

بازدید شد
۱۳۸۴

10

	شماره ثبت کتاب	$\frac{۵۱۷۰۵}{۲۹۳۰۵}$
	کتاب: بیان الواقع	مؤلف
کتابخانه مجلس شورای ملی	موضوع	شماره قفسه ۱-۱۴۲
	بازدید شد	۲۹۹۱

خطی «فهرست شده»
۱۰۱۴۲

کتابخانه مجلس شورای اسلامی
۱۳۱۰۱

بازدید شد
۱۳۸۴

	شماره ثبت کتاب	۲۹۳۰۵ ۱۱۷۰۵
کتابخانه مجلس شورای ملی	کتاب: بیان الواقع	مؤلف
	موضوع	شماره قفسه ۱-۱۰۰۲

۲۹۹۱



کتابخانه
مجلس

و اما کمالی فی الجمله و فضل عرفی لقی ففضی به و رجل عرفی لقی
تبار فی الجمله ففی النار و رجل قضی لناس علی جبل ففی النار
و نسبت علی مرتبه و محبت تعالی منزله برآل و اصحاب او که کمال
مال اصحاب کمال در ابتدا یعنی حضرت ذوالجلال و جناب هدایت
مثال ایشان نیست تخصیص آن نقطه حروفی حقایق الهی که نمک عفا
کلام حق بر بذر حق است ازین اعنی ولی الله الغالب علی ابنی
طالب علیه الصلوة والسلام که در بیان شرف علم و کمال مرتبه
او بچشم فرموده و فی الجمله قبل الموت موت ابدا و اجساد هم قبل
القبور قبور و آن را المرحی بالعلم میت و کس که حق گفت
نموده و اما بعد علم است در علم بعض مکتب که از علم استی تعالی
و اماره الهیه عقل در ملک وجود است و ملک مالک الهی که از علم
تعالی است که مراتب ضعیف با وجود آنکه محلی درای نفوس است
و اما در مرتبه باشد نسبت باشد و در صورتی است که قدر
استی تعالی غالب حال شهباز قوت مدرک او و صلیا و قضا
در این است که در فضای فضا اشجار کتب مساوی میزنند و از
در این صحن در زمان لایح بر ترفیق آیه و غناء و...

در این کتاب
در این کتاب
در این کتاب



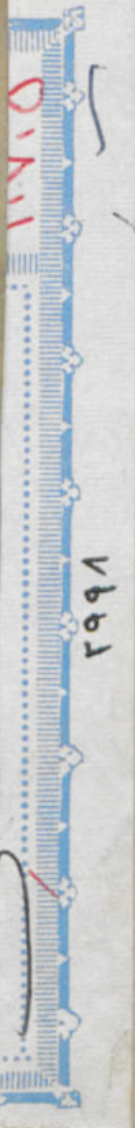
۲۹۹۱

خطی - فهرست شده
۴۲

که نسبت با فردی از افراد موجودات باشد نسبت نه قبول در حقیقت
ما خطی و کبریا حضرت عت عت شانه و غم بر مانده یکی را حاصل است
آنست که بحسب لطافت طبیعت که از عطیه و تاب فیاض نصیب بین
مدرک و فاضل دراک و ادراک پاک اوست و در اعیه تحقیق و تحقیق
بسیار می عالیه است و محرک سلسله سافلات شود چون یقین و تحقیق
و شود و وجود سالک عارف در مرتبه عالم مثال و موطن جوا
اعمال بقوش و اشکال مغرور و بیات قروح متمثل و متشکل
می گردد و ابد آباد مآوه صورت نعیم معیم و نعمت رب رحیم
رمانه ارتقاع پیاپی جنات فردوس مقام کریم علی عظیمی شود
که غرض کلی از ایجاد هر لطیف و کشف و حاصل از معرفت مبدء
و معاد بهر وضع و شریف است و بعضی و قلیل من عباده و اشکوار
و حکم آن که نفی شریف و نفوس و نفوس لطیف قبل او خودند
چنانکه کلام علی عم آمده است در و کشف اولی و حق که و نعیم
الکافون عدد و الاکثرون مقدم از فی الجمله و نظر محلی
معاد فی در حجاب اختفا مانده است از اقصای حور و حجاب که در
اوقات شریف الی صفا می باشد بواسطه حجاب

لایح

۴ خبیثه احمده و الاخر جمال ذات از عزات موجودات پیداشده
 جهان کائنات ذات شمس از عزات پیداشده حق از آدم بجای کردو
 بربر دیده شد ظاهر که از وی جمله اسما و صفات ذات پیداشده
 بنظر از نطق حق چیزی نیستی وایم و قایم که از اعیان کلیات و
 جزویات پیداشده وجود آدم خاکست را آنی که وجه حق ز
 روی صورت و معنی در آن عزات پیداشده عجب مشکوۀ انوار است
 مرتابای انسانی که مصباح الوهیت درین شکات پیداشده
 اما با وجود این همه حق جل و علا بعضی از نفوس را که قوه کسبی
 مشغول بچیزی است و او را مکرر است هر چند که اشتغال با امور ظاهر که انتظام احوال
 نفس و عوام بآن منوط و مربوط است مانع است از توجه
 خاطر باین تحقیق و جهان توفیق اما آن نفس موفق را بوسیله
 کمال عزایت و نهایت هدایت که از مجرای هدایه حضرت ولی
 التوفیق نصیب است آن کثرت حالات غیر مربوط بمرام اوقات
 مضطرب او نمیکند و نه از دلیل الخیر من فضل ربه و ذلک نصیب
 الهی و سبب التوفیق است که بدین مویبت سنیه جلیه عطیه
 الهیه است و اینها را در کمال استقامت و استقامت و استقامت



۱۹۹۱

خلی فرست
 ۴۴

۵ واستفسار است از مبدا و معاد هر مایتی و ارتباط آن بذات
 واجب و حضرت و ارباب حال از اعیان و اشراف مخصوص است
 بمشرب عالی مرجع اکابر و الانالی جامع الفضایل و المعال
 مرتبی الوفا و المومنین مقوی اساس تحقیق بعد یقین المستفیض
 عن فیضان فضل من عنده علم الکتاب المستفید من رشحان فیوض الحکمة
 و فضل الخطاب المعارف بوجود الانسان الکامل نبیا او ولیا المقطف
 بمنون نفس و رفقاء مکمل علیا الخ و من عنایت الله ولی خواجه
 زین المله و الیدین شیخ علی اوام الله توفیق و زاویۀ مانیومامن
 فیض فضل و تحقیق لالحق تا نیه خیر در ترویج نقوط ضابط حق
 و اعلاء کلمه الله علی العلیا کرده مواکب کتب علم و معرفت رو
 از مرتب الخطاط بدرجه صعود و ارتفاع نهاد و احباب فضل و
 تحقیق را پشت کرم و دل قوی از مملوکی استقامت و تقویت بنیاد
 وزارت مانی ایشان حاصل است چنانچه طوطی ناطقه از شکر بیست
 بیان و لایق توفیق ایشان با من کلام مترجم و مکتوبی که در
 انکار از پرتو رشید عطا و کرمش میرسد بزرگوار و بزرگوار
 از افشاران شفا بخش نمیشود که کلیات علم و تقویت و تقویت

ضبط احوال بد و نیک بگویش شد. از در محله حاکم پسر او نهنان
 صورت خوابگی و سیرت در پیش از جامع است ارچه بود این دوز لایحه
 در فضائی حم و اوج نوازش شد. طیار از روی خلق جهان را طیران
 در مصاف نظر صافی با و صفت شد. مشواران جهان را امتشی جولان
 از حیاض فیضانش بر یا ضرر شد. وایم از لطف خدا عین عطار اجرا
 چون میشد شجره وجود که در مدایق آیام غره حقایق بطور آورد
 باعتبار فیضان بعضی از اصحاب دولت بود که در اجراء انمار لطف
 و مجاری طور آن سی مبدول داشتند و خس و خاشاک چند که در
 از نشو و نمای آن بود ملک نشین التفات در تهذیب و ترتیب آن
 لاجرم تآن رقم حقایق بر مساطر و فاطر روزگار شبت است از
 خزائن رحمت و فیوض حق جوابه مشروبات بر و شفاف و اهدی می
 و بلکه جمیع کتب مدونه در علوم ربیبیه و حقایق که مشاهده می شود
 بحدی متوجه با ساجی و وزراء کاسکار و اعراف و امداد است که از انجا
 لالی و بر مانی بر قبول ایشان است در جناب حق عز شانه و مقبول
 در دنیا و در نظر اصحاب علم و مودت که موجب رفاه و ازی است
 در روز عباد و اوج و کائنات عالم بالا و با توفیق و مدد حق تعالی

خلیه قدرت
 ۴۴

علی وجه المعقول و المشروع مبین و معین و مدلل و مبرهن است
 نزدیک علما و فضلا و عقلا و نقل که دو طایفه اند از بنی آدم و نتیجه نظر
 و ربک الاکرم که از ایشان در سبط عالم کون و فساد و خطا
 مرکب از اجزاء مختلف و تضاد و تباين است و صفات حق
 و صدای وجدان و عرفان وجود مطلق و ادر مراتب محسوسات
 و معقولات و احساس خواص نفع و ضرر مشروبات و ماکولات و علم
 مبداء و معاد و عالم آخرت و معرفت و حکمت بر شئی از اشیا و نیت
 و فاضله و وقوف یافتن بر اوضاع و احوال مبهیات فلکی و
 خیر گشتن از تاثیر عقول مجرده و نفوس مقدسه ملک ظاهر شد که
 یکی از ان دو طایفه متما یابیا و پسند که بواسطه کمال نزاهت
 و طهارت که در نفوس تکمیلیه و جواهر الهیه ایشان از مبداء
 خالص بود و سبب نهایت قنایت و استعدا که در عقول پسند
 میجو ایشان از و اسباب العظیات و اورد و واقع گشته از نیت صلاح
 عالم کون و فساد و اعتدال نظام عالمک بسطام و انقیاد هر فردی
 از افراد در قبضه تصرفی ایا دی کریمه و عقول مستقیم ایشان
 مقرر شد و بحسب کمال و فروط تناسب که ایشان را

۱۰ و ملل و تم دایره وجود جمع محل کرد و **اکنون** بر مقتضای عقل
و نقل در جمیع طرایق مختلفه جمیع طوایف متشکله و مؤلفه قایلند باین
معنی که ایشان فرزندان آدم اند و آدم خلایق موجودات و
خلیق حق و مسجود ملایکه و معلم سماست و در مرتبه خداوند موجود
اول و واضع جمیع لغات و صنایع چند که مقدور بوده است و درین
مبین معنی محسوس از اهل ملل و غیر هم از کفار و مشرکین قبلی ندارند تا اینجا
که در بریه و حکماء طبیعیتون قایلند که ایشان را مقتدایان این نوع
که حایا مشاهده می افتد در میان بوده است پس نظر کنیم که از احوال
عالم که سبب نظام این نوع باشد چه چیز است که مناسب حال آدم بوده
باشد و یکی از او چه چیز از اعمال و افعال است و اولی است و چون او
اعمال مزاج و اثر فی طبیعه است از انواع حیوانات بحسب امر چند که از
مبداء فیاض باو عطا فرشته است چه حال را فرض و تقریر کنیم که عقل شریف
و فکر لطیف لایق حال او شمارد و غیر آن مناسبستی بظاهر و باطن او نداشته
باشد و آن حال سبب عروج او شود در معارج اولی است و اولویت
و جود است و خلایق و انوار اولی است باینکه موجودات ممکنه عقلی که
مستفاد است از امتزاج قوت و انهم و نقاست از ازا و اوج و امتزاج

۲۹۶
خلفی - فهرست
۴۴

۱۱ صفات غیر ملائمه و منور بنور قدیس و طهارت فطره است این معنی
اختیار میکنند که آنجا انبیاء اند بران رفعت اند بتواتر که یکی از سبب
دلیل تصدیق خبر و مسلمات است سیده باشد آدم می باید که بران نوع
باشد زیرا که او ضلع و اطوار چند که ازین زمره مقتضای طبیعت و عارفان
حقایق مشهوره و غیب مشهور و منقول است همه دلالت می کنند بران
که واضعان آن نوع از او ضلع مؤید بتائیدات آسمانی و موفق بقوت
فصل سبحانی بوده اند و همه در صورت عقل عدل و قسط قایم که با عدل
قامت آسمات و الارض و ایشان بوده اند و رثه خاص و خلف
صلح آدم عم و اعتدال احوال ایشان بنی از کمال استعداد و
قابلیت و تضایع ظاهر و باطن هر یک است اولی که علیهم صلوات
من ربهم و اولی که هم المتمدون پس فی که متمدنی و مقتدی بآسمان
خسته ایشان نشده اند بر طرفه در کمالات از آنکه کسی پستدلال
با قول ایشان و استشهاده در مسئله مبداء و معاد و معرفت نفس
بایشان نماید **فاحتمل کتاب مایه الحقائق** اکنون شروع کنیم در تحریر
مقصودی که سبب انشاء این رساله که مستمسک بمیان الوارقم
است چنانچه این رباعی بیان حال اوست سمیعت که آری بیان انوار

در این کتاب
در بیان
در بیان
در بیان

۱۲ شایسته کاف لایزال و آینه نافع . قوت بسیار عیون العرفاء سرت
 علامه مکنون فارغ خوش طبع است ابوعلی بنیاد که ریس حکما
 بود و اثبات این معنی میکند که مسئله معاد و استثنای است و اشکال
 دارد **بکدر** از بند خراج و دور باش از دامن پس هر که بدو مان
 نشیند حق او دوون شود چون بود کامل پس در خط اکون چنان
 کونند چون در آمد یا از اینجا چون شود یعنی آنچه مشکل است بر
 مردم این مسئله است و خلاق را به نقصان که در عقاید و فساد
 که در نیات دست داده است از ان بود که بر ایشان این معنی
 غرضی و غیر معین بوده است و جمیع اهل عالم علی اختلاف طبقات
 کسبیم که منظر درین دو قسم اند یکی انبیاء و دوم حکما و انبیاء علیهم السلام
 هم منقسم به دو قسم اند بعضی مشرع و متشرع و در هر یکی ازین کلا
 الی حدیث است را اختلاف بسیار است و بحسب تبار و مذا
 متفرق بفرق کثیر شده اند چنانچه در حدیث صحیح ثابت عن
 عبد الله بن عمر و قال قال رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم
 علی منی کما ات علی بنی اسرائیل حد و النعل بالنعل حتی ان
 کما ات بنی اسرائیل کما ات بنی اسرائیل کما ات بنی اسرائیل

و ان بنی اسرائیل تفرقت علی ثینین و سبعین طایفه و تفرقت
 علی ثلاث و سبعین طایفه کلماتهم فی النار لایمده و اوحده قاص
 من بنی یار رسول الله قال ما انا علی و اصحابی بعد و ان تدری
 و فی روایت و الی دا و ثنیان و سبعون فی النار و اوحده فی
 البیضاء و ان یخرج فی امتی اقوام تجاری بهم ملک الاصول
 کما تجاری الکتاب بصاحبه لایقی منه عرق و لا مفصل الا و
 مضمون این خبر صحیح آن شد که احوال چند از صفات و میده عقاید
 لایمده بر امت من عارض شود و بموجب تطبیق نعل بر نعل بچنانکه بر
 بنی اسرائیل عارض گشته بود تا آن غایت که اگر یکی با ما در خود
 ایسان کلمات از دخول است کرده باشد بر طریق علانیه که کامل
 و قاحت و قباح و نهایت شناعت و فطاعت است ایسان
 بر طریق علانیه با وجود آنکه بر وجه حدیث بوده باشد کفایت
 وقتی که با تم باشد و بر وجه علانیت گفت هر نیه در امت من کسی
 باشد که از و این صنیع شنیع واقع گردد و از جمیع اعم انبیاء سابق
 تخصیص بنی اسرائیل از ان گردد که چون کتاب و توره و انجیل
 حکم و انزلنا التوریت فیها هدی و نور و یحیی و یومر و یحیی و یومر

۱۴ کسانی که محکوم حکم اویند حال برین وجب باشد در طایفه که ازین
 گونه حاکم نباشند خود جدا واقع شود و در روایت چنین است که
 نشان و سبب و واحد فی الجنة و چون پرسیدند که آن
 گروه که در جنت اند که مانند فرمود ما انما علیک واصحابی که آن
 عبارت از معرفت نفس است که منتهی معرفت حق خواهد بود زیرا که
 حدیث گذشت که فاما الذی فی الجنة فوجع الحلق فقصی به
 و تخصیص به نقاد و دو و متفاوت و سه از اجزاء است حرف و لام
 الف که تتم این نوار است که رتبا اتم لنا نورنا معلوم میکرد و
 مقصود آنکه اگر نیک نظری کنیم متقاد و سه از کلیات این امت
 خواهند بود که در تحت آنها چندین از اصحاب احواء و آراء مختلف
 بطور آورده باشد که هر آن معتقد باشد و شیخ فی امتی گفت
 و هر حدیث که مصداقین است قبول باشد در تحقیق ظهور آن
 موعود و در حساب سببین خواهد بود و چون امت انبیا تخصیص
 امت حضرت رسالت که موصوف از حق باین آیت که انتم خیر
 امتی که جنت انداس که نیک جهان که ائمه و سلاطین و کون و شهادت
 انما سبب حق برین فرقه ای مختلف گردند پس نسبت به

این حدیث را در بعضی نسخ
 از کتابهای معتبره
 دیده ام

این حدیث را در بعضی نسخ
 از کتابهای معتبره
 دیده ام

۱۵ و تا جان ایشان در مشرب شدن بقانون مختلف و موصوف متکثره و موصوف
 چه حال باشد و هر طایفه در معاد سختی دارند و بر مقتضای آراء و آهوا
 مختلف باطله و افکار مضل خود قصه انکیز کرده اند و حکماء فلاسفه
 اگر چه فرق بسیارند اما آنچه صاحب اقوالند در اصول حکمت ارسطو
 طایفه بیرون نیستند **اول** اشتراقیانند و **دوم** رواقیان **سیم** مخالفین
 و اشتراقیان طایفه اند که ملازمی با فلاطون الهی داشتند و کتاب
 معارف و حقایق حکمیه از و میکردند بطریق تصفیه باطن و شهود تو
 یعنی هر مشکلی که ایشان راقی بود و مستند غامض که روی مینمود
 بی آنکه بر طریق مباحثه و مکالمه باشد معلوم می کردند از وجه توجیه
 تام که بظاهر و باطن افلاطون داشتند از کمال ارتباط و اختلاف
 معنوی که چند که حلال غوامض و مشکلات ایشان بود و بعضی
 یکشت در آینه ضمیر هر یکس از ان طایفه و **رواقیه** آنها بودند که ملازم
 عبثه علیه افلاطون می کردند و مراقب احوال اوقی بودند تا آنکه
 که او برای پیشتقاق هوا و احوال رواقی طاهر می شد و افاده
 معلومات خود بایشان میکرد و **طایفه مشائیان** آنها بودند که ایشان
 را بحال آن نبود که مدخلی در بحث افلاطون نمایند و از موانع

۱۶ فوائد و مخطوط شوند و بظرافه و اعاده و مخطوط شوند و از لطایف
روایت هم مترنم بودند در طریق که عبور افلاطون می بود مترنم
می کشند که چون سوار شود و بسیران رود از جهت تفریح خاطر و
که سخن رطوبات فقهیه است و متواتر با کوه را که موجب ثقل و اعیان
مزاج است تجلی می برد و ارتیاض نفس حیوانی می شود و دفع انقباض
و کدورت روح انسانی میکند ایشان مشکلات خود را معروض میدادند
و در رکاب همایون او عنان اختیار خود بدست او سپرده در آن سیران
اقدام می نمودند و استفاده لطایف او میکردند و از خلف تلامذه او
در سطوبه که جمیع حکایات او را از لطایف تلامذه مضبوط در سیم
خود کرده و واقف بر فنون همه گشته چون علامت اسپند و فال و تونین
او را اتفاق افتاد و قائلش مساعدت بآن نمود که در طریق حکمت
اشراق که نسبت بآن حکتهای دیگر بجز معارف باشد نسبت با علوم سبیه
بدانسته و ماسته آن اشتغال نماید زیرا که محتاج بود و تعلیم و تعلیم
بر ریاضت چند که از افلاطون مشاهده کرده بود و این از طریق
علم قول میگویند که این حکتهای که حایا در میان است از تدریس
یافته است و از آن حکمت اشراق آن مقدار که مطلوب از آن قسم بود

عمر گشته

۱۷ هم ظهور یافته چنانکه شیخ شهاب الدین مقتول او را اظهار کرده است
و پسینجام نوشته و مولانا قطب الدین شیرازی او را شری بس
مستوفی کرده است **اکنون** غرض از تطویل این قصه آنکه اصحاب اشراق
و مشایبان از اصول و اعیان فلاسفه اند و از ایشان فواید بسیار
در دیار منتشرند چنانکه در اهل اسلام است و هر یکی را در معاد و معیشت
نفس و غدا و راحت عالم جز آنحضرت **تسمیه الدیانی** با وجود آنکه اختلاف
بسیار در میان است این دو طایفه را که اصحاب شریا میزند و حکما و تحت
بریک از اینها طوایف مختلفه بحسب آراء و اعتقادات را نیز از طریق
حق بشمارند اما کما ملان این دو طایفه را از حکما و علما و طایفه تقاضا
بر غدا و راحت که بعد از قطع علاقه بدن نفس انسانی را خواهد بود
و در نفس عقوبات و راحت که البته بوقوع خواهد بود است هیچ
یقینی نیست اما اختلاف در آنست که آنچه متاخر و مستقیم می شود نفس
مجرده است و بس یا نفس است و بدن معنی بجهت کیفیت است تعذیب
و تنعیم جهانیت و حشر جسد و روح با هم خواهد بود و یا این دو حال
روحانی خواهد بود و جسد را هیچ دخلی در معذب و منعم بودن نیست
آنچه از اقوال حکماست و غیر هم آنست که حشر روحانیت و بدن

۱۸ حرکت از عناصر اربعه است متلاشی و متفرق می شود بمرتبه طبیعی و بهر
عنصری راجع باصل خود می گردد و ابد اروح شخص معذب است یا نعم
و خلاصه ای که درین بحث آنست که نفس ناحقه آنست که بعد از مفارقت
بدن احوال یکی از دو صفت بیرون بخواند بود یا معذب است بصفت
غضب و تقدیر آنست یا نعم است باوصاف جمال و الطاف نامتناهی این
دو حال که بر نفس عارض می گردد بواسطه اعتقادات صحیح و غیره
فیهو سقیم است چنانکه در حدیث است که آن الله لا یبصر فی صورکم و
اعمالکم و لکن ینظر الی قلوبکم و ینتقم و قال الله تعالی لا یواخذکم الله
بالتغوی فی ایمانکم و لکن یواخذکم بما کسبت قلوبکم و الله غفور یمحی
یعنی اگر چه بفرمان واجب الوجود را تعالی شان بهنجار اوصاف بحال بخیر و جود
وجود و فیضانی و واجب وجود و نفوت جمال و جمال و تقدیر پس
و از تشخص از صفات نقصانی و زوال و عرفان آنچه در باب مبدء
و معاد و احوال آخرت و انبیا و علما که و ثواب و عقاب گفته اند
و آنچه در کتب اکتفی و وار و متدبر است معتقد آنرا بوقوع آن و از
بهر اینست که بواسطه آنها که نفس معذب است و در شهوات
و معتنیات خود از ملکات بدنی که صفات و نیات است مثل خرد و

نفس

و غضب و کل ما هو مذموم شرعاً و عقلاً اعراض عنود از لذات ۱۹
حسیه جسمانیه و مختلف است از تعلقات بشریه که مجذب می گردد
او را بجانب سفلیات و مراکز منجلی چون مفارقت می نماید چنان
نفس بغیرش بود خراب البصره که بیکل عنصری او باشد خود را در سکر زنده
اعلی و نفوس مجردة فکلی و دایره سودا عالم بالا که فرقه ملک باطن
منحصر و منضبط خواهد یافت باحسن حال و ایزد فال و شرفی بشری
تولیم و تکریم و مطلق بطایف الطاف و رب رحیم خواهد گشت و آنچه
موعود است در کتاب کریم بمقتضای آن الله لا یخلف المیعاد و
لا یخلف الله و عده حضور او خواهد شد و در دار السلام که موصوف
بصفت و لکم فیها ما تشتهی الانفس و تلذ الاغنیاء و ظلوماً و
بسلام آمنین ابد آلا باد او را بلذات و استماع مشایخ
متلذذ و اصنافی تلذذات غیر مجذبه سرور خواهند داشت و در
نظر او از تجویب خاطر جزئی چند که موصوف بصفت و الاغنیاء
راست و لا اقرن سمعاً و لا یختر علی قلب بشر موصوف خواهند گردید
و اگر چه بجز از جمیع حقیقی و مبدء فیاض و سما و صفات او نیامده
و مایه است اشیا و فنان الوضوع و نوا و انبیا و آنچه در شرح این

۱۹ متعفف

مثبت بمقدار معین و اعداد خاصی مبین است غافل و جاهل ماند و
 با درکات طیب و ملکات مطهره مطیبه خود را مستحق و مترقی نساخت
 و با مالایعی فحوات لسان که مکرر آینه ضمیر انسان و صحیفه
 لطف احسان است اوقات شریفی خود را مصروف کرد و این عمیقنا
 اشاعت الفصاحت غصه او را بعد از انحلال عقود و سلسله ترکیب
 غفر شیش غایت در مان و کمال خذلان خواهد بود و در ملکات غیر
 معتبره او را در صورت مکر و مات بر او موقوف خواهد گشت با ثواب
 عقوبات و مسلمات او را تقدیب و تشویب خواهد رفت **اکنون**
 برین وجه که تقریر رفت هر چه حکایت و آنها که بر شرائع انبیاء سلوک
 ندارند میکنند که بر طریق روحانی خواهند بود و جسم را هیچ دخلی
 درین صورت نیست و هر چه علماء اسلام و متکلمین مسلمین اند
 برین متفق اند که این تله و تنگ که بعد از خواب بنیه است چون
 در عالم حیرت خواهند که کسی واصل شود با اتفاق روح و حس
 خواهد بود و درین رساله اقوال هر دو طایفه را مستوفی
 مستقصا ذکر خواهیم کرد و چون توفیق و چنان مشروح
 بود معتقدان و مشرّع و وضوح خواهد یافت که ضمیر منیر با ثواب

۲۱
 نظرات سلیمه باشد در و فرائد عقیده غیر جمیده نباشد که مکرر
 یا غیره آید و خود را در قبول و استقامت و محبت کل و
 معاد شخص شود و ضمیر خود را با این مقدمات که درین
 کتاب ذکر خواهد رفت آینه او را با این فحوات فحوات و این
 ترقی هر چه از محبت حاجات و این جوابد شد و بر آن که این
 بر سیاه در سبوتی سخن آن مقدار که در طریقه و عقاید عالم شوق و
 ذوق و شوق در غرق ادراک امکان دارد که بظهور آید و این
 برستیاری و قوت تحقیق که از صاحب بسیار در میان است که اگر
 بود انبوت این مسایل بر وجهی که تقریر رفت و در لایق و این
 از مرتبه که در محبت و صدق قول اینان هیچ شبهه کسی را که از کلام
 پاک و زین بسقیم و خاطر با نصافی صریح و از این با سبب و این
 اندر جبهه تله و چنانست که حکم از یکدیگر اشاره مستعدان
 و در طایفه که از انوار نور العقل از شیشه آینه این است
 کمال استغافره و استغفار و یا بزر و بین بصیرت عاجز و حال
 صورت و محسوسات افکار و در این زمان چون در این فصل
 شود **انتم الامور** از آن جهت که تقسیم که این است شرح

۲۲ که قایل بمعا چه بسا می و حتر اجساد شده اند اکنون می باید که طالب
 حقایق خصوصاً درین مسئله آن باشد که این زمره خداوند نوع بشر
 و هر چه از ایشان منقول است و بطریق عنایت بشوئ رسیده است
 معقول و حق است زیرا که ایشان که انبیاء و رسل بودند
 هر چه ظاهر کرده اند معقول و از عقل است زیرا که انبیاء و رسل
 بودند بقتضای ادب نبی ربی احسن تا وید و الا و غیره معقول
 و آنچه در میان آورده اند بر میزان عقل معزول و مضبوط است
 چون ظاهر معقول که **اندر حدیث** آمده است که هر چه از رسل و انبیاء
 منقول است خدا و عقل کل آنچه مردم از ایشان معنیات نهاده
 نهاده اند چون بر حکم و جاست و اراهم و از طرف مقبول است
 بر این زوادی که در محض عقل است و نام عقل و نقل ایشان
 بر عقلان روشن گردیده و حکما و ربانی و معقول و معنی اصل
 معقول هر ضی و فضل و معنی ایشان بودند چنانچه در باب حضرت علی
 صلوات الله علیه و علی این چنین میگوید بکتاب و کتاب و کلام چون
 در ششم حکمت است و در باب ششم حکیم بود و در ششم اطمینان است
 که این علم ابدان که مقدم است بر جمیع علوم از ایشان تدوین یافته

عقل و معنی
 هر چه از رسل و انبیاء
 منقول است

۲۳ چنانچه این فیر را از سواد انانیت طیب در حین تلمذ بر ایشان مکن
 استماع رفت است که سبب آن غیام در حین نبوت خود متعارف و
 بهر از عقاید الارض از اجار و اشجار و نباتات و آنچه از دنیا
 متعارف و نافعه بود جمع ساخت که هر یکی با او در مقام امام زمان
 حال می گفت که خاصیت من در منفعت و منفعت چیست که می گفت خدا
 از انما مقدار خصلت تصدیقش نیت و لقمان که مخصوص نیت
 و لقمان نیتان الحکمة که در نبوت اختلاف کرده اند در هر
 اقوال است که او نبیست که صاحب صلات بود و تقویان این
 که یا نبی اقم الصلوة و امر بالمعروف و نه عن المنکر و انصبر علی
 ما اصابک این ذلک من الامور که هر چه مکار بودند ایشان اهل
 صلو و صوم بوده اند زیرا که اینها خاصه اصحاب شریع و اولیا
 و دلیل بر نبوت است که حق تبارک و تعالی در ذکر آدم و نوح و ابراهیم
 و اسماعیل و بعد از آن میگوید فی حق من بعدهم خلق الله
 النبوت و اتبعوا الشیوات فبوفی یلقون عذاباً درجه من در حیات
 جنتهم و علم نجوم آورده و معلومات ایشان است چنانکه در باب
 در سبب این طایفه است چنانکه از افلاک و احوال سواد و کما

اصل کیا
 در سبب این طایفه
 است چنانکه از
 افلاک و احوال
 سواد و کما

۴۶ از عقل غیر صالح با وجود آنکه فرزند نوح و از نطفه او بود
 حق تعالی سلب اهلیت از او نسبت بانوح میکند بواسطه مخالفت
 و مشرب او چون این معنی مغرور گشت نزد یکا صاحب عقول می باید که
 چون گفتیم محال انسانی منحصراً وجود انبیاست صلوات الله و علیهم
 باین دلایل چند گفته شد این را هم معلوم می باید که ختم این
 معنی که نبوت امر است ثابت از جانب خدا البته در فردی تحقیق خواهد
 بود برین مدعا برهان چند گفت خواهد شد چنانکه مگر غیر ملک کرد
 و از روی تحقیق زیرا که علامه هر دلیل که در ختمیت حضرت رسالت
 مسلم گفته اند از آن قبیل است که نبوت آن نزدیک غیر ملل خدیان
 سمعی نمی افتد زیرا که ایشان که غیر ملت اند مثل ملل یهود و نصاری
 وقتی که نبوت حضرت نبی را مسلم نمیدارند گاهی که بر و منزل است
 از جانب خدا بدانکه مسلم نخواهند داشت زیرا که نبوت آن در قبول
 حقیقت آن موقوف بر صحت نبوة اوست نزد ایشان و هر دلیلی که
 اهل اسلام میگویند در میان نبوت و ختمیت او مال آن همین کلام
 الله است که و انما آتوا من عند ربکم انزل ذلک ان طایفه یا غیة طایفه منسوبة
 به کل شیء شود و این را اگر مسلم دارند بحسب خوف و خطری

خواهد بود

۴۷ خواهد بود که هر یک از نفس نخواهند داشت از جانب مسلمانان و بعضی
 و مدار سلطنت رسول الله البسان قوم پرست از اجماعت است
 در کلامی که بعد عای شما منزل است و حضرت حق اینچنین گفته است
 پس بعثت او بکافه خلائق چگونه صورت بند و است آید پس
 بر بیان بر ختمیت حضرت نبی عزم بر وجهی می باید که ایشان را اسکات
 و انجام لازم آید و عدم معاومت خود را در بر بیان و حجت علمی
 نسبت با طایفه مسلمین مشاهده نمایند و آن میسر نیست الا از طریق
 علم حروف و فطرت است و علم کلمات را و نیز از جمیع تعبیری
 بر بیان اصل کلمات اکنون این بحث بمسئله معاوجه تعلقی دارد و وجه
 تعلقی آنست که چون محال وجود و آنچه حقیقت است از طریق علم و
 شهود نسبت با یک فرد متحقق و تفصیلت و اجمالت او بر بیان عقل
 و نقل ثابت شود درین مسئله معاوجه بحث و مقصود ازین مسئله
 بهره را می صایب و فکر ثاقب این افضل و اکمل باشد بالضرورت قبول
 آن باید نمود و تجاوز از حد معلوم او نتوان کرد و الله اعلم بالصواب
عجبت معجزه بدانکه از انبیاء الله انچه در میان است و در صحیح
 روزگار از ایشان مانده است و اما انچه در انظار جهل است

و انچه

یا خود همراه دارند مثلاً از الف یا قاف یا کاف فی ظاهر میگرد
که در اوایل سوره مقطعات نیست و از صا و دال پیدای شود و از نو
و او تولدی یا بدی ماند تیه و این سه چون با آن چرخه
منظم شود وقت کرد که قصه حضرت از آنست و قصه سوره مقابل
آن تیه منقوط و آن که گفتیم که آن چه منقطع قیوم و مدار وجود
آن خو منقوطه غیر مذکوره است در اوایل سوره مقطعات بخانه
بی و تی و ن و جیم و فی و ذال و زی و شین و ضاد و ظی و
غین باین نحو چنانکه در سوره منقطع آمده اند قایمند و اگر با بعض
نباشند ایشان را وجودی در ترکیبست و چهارم دیگر در سوره
آمده است که در قرآن نیست هم در وجود و قیام خود محتاج این
چهارم اوایل سوره که بدم عوم نازل شده است پس مدار ترکیب
جمع کتب سماوی و ام الکتاب جمیع کتبیات ازل وابد و هر چه در
تلفظ آید این مفردات کتاب محمدی شد پس باقیم کتاب تورات را
که محکوم علیه احکام بسیار است که نسبت با کتاب محمدی شش
چهارم است و جمیع تورات ترکب واقع شده است و این کتاب
سوره و ترکیب بر وجهی نزول کرده است که هر حکمی که در مثبت

شده است بر وجهیت که همه مطابق زمان و صاحب زمانت ۴۱
اینکه بر وجهی است زمانی که خلقت و شیا در بوده است بقول
حق که اتفاق جمیع ادیان و ملل است شش روز است که حق تعالی
خلقت جمیع اسپهانها و زمین و ماینها در آن واقع آورد و این شش
روز در حین استواء لیل و نهار با اتفاق جمیع بنی آدم ۲۴ ساعت
که مطابق است کلمه مدسی باشد که این است باعتبار تلفظ ۲۴
می شود و از آن وجه که بعضی از نحو متنی و بعضی شش است و روز
چهارم روز خلقت بشر کامل که است شده که روز فراغت از
جمیع مخلوقات که ماسوی وجود و باشد که قرنی وجود او و محر
اگر او بداند که نزد یهود روز فراغت حق و استراحت اوست و
مدعی باطل ایشان است که درین روز که بحساب ایشان است
خواهد بود حتی را کار نمایند و غافل بودند از سر کل یوم هفتگی شدن
و این ندانستن که حق جل و علا حرکت کل است و از تعطیل او تعطیل
جمع موجودات لازم می آید و هر صوت که اوراقی باشد و ایم است
اکنون آن یک روز چهارم را وقتی که با شش روز منظم مسازیم
راست ۴۸ ساعت میشود هم مطابق حکام محمدی است که در

۴۴
مقطعه قنجد بکبار که ۲۰ سوره واقع شده است مقدار
بشت است و قنجد که یا ایس از سوره ندا باشد چون مدعای بعضی
از مفسران نیست و وقت آن باین سوره که بکبار واقع شده است
راست ۸۰۶ باشد پس بعد از ۸۰۶ ساعت هفت روز خلقت منطبق
بر حق و آن کلام مدعی شده و از جمیع انبیاستی به سوره و حضرت رست
شد و از اسماء و طلاها و یاسین است و آنها بحساب جمل که پیش همه
انبیا معتبر است تخصیص بود آن را اعتبار تمام می نهند ۸۰۶ است
و خلقت ظاهر او که آن را در وضو در جین قیام بقیام مغول میگرداند
و نماز اقدام می نماید و جد است و بدین و بدین و آن هر یک
باعتبار طوط و مفاصل که دلالت بر علیت حق می کنند است
چنانچه سوره است باشد مطابق حق و آن مقطعات کلام حق است
که همین سوره موسی را و سایر انبیاء است و دیگر منازل قسم اتفاق
جمع او باین است مطابق کلام حق است و از جمیع انبیاء
گفتم که کسی از جانب حق متماخو مغز به غیر از حضرت حق نمی شود
او را حضرت حق می خوانند و یسین بحساب ۴۰ است **اکنون**
نظر کن که فلک البروج که ۴۰ درجه است و فلک که بالای او

۴۵
فرض کرده شود و آنچه در تحت او باشد به بقیمت فلک باشد
به ۴۰ تا مراتب عناصر و طبلیع و آنچه متولدات از آنها
موجود در شش چندان است به شش سال است به سن
هر یکی از این جهات اشیا منطبق میگردند به کلام حضرت رست
باشد که پسین است و باز به هر چه دقیقه است و هر چه
ثانیه علی هذا آگاه شده و واقع شده اند و همچنین بقیمت منازل قمر
بر فلک که فوق فلک است و در تحت او است منقسم به ۳۶۰
نقطه می شود و همچنین تا مراتب عناصر و طبلیع و مقارن است که حضرت
موسی بقضای خبر موسی قومه سبعین رجلا لم یقتلوا و وجود او
و هر دو مقدار دو باشد بعد از خدای است کلام محمد است و
کتبتا له فی اللوح من کل شیء مؤظف و تقصیلا لکل شیء
که عشر آیات پیش بیود و مقارن است با بیت رد و حرف تورات که
سه باشد راست مطابق کلام محمدی شد که سه و چهار غیر مکرر
لام الف باشد که صلوة در شب از روز و برایت فرض در هر عدد
به عدد که امت در فرضیه آن اشتراک دارند با حضرت رست
یا زده رکعت تنجید که بمقتضای فتیحه بر تائید کند و هر چه

راست

۶۷

۴۰ کلمات معجزه بین حتی سبب رسوالات خدا که حضرت حق بعضی از افراد
 نوع انسانی را بجزید کرمت و اعزاز و بجزیت علم و حکمت ممتاز کرد
 و انید بطهارت ذیل و قدرت میل بر خراف دنیا و کمال توجه بحضرت
 خالق هستیا مخصوص ساخت و بواسطه جامعیت که ایشان را بین
 الطرفی البساطت و الترتیب و عالم الغر و انیة و الترتیب بود و درگاه
 نظام امور کافیه این نوع که در مظهریت حق اعلی و اولی که از جمیع
 موجودات اسفل و اعلی اند در کف کفایت ایشان منوط و متعلق است
 و کفایت احکام عظمه کائنات بر وجه صلاح و فلاح و در غایت غایت
 و اتمام ایشان نهاد تا از جهت مناسبت آن طایفه طیبیه را با ایشان
 از روی ظاهر بترتیب است و بجزیت واجب الوجود و خصوصیت یا لا
 کلام از طریق عبودیت و اتقیا و وجود مستعاد در شهود و جمال باو
 و جبهت تمام فی باشد عظمه و صاحب عظمه بهر شریف و وضع
 کشته بر یک را بقدر قابلیت او بمقامی که در علم الله در سابقه امر متحر
 شده باشد رسیدند و ایشان را انبیاء اند چون مظهر کلام اند از
 حضرت و احب الوجود و در سبب از جانب حق از جهت تعلیم و تکمیل نفوس
 ناقصه و در تعلیم و تعلیم و احکام است معلوم آنچه ضرورت کلام است

۴۱ چون تکلم در محاورات خود و و خطاب چند که با نخی طرب و میان
 دارد و اوقف از لغات عمدی که نباشند تعلیم و تعلیم صورت نمی بند
 و استماع ارسال نبی و عدم ارسالش علی السویه باشد با آن
 طایفه که مطلوب ایشان استماع کلام حق و فهم احکام و امر و نوا
 و توحید و قصص و اخبار است پس ایشان معذور باشند اگر از
 ایشان امری صادر شود که بر مقتضای صواب و سداد نباشد
 چون فهم کلام آن نبی مبعوث نمی توانند کرد پس ازین جهت
 حق و علامه فرمود و ما ارسلنا من رسول الا لیسلط قومهم
 لیبتلین لهم **اکنون** سوال اینست که چو نیست که حضرت رسالت را
 این خطاب آید که و ما ارسلناک الا کافیه للناس و حال آنکه آن
 آیت و ما ارسلنا من رسول الا لیسلط قومهم دلالت بر آن
 میکند که فی باید که رسول هر که مبعوث شود زبان او را و اند
 و معین است که حضرت رسالت لغات هر کس ترکان را بر وجهی
 که تکلم ایشان است ندانسته و ثابت نشده است که میدانستند
 که مصیب روحی که یکی از صحابه است او مترجم کلمات بود و بعد
 و غیره از موالی حضرت رسالت مترجم کلمات جیش و سپاهان و فارسی

۳۸ لغات فارسی را و انگ لغات هر طایفه را نمیدانند انحصار فی در محال او

چند

ندارد و این که بعضی از جمله گویند که او به زبان میدانست و حمل بر
نداشتند با و به معنی توان کرد و مقرر است که ایشان بدین معنی فرستند
مناسب و ملازمان حضرت او عجم بودند و ملازمان مناسب بحال
او نیست که بر کسی شاکر دی نماید در فواکیر فتن لغت چند که احیان
اورا احتیاج بآن شود و معین است که کسی اگر خواهد که لغتی را
ضبط کند و در ادوات آن اوراق غلطی واقع نشود و ضحکه حاضران
نشود مدت مدیدی باید و زاول حوال حضرت رسالت تا انتها
احوال را مضمون اندازد اندر باب حدیث که بجز پنج بوده است
این تسبیح جا ثبت نموده اند که اوراق لغات جمیع طوائف بحسب
جغتیات معلوم بود باشند و این که بگوئیم که در هر لغتی که میگوئیم
کرده باشند پیش از آن فی الحال جبرئیل حاضر شده باشد و آنرا
نقار او کرده که آن لغت این معنی دارد این هم بقوت رسیده
زیرا که جبرئیل برای احکام الهی که ترکیب از کلمات عربی یا
باشد یا آرد و بایست که اگر او غیر از زبان عربی دانستی بگویم
که در هر چه از کلام آن که در آثار روایات حدیث ضبط کرده اند

۳۹

وین

و این هیچ مضبوط نیست تا آن غایت که در نقل است باین عبارت
که و خل هندی علی رسول الله صلعم فی خفرت و عبد الله بن عباس
رضی الله عنه فی خفرت و اقراء الهندی لهذا البيت بلسان ما و
الحضر **تیم** آبر بر کنگره گری گری پسندره سائل رسول الله
صلعم بن ابی عباس من غناه فقال اذ الحارم فی اتق قنا و کرت
فاما بک فیما یضرب المثل این نقل آن باشد که بلسان هندی شخصی
در مدت حضرت رسالت صلعم صورت نقلی خواست موضوع نبوت
عاقی سازد و بجای جنت مثال رسالت و تماری محال مداخلت
یافت خود را در سلک حاضران منخرط ساخت و از روی بیگانه
و هواداری زبان مخرج برکش و باین کلمه چند که ذکر رفت
حضرت رسالت از ابن عباس تخص از فحوا و معنی او کرد و اینها
بآن عارف بودند در جواب فرمود مذکری که بیچون و آفاق با
که عبارت از کنار عالم باشد و مراد آن افق چند بود که بکنی
او و امثال او باشند یعنی در ملکات ما چون مکارم اخلاق و کجاست
او صاف و پس شیم و لطف و کرم چون ذکر کردی شود
منحرف مثل و محل طور آن او صاف و بی و لطف و کرم چون ذکر کردی شود

مبارک است و حکمت آن که ایشان بغیر از عربی تکلم نرزان و بکنند
 آن هم بواسطه کمال اوست و بچند وجو است اختیار این معنی
 یکی در تحقیق این آیت که مانع من آیت او شهادت بخیر منها
 او شهادت بآنهاست که کلماتی مترادف است اگر آن
 چهار کلمه که متمم کلمه است و بتو فرستادیم و از
 وجه خصم است که ترخیص و تنقیص تومی شود که تو دعوی آن میکنی
 که بشت بخوان الکلمه و حال آنکه آن چهار حرف که متمم دایره تمام
 کلمات جامعا است بتو منزل نشده است اما لام الف را که
 چهار حرف می شود وقتی که کمر از او بدریم به تو دادیم و این
 به ازانت زیرا که حرف واحد است بحسب صورت و باعتبار
 معنی دومی شود و این که یک حرف قایم مقام چهار حرف باشد
 در اشیات ترجید اولی و اتو است از آن که چهار حرف را بخصو
 نوک کنند پس اگر چنانچه تکلم بآر سی میکردند جمع می شد میان
 عوض آن چهار حرف که لام الف است و میان مقوقض عنه که
 آن چهار حرف هم باشد و این قسیم است و الله لا یفعل
 القبح ولا یجمل **باب دهم و یکم** آنکه اگر تکلم بکلمات

بجای

بجای میگرداند او را از تکلم آن ناکزیری بود و در تعلیم آیه تفوق
 است و لازم می آید و تعلیم هم لازم می آید زیرا که عرب وقتی که
 تکلم بجای میکند باید تکلم بجای می کند آیه در آن زبان مقلد
 خواهد بود و انسان که من نشاید که مقلد باشد زیرا که محبوب
 طعن و شتم کرد و بنابراین معنی تکلم نرزان غیر عربی نکردند و هر
 لغتی که در ابتدا طفل بآن تکلم است زبان اصلی او است زیرا که
 طفل را آن ادراک و تعقل نیست که لغت غیر را خطی و ضعیفی تواند
 کرد و چون آن لغات که تولد در آن یافته است قریع سمع او بطریق
 تکرار میکند تا چار است او را بحسب طبیعت تکلم **آن اکنون** آیت
 و ما از سلف من رسول الله انسان قوی و ما از سلف من الا کافیه
 تطبیق این آیت بآن چونت **جواب** گویم که چون جمع نبی اکرام
 همه بشکل و صورت آو مند و در اصل خلقت هیچ تفاوت بر یکدیگر ندارند
 مگر فی خلق الرحمن من تفاوت و همه را صورت و جماعه را مشاع
 موافق و مطابق همه بکرات و جمیع پس آنکه در جمیع ملایکان
 تکلم می کنند آن کلمات اینسان خواهد بود از همه کلمات که در
 نطق است خواهد بود و جمیع اینها که همه به بی رانطق و موقوف

تفاس

۴۲ خلقت او نبود غیر از حضرت رسالت و خلقت ایشان بحسب اصل کلام
 که میگویم آن بود که یکی را منطبق گشت و دایره ظاهر بطن تمام
 در مظهر محمدی شد و جمیع لغات بنی آدم در تحت محکمت و تشابهات
 کتاب او مندرجست **نظم** پس رسول هر که باشد باشد او از چه
 از وجه وی و خط نمک **لا جرم** هر آدمی زادی گشت او محمد را
 بدعوت امتت **ز انبیا و اولیاء خط خدا** احمد است احمد
 که خواند طایب **لا مشا** چون حضرت رسالت جمیع شرایع را بر زمین
 نطق الهی که تعیین در وجه آدم شده است موزون و سنجیده
 گردانیده است پس خطوط خدای را خوانده باشد **بیت**
 خط خدایم مثبت لوح وجود **بند** مقبل که خواند خط خدا و نوح
 چون در کلام علی علیه السلام آمده است **فانت اکتتاب المبین**
الذی باخرفه یظهر الضم چون کتاب خواند انسان را و کلام
 ناطق خواند پس هر جا که کتاب باشد بالتزام دلالتی بر خط
 دارد که گنات و کتاب بی خط صورت نمی بندد و عارف برین
 است **انسان** بی خطی حضرت محمدی شد از ان است که از انبیا
 این با آنکه در دنیا که و از و با او کرده است بنی دیگر که دیگر

۴۳ تقرب ممدوح بوده است چنانکه در باب یکی بنی آدم فرموده است
سید او و حصورا و حصورا که گویند که منع نفس خود کند از شهوت
 با وجود آنکه اقبال بر آن داشت باشد بر فضیلت حضرت رسالت
 بر جمیع انبیا برین وجه که تقریر رفت مزم غیر وقت و محکم و سکت
 ایشان است چون این معنی ثبوت پیوست نماید الا بیان حاکمیت
 اگر چه فضیلت بالتزام دلالتی بر خاتمیت دارد اما بر مانی
 برین معنی اقامت می باید کرد که سکت خصم باشد **بند تنکرة**
ختمه علی راق حتمه عن النبی عباس قال خطبتنا النبی صلعم یوم
 التحر قال ان الزمان قد استدار ککیت یوم خلق السموات
 والارض السینة اثنا عشر شهرا منها اربعة حرم ثلث شوالیا
 ذو القعدة وذو الحجة والمحرم ورجب مقرر الذی بین جمادی و
 شعبان و قال الله تعالی لا تسبوا الدهر فان الدهر یقلب
 القیل والنهار چون ماده شهور و سنین و قرون احتساب
 این ریخته است که جمیع مخلوقات از سموات و ارض و عایشان
 آدم مخصوصه درین صفت روز مخلوق شد **انده** و این شهر
 که بوجهی شیخ شایسته منطبق بر کدام حضرت رسالت است

مثل هفت شب باز روز صد و شصت و شصت ساعت است که دو با
 شتا و چهار باشد و هر شتا و چهار گاه بار است ساعت است
 پس هفت شب باز روز ششست ساعت باشد چنانچه هر موجود
 که مخلوق می شود درین هفت روز معین است که صاحب چیست
 تا هر جهت آن مخلوق مخلوق در آن کلمه متحد باشد پس بدی که
 ساعات جمیع آیام منطبق بر یک کلمه متحدی شد ازینست که در تمام
 امتنان به حیب خود بچنین فرمود **وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَرَاتِ**
وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ و این هفت شب روز اگر چه تا نیمه پیغمبران راست
 که عطا کرده شده بود یعنی همه مخلوق درین هفت شب و روز بودند
 و صاحب این هفت شب و روز بودند اما آنچه منزل بود بکس
 اصل کلام زمان چون مطابقتی با آن نداشت از آن معنی خصوصیتی
 زمان را بکفایت شد و بنی صاحب الزمان او شد و در هر چون در
 اصل اسم است مراد بقا عالم را تغییر از و بده نشود می کنند بکس
 وضع چون زمان بدین وجه عین کلمه و کلام حق باشد و کلمه عین
 ذات پس **لَا تَسْأَلُ الْمَوْتِ فَتَأْتَاكَ** هر صادق آمد و رسیدارت زمان
 زمان او بود و می خواهد بود که مطابق شش کلمه کافی و نون

اگر از ساعت باشد
 اگر از ساعت باشد

رسالت

که بر کلمه در ذات خود است زیرا که هر صفت که یک کلمه
 ای پس دیگری و آرد همان یکش نظر بر کلام حق تعالی را بنا
 هیچ شک که اینست باعتبار اینست مختلف و لغات مختلفه عین شش
 کلمه کافی و نون می کرد و چون این **مقدمه** بتفصیل بسبب می باید
 معلوم کرد که مدعا آنست که بعد از حضرت رسالت هیچ تنی دیگر
 خواه مشرعی و خواه مترشی نخواهد بود غیر ازین خدایت و نطق
 ذوالجلال که هر چه آرد از خدای لایزال زیرا که هر تنی که فرض
 کرده شود که بیاید حال خالی نیست که بفردات فقط می آید یا
 بر کلمات فقط یا بفردات و مرکبات معاً یا بهیچ ازین دو پس
 وجه که گفتیم نمی آید **اکنون** مفردات فقط معین نیست از احکام
 و غیر ما و نبی را ناکزیر است از تبیین احکام بر مقتضای تبیین لهم
 که و آن که گفتیم مفردات معین نیست زیرا که او ماده و مبادی معاً
 و الفاظ است چنانکه آلم که گفتی تا ذلک الکتاب نمی گوئی معنی
 از آلم بجز وضع وضع استفا و تمیز و مرکبات فقط را از
 بر مفردات و مرکبات مکانست یعنی حضرت رسالت ظاهر است
 و مرکبات پس پس که مظهر مرکبات فقط باشد و از احکام بر

۴۵
 لا یستلزم

آن که مظهر مغرور و مرکب باشد نخواهد بود این گفته مظهر مغرور و مرکب
 اورا خود هیچ قدر و مظهری نخواهد بود **اکنون** این یک شق دیگر می ماند
 یکی مظهر مغرور و مرکب معاشود و با وجود این مبتنی و ماول باشد که می
 که این هم صورت نمی بند زیرا که انبیا مظهر تنزیل اند و حکم ایشان
 مقصور بر ظاهر تبلیغ و تنزیل است بقس و ما علی الرسول الا البلاغ
 و دیگر آنکه بر طریق فرض و تقدیر اگر رسول باشد همین رسول
 باشد خواهد گفت و شریع او بر همین پنج خواهد بود که حضرت
 رسالت را بود خود تحصیل حاصل چه باشد و اگر برین پنج نیست
 خود معتبر نخواهد بود زیرا که میزان و معیار احکام آتی در مظهر او
 بر صورت و معنی آدم نهاده شده و حسن صورت و حسن تقویم نیست
 آن نبی مفروض از کدام راه در آید که آ و رده او مطابق و موافق
 اصل خلقت باشد و وعده میان خلقت است و مده و حق طایفه
 اند که ایش از اغواف خلقت همیشه حاصلت بکلم ما شهند تم
 خلق السموات و الارض و لا خلق انفسهم کین خطاب با دریات
 شد پس مظهر حق است پس بغیر از ان خاص آدم بر
 عکس این خواهد بود و بر ختمیه او را اگر چه دلایل برین ضابطه

فصل در بیان
 در بیان
 در بیان
 در بیان

بسیار است اما این وجه چند مکتب ختم است **اکنون** برین صورت
 که تقریر رفت این معنی مستفاد می شود که می باید که در مرتبه افضل و
 اکمل بحسب تقرب او بمبدأ اول و مرجع موجودات از ابتدا تا ازل
 از و دیگری نباشد بچنین است ازینست که در کلام بعضی از
 تحقیقین صوفیه آمده است که او را ذات مع المتعین گفته اند و
 در کلام صاحب بیان چنین است که حق تعالی عاشق و جذبه
 و جذبه ایزد و جذبه پاک احمد است و تو زوجه و طلب و جذبه خدا
 است خط خشن بر این کوا و شاید پاکست عدلند و امین
 بر رخ احمد امام المسلمین و در مرتبه دیگر میفرماید احمد رحل
 چو بر فراغت از میان غیرت حق نبود آنجا عیان می آید
 این مقام است ای پسر نه ملک بره برد آنجا نبشرد و در محفل
 دیگر میفرماید عاشق و حبه خدا گری شوی سوی حدر و که
 مرد حق روی و غیر اینها که حد آن حد این مختصر نیست **مقصود**
 ازین همه تمهیدات آنست که وقتی که کمال ظاهر و باطن در یکی
 حشر کرده شود هر چه او گوید و هر چه بگوید و هر چه بخواهد
 آنست و هر که قبول قبول او را نداشته می باید که با خود بنگرد

۵۰. کرچه حق با جمیع علمین گاه گاه در راه اظهار جلال فی الشیخ جابر
 است با اصحاب علم و کرمی در زمین ز علم یک با یک که کسی چون سینه
 کرگی خواهد که را بستم خود را بستم و در کتب خواهد که سازد فی شوم که
 در نظر این فقیه گفت ای عزیز از زمانی که آدم بطور آمد تا ایندم که
 من و تو در مکالمه ایم که تو معتقدی و پیش تو افضل و اکمل از منم که
 بشکست تا درین مسئله سخن او را حجت سازیم و از نقلی و روایتی
 کنیم زیرا که عقل اقتضا آن می کند نبض و فوق کل ذی علم غلیم که
 بلا شک شخصی باشد که در فضایل و کمال از او اعلی در طبقات انسانی
 نباشد و در معتقد هر کی البتة نقش بسته است یکی که از او افضل نخواهد
 بود و پیش تو آن کیت تا از او کویم چون و این سخن ازین فقیه شنید
 نظر بسیار کرد و بعد التیاء و آتی گفت طوعا و کرها که حضرت محمد
 صلی الله علیه و آله فقیه گفت که بر صدق مدعا خود از جانب او سینه و شانه
 بنما و اگر نه استماع نقیض مدعا خود کن فی الحال ملزم گشت و متعرف
 بقصورت شد **حاصل قصه** آنکه هر شخصی که بر شخص واقع می شود در امور
 متخصیص درین مسئله احوال آن است که در اقوال شتی و آراء تبار
 اشخاص مختلفه را نظر مطلق خود می سازد و تشخیص احوال قایل

۵۱. کتابی نمی کند که او در چه مقام بود و حضرت رسالت صلعم و هو
 فرموده است که المثل کل احوال و بعثت الی الله الخفیة السمیة
 السعة البیضاء و حق تعالی میفرماید یزید الله لکم النیر و لا یرید
 لکم العسر و الحق ابلغ و الباطل یلجج هم حدیث است که و آن مذهب
 القرآن یهدی لقیته می آید و هم در قبول قول حق
 اینست که فان تنازعتم فی شئی فردوه الی الله و الرسول ان
 کنتم تو متون بالله و الیوم الاخر ذلک خیر و احسن تا به یللا
 و علی علیه السلام در نهج البلاغه میفرماید در بیان این آیت فرمود
 الی الله ان حکم بکتابه و ردوه الی الرسول ان تاخذ به سنیته
اگر چه خطاب خیام کلام در غایت اطباء قضا و تطویل که موجب
 تصدیق و تشقیل مستعین است ظاهر گشت اما چاره نیست ازین
 در از نفسی از ان وجه که بحث معاد است و برو جوی می باید که
 تمهید این فایده و تشبیه بنا بر این قاعده کردن که احوال حاجی
 که طالب را بواسطه اقوال بریشان که درین باب گفته اند و سنیته
 نموده است استقامتی یا بدستب بر این سنیته که از حدیث اصحاب
 شهود و مکاشفات است که انبیا و ائمه اند و سنیته که در حدیث اصحاب

این کتاب در بیان
 سنیته است که در حدیث
 اصحاب است
 و در بیان سنیته
 است که در حدیث
 اصحاب است

۵۲ خاش در منزل یقین و کلام انبیا که طبیبان روحانی اند نسبت باطن
 طبیعت که فی قلوبهم عرض برایشان صاف و قوت بغایت حرارت
 و نقاست دارد پس علاج ابدان ایشان با ضد او طبیعت و معرفت
 خاطر باید کرد تا در دفع فضول طبیعت متعقل شود و صحت معطر گردد
 و اکثر ادویه نافعه را حرارت و حرارت و حرارت و غفوصت و نقاست
 و کرات لازم است و بلکه سیمیه مسایل نافعه که دافعه مواد کثیفه از
 آنها آرد و قیودیه محتمل است هم خالی از مزارقی نخواهد بود
 بحکم قل الحق و لو کان من عند مبدا الاستقلال **الی عالم المعاد و**
البعث عنه بحکم عود الاله معاد که عبارتست از عود روح بدن بعد از
 مفارقت او از بدن در یوم الاخرت نزدیکی تمکین مسکن جسمانی خواهد
 بود و چون جسمانی گفته شود این معنی باشد که عود میکند روح
 بدن و تعلقی که داشت با ذرات با نیکو و نزدیک همانا فلان
 معاد که روحانیت یعنی بدن را بهیچ دلی در آن باب نیست و حکم
 طبیعتیون نه و مطلقا انکار معاد می کنند و میان ایشان و دهریه
 هیچ فرق در تحقیق نیست اما آنچه میجو در معاد است درین مسدود
 حکم و تمکین است و آنچه جماعت متکلمین بر آنند که این بحث معاد

مجتب

۵۳ موقوف بر معرفت انسان زیرا که تصدیق موقوف بر تصور است
 پس حکم بر این کردن بصحت معاد و اعاده او موقوف بر نفی
 او که آنچه مشارالیه بقول انافی شود آن چه چیز است و حقیقت و
 ماهیت او چیست **و در طالع** میگوید بر طریق نقل از مفسران که نظر
 صحیح مفید علم نیست در آئینات باین عبارت که **ان اقرب الامور**
الی الانسان هو ریه التي تشرق اليها بقوله **انا وانت شری**
فی مباحث النفس اختلافات کثیره فی آنها مابقی و کیف می نماید
 فلک با بعد ما عن الافهام والعقول معنی این سخن آنست
 که اقرب امور و ائب با آنچه مقدور است انسان را آنست که
 بشناسد هویت خود را یعنی حقیقت و ماهیت خود را و آنچه اقرب
 آنست که مشارالیه بقول انافی شود معاین و مشاهدات که در
 مباحث نفس اختلافات بسیار است که حقیقت او چیست و در آن
 او جسم است یا جسمانیت یعنی حالت در جسم یا از مجردات
 مفارقة است و چون نظر صحیح مفید علم نباشد باطله است و اقرب
 او نفس است نیست بقول ما و او نام ما پس باید در مشقه از او
 و عقول ما که آن ذات اقدس است منزله است از آن که خط



با وادراک و او نام چون **غرض** از ایراد این سخن
 آن شد که علاوه بر مباحث نفس و کیفیت حقیقت و مابیت
 او اقوال بسیار است و اختلاف بسیار و چون در سخن اختلافات
 و قال و قیامی پیدا کرد و دلالت بر عدم تحقیق آن سخن کند و چون
 مباحث نفس و حقیقت آن معلوم نکرد و حکم بر معاد و اعاده او
 محقق نخواهد شد با تفهیم **اکنون** آنچه صورت اختلافات
 را باز نمایم تا مدبر که متفطن را بر اقوال مختلف فیها که درین بحث
 اطلاع حاصل شود بعد از آن بفضل الله تعالی و منة آنچه از کتاب
 و سنت که معتقد و معول علیه آن خواهد بود معلوم باشد ایراد کنیم
 زیرا که در صفت قرآن اینست که **و لو کان من عند غیر الله لوجدوا
 فیه اختلافاً کثیراً و لا یطیع ولا یأمر الا فی کما یریدون** و در
 حدیث است که **اطلبوا کلمة الحق تحت کلمة رسول الله** و **تذ**
سورة الاختلاف فی النفس من الاختلاف و الاسلاف
 و چون اکثر متکلمین و آنچه ایشان بر آن رفته اند آنست که انسان
 عبارتست از اجزاء اصلی که حاست در بدن و باقیست از اول
 و غیره تا آخری که زیاده نیست و بدین و درین سخن ایشان

سخنی

فی الجواهر نیست و آن اینست که در این اجزای اصلی چه چیزی را
 می خوانند اگر نفس ناطقه باشد مقرر است که لو ببطا است باین
 معنی که او را جبرانیست و اگر غیر نفس ناطقه است معین است که بد
 خواهد بود و او را اعضا ریف و عصبات و عظام و عضلات
 و اینها بقضای بدن مضجیل و متلاشی می شوند و معادین نفس است
 در مسدود معاد و **یک قول** حکما و فلاسفاست که انسان پیش از ایشان
 عبارتست از جوهر مجرد که متعلق است باین بدن تعلق تدبیر
 و تفرق و تعلق عاشق بمعشوق نه تعلق حال بمحل و نفس ناطقه
 که میگویند که جوهریت مفارقت نه متخیج و نه حال در متخیج و تدبیر
 و این بکل محسوس را و حافظ اوست از اختلاف و مخاطب
 و ثناب و معاقبت هم اینست و اکثر صوفیه نیز برین رفته اند
و این را وندی مدعا آنست که نفس عبارتست از جوهر الیه تجزیه در
 قلب که او را جوهر فرد میگویند در اصطلاح متکلمان که ترکیب جسم
 پیش ایشان از آن جوهر فرد است و گفته است که اگر نفس مرکب
 بودی بایستی که در بعضی از و علم بودی و در بعضی جهل و این قول
 به ضعیفت زیرا که حلول عرض علم و جهل است متروطت به بدن

پس حال در اجزا نخواهد بود **و دیگر** آنکه اگر فاعل و مفعول جزوی
 بودی در قلب بایستی که مبداء و اعصاب در قلب بودی از
 برای آنکه حرکت این میکل بواسطه عضلات و اعصاب **و قد**
 اکثر معتزله آنست که نفس عبارت است ازین میکل محسوس میباشد
 بجهت زیر که عقلا چون اشارت می کنند بخواطبه و اخبار از نفس
 خویش تن اشارت ایشان مخصوص باین میکل محسوس است و این
 قول گفته اند که ضعیف است از جهت آنکه مکلف این میکل محسوس
 زیرا که بکل وجه و خود معدوم می شود و از آنجهت که فاعل و مفعول
 نیست بکلی ناچار است که با او از اعراض باشد مثل حیات و علم
 و قدرت پس اگر اجسام معدوم می شود و اگر نشود بموت جزوی
 که از اعراض است معدوم می شود و عدل اقتضا آن میکند
 ایصال ثواب بمستحقش حق تعالی خواهد کرد پس بنا برین اصول
 باید که مکلف در ثواب و معاقب غیر ازین میکل محسوس باشد **و دیگر**
 آنکه گفته اند که این میکل محسوس زیاده و نقصان می شود بحدیه
 و چیزی که متعالی شود و نقصان غیر ثابت باقیست پس انسان
 عبارت از مجموع این چشته نباشد **و دیگر** آنکه انسان گاه است

شود این میکل محسوس

زیاده

معیشت

مجمع

متوجه آنکه بجانب امر معنی است و دران حین غافلت از اجزا
 و اعضاء بدن خود جملاً و مفصلاً و لیکن از نفس معین خود هیچ
 غفلتی ندارد و بان دلیل که دران حین می گوید که قد غشبت و
 قد اشتبثت و نمی طرب میگوید بمعنی کلاهک و ریاضت و حرکت
 و درین وقت او عالمست بنفس مخصوص خود و غافل است از
 مجمع بدن و کل اعضاء خود و آنچه معلوم باشد غیر آن خواهد
 بود که مجهول است **و دیگر** آنکه گاه است که انسان حی است
 با وجود آنکه بدن او میت است و این دلیل مغایرت اوست باین
 بدن بخیر آنکه حق تعالی میفرماید که وَلَا تَحْزَنْ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
 أَمْوَالُهُمْ وَأَبْنَاءُهُمْ غَدْرٌ بِهِمْ بِسَبِيلِ اللَّهِ لَا يَكُنْ لَكُمْ فِتْنَةٌ أَنْ
 تَقُولُوا قَدْ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَمْوَالُهُمْ غَدْرٌ بِهِمْ بِسَبِيلِ اللَّهِ
 رَأَوْهُمُ زَنَدَهُمْ أَنْ يَشَاءُوا لِقَاءَ اللَّهِ فَيَقُولُوا هَذَا جَسَدٌ
 كَرِهَتْهُهُمُ اللَّهُ وَبَلَغُوا لَبًّا فَيَخْتَرِكُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
 کیمیت است **و دیگر** آنکه انسان واجبست که عالم باشد و علم
 حاصل نمیشود آن در قلب پس لازم شد که انسان که موجود در قلب
 بود چون این معنی ثابت کرد و باطل باشد این مقدمه که انسان
 عبارت ازین میکل محسوس است **و چنانچه** در بیان عالم باشد
 زیرا که ظاهر فاعل نفس خود است و بکلیه معتزله فاعل نفس

شریعت

۵۸ و فاعل مختار آن است که فعلی که کند بر طریق قصد و اختیار کند و این
 بهر دو صفت که قصد و اختیار است مشروط است به علم زیرا که هر چه مقصود
 و معلوم مکرر و متعین است قصد متکون و ایجاد او پس ثابت شد که
 واجبست که آن عالم باشد بشیاء و این علم موجود نمی باشد
 الا در قلب و دلیل برین از روی عقل آن است که علم از ناحیه
 قلب یافت میگرد و از روی نقل آیات قرآنی یکی اینست لَقَدْ
 قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا وَلَكِنَّ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ و ایمان قصد
 و مناسب تعریف علم است **و نظام** یکی از رؤسای مشایخ معتزله
 است قایل بآن است که نفس عبارت از جسم لطیف است ساقی
 در داخل بدن کسریان تا الرزق فی الرزق و چون قطع عضوی
 کرده می شود متعین می شود آنچه در آن عضو است بآنچه در آن
 جسم است پس اگر چنانچه قطع کرده شود عضوی چنانکه آن جسم
 لطیف منقطع شود انسان مملک میشود و این قریبت بمنزله
 متکلمین **توضیح** این سخن آن است که اجسام که موجودند در
 علم منفی یا آن که عناصر را بر باند **اکون** متعین است که در بدن
 جسم منفی حاضر باشد بی آنکه از اجزای این عناصر یافته باشد

عمر
 و این
 و این

بسیار

۵۹ پس مانند آتاکه ترکیب ازین عناصر را بر باند پس جسمی که برو
 ازین غلبت او اعضا کثیف است بجز غلظت و غضروف و عصب
 و وتر و رباط و شحم و لحم و جلد و هیچ کس از عقلا قایل بآن
 نیست که این شئی اینها را گفته باشند و آن جسمی که برو مالیت
 غلبت اخلاط را بر باند و کسی بآن قایل نیست که انسان
 عبارة از پوست مکرر در دم که بعضی قایل بآن شده اند که او
 روح است زیرا که بخروج او موت لازم می گردد و جسمی که برو
 هوایت غلبت آن ارواح است و این دو نوع عبارت یکی
 اجسام هوایی است که مخلوط بجزایر غریزیت که تولید او در
 دماغ است یا در قلب که گفته اند انسان آنست بعد از آن خلقت
 کردند و بعضی گفته اند که از روحمیت که در قلبست و بعضی گفته اند که
 جزو لایحه می یعنی جوهر فردیست از دماغ که روح عبارتست
 ازین اجزاء و ناریه مختلط باین ارواح قلبیه و دماغیه و این اجزاء
 ناریه سمات بجزارت غریزیه و انسان عبارت از آن است
و بعضی گفته اند که حقیقت انسان سه قوت است یکی از دماغ است
 و دوم آن در قلب است و سیم آن در کبد **و بعضی** گفته اند که خلقت

و مالیت

روح اطلاق کرده می شود بر دو چیز یکی نفس ناطقه بخلاف آنکه در قرآن
و دیگر کتب سماوی در آنست و دوم جسم لطیف بخاری که نمکون
از لطافت اخلاط میشود و مواد اطباء بروی که بحث عند ایشان
اینست و مسکن او اعصاب و ریه است که آن قلب و دماغ و کبد خوا
بود و از این اعصاب در ریه سر بیان با اعصاب حرقه در عروق و
اعصاب دارد و بعضی گفته اند که روح عبارتست از اجسام
نورانیة سماویة که لطیف الیو البرت بر طبیعت ضوئیه آفتاب که
قابلیت تجسید و تبدیل و تفرق و تفرق ندارد و چون نمکون میگردد
بدن و تمام می شود استعداد او که آنست از او بابت فاداسته
نفوذ می کنند آن اجسام لطیفه شریفه سماویة آتیه در داخل اعصاب
بدن بخیر آن آتش در غم نفوذ میکند یا روغن گنجد در کجند یا آب
کل در کل نفوذ میکند اجسام سماویة در جوهر بدن و اینست مراد بابت
و نفوذ فی مین روحی پس بدن مادام که سلامت و قیامت مرغوف
آن اجسام شریفه را شخصی حی است و قایم و چون تو که در در
مراد اخلاط غلیظه منوی کند آن اخلاط غلیظه از سر بیان آن
اجسام شریفه را در او و منفصل میگردد و آن علقه و رابطه اجسام

تفصیل
شریفه ازین بدن و موت و قیامت می شود این نفیض مذکور آنهاست
که قایل شده اند بان که روح جسم است موجود در داخل بدن اما
آنها که قایلند بان که روح جسمیت موجود خارج بدن در سخنان
امام فخر الدین رازی آنست که فلا عرف احد او بمب الی بند
القول و آنها که قایل بر عرضیت او شده اند اختلاف کردند
بعضی گفته اند که خارج معتدل انسانیت زیرا که نفس ناطقه جوهریت
شریفه متعلق نمیشود الی ابشی که بجسب خارج معتدل باشد و خارج کیفیتی
متوسط میان کیفیات متضاده زیرا که حصول فی انجامد بعضی
آن خارج معتدل و بعضی گفته اند که عبارتست از تخاطیط اعصاب
بعضی از او بر بعضیت و تفکیک او که انسان از اول عمر تا آخرش
متبدل و متغیر از آن نمیشود و بعضی گفته اند که حیاست یعنی نفسی
متر و در حی است و آن عرضی است که قایم است بدن که موت
بفقد آن حاصل میگردد و این که انسان عرضیت حال در بدن بنا
نیز قائل می باید پسندد زیرا که انسان موصوفست بعلم و حیات
و قدرت و تهور و تصرف و این اقتضا جوهریه میکند بلکه امور قائل
قایم بان میگردد و آنست که انسان را شرط کرده اند که حاضر و محض

موت

ح

۶۲ باشد و برین تقدیر مردم را درین باب اقول است بعضی بر آنند که غایب
 اربعه چون قمری می شوند و مکرر میگردند سوره و حقه هر یکی بآن
 و یکی کیفیت معتدل حاصل میگردد و گمان را غرض میگویند و گفته اند
 که مراتب این غرض غیر ناقص است بعضی از غرض است بعضی
 و نسبت به این غرض عبارت از امتزاجات اجزاء غایب شده بقدر
 مخصوص و این قول جمهور اطباء و منکران بقاء نفس است **و قول دیگر**
 آنست که انسان عبارت از اجسام مخصوصه است بشرط آنکه موصوف
 بصفات حیات و علم و قدرت باشد و حیات عرضیت قایم بحکم این
 که در آنجا نفس و روح میکنند و میگویند که اینها غیر از اجسام مخلوقه
 موصوفه باین اعراض مخصوصه که علم و حیات و قدرت باشد
 جزئی و یکرنیت و این مذهب اکثر شیعیان معتزله است **و قول دیگر**
 آنست که انسان عبارت است از اجسام موصوفه بحیات و علم و
 قدرت و انسان متمم از سایر حیوانات بشکل و جسد و هیات و اعضا
 و اجزای خود است و آنست که گفته اند که این تشکیلی شود با آنکه
 در آنجا که متعین و متمایز بشکل انسان میشود پس اینجا صورت
 است و با عدم است انسانیت است در صورتی که معنی انسانیت

۶۳ حاصل است با وجود آنکه صورت انسانی موجود نیست پس باطل
 شد اعتبار این شکل در حصول معنی انسانیت و طراوت و عکس آنکه قایلند
 که انسان موجود است نه جسم و نه جسمانی حکما و تمایز اند که قایلند بقاء
 نفس و اثبات معاد نفس میکنند بطریق روحانی و ثواب و عقاب
 روحانی باین مذهب چنانچه بالا گذشت بسیار از علما رفتند نحو
 امام غزالی و امام راغب اصفهانی و از محدثان علامه شیعه
 نجاشی و مفید و اولاد نوحجت از امامیه و بعضی از محققان قایلند
 باثبات نفس بر آنند که انسان عبارت است ازین جوهر مجزوه و برین تقدیر
 انسان غیر موجود است در داخل این عالم و نه در خارج این عالم
 غیر متصل است بعالم و غیر متصل است و لیکن متعلق ببدن تعلقی
 تدبیر و تصرف بچنانکه آن عالم که او را تعلقی بعالم نیست الا بر سبیل
 تدبیر و تصرف و **و قول دیگر** از مشایخان نفس میگویند که نفس چون
 تعلقی ببدن گرفت متحد شد ببدن و بدن عین او گردید و عین بدن
 و مجموع نفس و بدن عند الاتحاد انسان است پس چون موت مقدر
 میشود باطل میگردد و آن اتحاد و نفس باقی میماند و نفس باقی مانده
 بدن و **و ثابت بر آن** یکی از فضیلت است و اولاد است نفس

۴۴ میکند که نفس متعلق است باجسام نورانی سماوی لطیفه که قابل
کون و فساد و تفرق و تفریق نیست و آن اجسام ساریت و مادی
که آن سراین باقیست نفس باقیست و مدبر است در بدن و چون
منفصل شد آن اجسام لطیفه از جوهر بدن منقطع می شود و متعلق
نفس از بدن **در اثبات نفس که جسم نیست** قال الله تعالی و لا یلکون
کالتین سوئله فاسیه هم نفس یعنی به شیعیان می گویند که نفس را
میکند خدا را پس خدا فراموش میگرداند برایشان نفسهای ایشان را
عجب نکته است فهم بن فهم و معلوم است که چنانکه از عقلا ایچیکل
محسوس را نمیکند پس معلوم شد که نفس ایشان را فراموش میشود
عند فوط الجبل غیر این بدن است **و دیگر** آنکه تمیز میکند حق جل جلاله و
میان نفس روح چنانکه فاذ استوئیه و نخت فیه من روحی پس تویه
عبارت از تقدیر غرض و تخیل و خلق اعضاء و اضافت روح
نفس خود و اولالت می کنند این معنی به عبارت جوهر حید با جوهر
روح **و ملائکه** که تجرد نفس میکنند که جسم نیست میگویند که اگر چنین
باشد باید که بذات باری تعالی ساری باشد و این می است
چون است از هر مستحده است که مساوات که او جسم نیست و حال

دراموش

و حال در جسم نیست

اجسام

۲

۴۵ و اجسام نیست مساوات در صفت سلبیه و مساوات در صفت
سلبیه موجب ثبات نیست که اگر موجب ثبات شود واجب شود
بهستوار و جمیع مختلفات زیرا که هر دو مایهتی که مختلفند با چار است
ایشان را که مشک باشد در سلب ماعدا خود از خود **و شبهه** و دیگر
اینست که قبل از این ما گفته ایم که خلقة من نطفة خلقة
فقدرة ثم السبیل لیسرة ثم فاقبره ثم اذا نشاء انشره
این آیت دلیل است صریح بر آنکه انسان مخلوق است از نطفه
و او میمرد و در قبر در می آید و بعد از آن او را حق تعالی از قبر فرا
می گیرد پس اگر انسان عبارت از این جنسه جسم نبودی این حوال
نکوه درین آیت صحیح نبود **جواب** ازین آیت چنین گفته اند
که چون انسان بحسب ظاهر و عرف عبارت ازین جنسه است اطلاق
اسم آن بر چنین جنسه ازین جهت می کنند و هر قاعده را درین
میرسد که بگوید که بر تقدیری که اسم آنرا اطلاق بر لطیفه حیره
می کنیم تا با این جنسه نمیکند بلکه این جنسه بهم این بود اختلافات
طوایف در مایهات انسان و آنچه خلاصه المقالات درین باب
گفته خواهد شد در شرح اثبات معادیه انشاء الله تعالی

و اجسام نیست مساوات در صفت سلبیه و مساوات در صفت سلبیه موجب ثبات نیست که اگر موجب ثبات شود واجب شود بهستوار و جمیع مختلفات زیرا که هر دو مایهتی که مختلفند با چار است ایشان را که مشک باشد در سلب ماعدا خود از خود و شبهه و دیگر اینست که قبل از این ما گفته ایم که خلقة من نطفة خلقة فقدره ثم السبیل لیسرة ثم فاقبره ثم اذا نشاء انشره این آیت دلیل است صریح بر آنکه انسان مخلوق است از نطفه و او میمرد و در قبر در می آید و بعد از آن او را حق تعالی از قبر فرا می گیرد پس اگر انسان عبارت ازین جنسه جسم نبودی این حوال نکوه درین آیت صحیح نبود جواب ازین آیت چنین گفته اند که چون انسان بحسب ظاهر و عرف عبارت ازین جنسه است اطلاق اسم آن بر چنین جنسه ازین جهت می کنند و هر قاعده را درین میرسد که بگوید که بر تقدیری که اسم آنرا اطلاق بر لطیفه حیره می کنیم تا با این جنسه نمیکند بلکه این جنسه بهم این بود اختلافات طوایف در مایهات انسان و آنچه خلاصه المقالات درین باب گفته خواهد شد در شرح اثبات معادیه انشاء الله تعالی

خوش میگوید فضل الدین کاشی که یکی از بزرگان است چنانکه خواج
 نصیر الدین خلوسی در مدح او میگوید **قطعه** که وزن کند بسیار
 فضل فضلا و فضل فضل از هر یکی بجای پنج آواز بر آید
 افضل افضل و این خواج افضل را رباعیه است در لطایف
 و از جمله یکی اینست که رباعی خوانم که باندیشم یا رای درست
 خود را بدر اندازم ازین واقعیت که نه باین قوم ملاک گرفت
 بر یکی زده دست بجز در شایسته است **چون** مطلوب در تحریرین
 اقوال مختصه باین معاد است و در آنکه آنچه معاد است چیست هنوز
 چیزی مانده است تا در بیان معدوم سخن گفته خواهد شد که چون
آنکه قابل تخر و نفس نیستند میگویند که هر عاقلی حکم میکند بر ذات
 خود بر صد و فعال از و اتصاف ذات او بصفات و عوارض
 نفسانیه مثل شهوت و غضب و مثل آن بی آنکه شعور باشد او را
 بآن جوهر مجرد بودی بایستی که تصور او کردی و حین حکم کردن
 بر ذات خود و بعد و فعال از و زیر که حکم بر شیء مسوق است
 بر آن شیء و چون تصور نباشد حکم نباشد و حکما در اثبات آن جوهر
 خارج باین طریق میکنند که معلومات غیر منقسم خواهد بود و علم غیر

اینکه قابل تخر و نفس نیستند میگویند که هر عاقلی حکم میکند بر ذات خود بر صد و فعال از و اتصاف ذات او بصفات و عوارض نفسانیه مثل شهوت و غضب و مثل آن بی آنکه شعور باشد او را بآن جوهر مجرد بودی بایستی که تصور او کردی و حین حکم کردن بر ذات خود و بعد و فعال از و زیر که حکم بر شیء مسوق است بر آن شیء و چون تصور نباشد حکم نباشد و حکما در اثبات آن جوهر خارج باین طریق میکنند که معلومات غیر منقسم خواهد بود و علم غیر

باین علم بر منقسم

منقسم باشد و هر چه منقسم است بهمانیت منقسم است پس نتیجه این میدهد
 که محل علم منقسم است و جسمانی نیست پس جوهر مجرد باشد و محل علم
 نفس انسانیست پس جسمانی نفس انسانی جوهر مجرد باشد و به
 المطلوب و خلاصه این سخن آنست که معلومات که غیر منقسم
 مثل واجب الوجود است و مقرر است که او منقسم نیست پس معلوم
 شد که علم که محل او نفس انسانیست غیر منقسم است چون در تحقیق اتحاده
 بیان علم و معلوم است **و دیگر** دلیل بر آن که ما معلومات غیر
 منقسم است آنست که هر شیئی را میدانم حال غایبیست که آن بیط است
 یا ترکیب است اگر بسیط است غیر منقسم است و اگر ترکیب است محال است
 صرف او الا بعد از معرفت بسایط **یک نقطه و وحده و آتات**
 معلومات اند و غیر منقسمند زیرا که نقطه را توفیق چنین کرده اند که آن نقطه
 شیء ذو وضع لا جزاء له و بهی نهایت الخط و الخط طول الارض
 که و بهی نهایت الخط چون نقطه را نهایت خط کفقی بی باید که منقسم
 نباشد زیرا که نهایت شیء طرفی است پس اگر تقسم باشد لم یکن
 الطرف کطرفا نهایت او طرفی او باشد پس طرفی طرف نباشد
 خلاف فرض لازم آید زیرا که مفروض این بود که او طرفی

ووحده عبارت از کون الشیء بحیث لا یتقسم الی امور مشترکه
فی الایة چون در تعریفش لا یتقسم با خود است پس بدعا ثابت شد
که او غیر منقسم است و آنان هم جزو لا یتقسم زمان است زیرا که کرب
زمان از انما است که آثار الدلیل و آثارها باشد **و این** گفتیم که محل
علم کفعل نسبت غیر منقسم است زیرا که اگر منقسم باشد حال خالی است
که علم حال در هر جزوی از خود خواهد بود یا در بعضی از او که علم حاصل
جزوی از وی شود پس علم در و پندوده باشد بلکه در بعضی از او پندوده
باشد و حال آنکه فرض حلول علم در و کرده شد و اگر حال در جزوی
از اجزاء او باشد لازم آید حلول شئی واحد در محل متعدد و این
محال است این بود قول حکما و در اثبات تجرد نفس که محل علم است
مذهبه صوره الافاده فی مسئلة الافاده اختلاف کرده اند
از حکما و متکلمین در افاده معدوم بعینه که ممکن است یا نیست یعنی
شئی چون فانی شد و معدوم گردید هیچ ممکن نیست که همان وضع
و شکل و سیاقه اول که بود است و در عود کند هر چه حکما و فیلانی از تحقیق
و تمیز فانی که ممکن نیست افاده معدوم بعینه و احتجاج چند دارند
اولا آن است که معدوم را هیئت معینه که حقیقت شخصی او باشد

بسیار

باقی نمانده است و از آنکه هیئت معینه مشخصه نباشد صحیح نیست حکم کردن
با و با ممکن عود زیرا که حکم کردن بر و با ممکن عود حکمت بر و
بصفت وجودیه و این محال است از آن وجه که انصاف معدوم
بوجود متعین است **و در دیگر** آن است که افاده معدوم کرده
شود بر آن افاده معاد با جمیع عوارض باقی بماند و از جمله
عوارض او زمانیت که او موجود بود در آن پس آن زمان هم
معاد شود با او پس لازم آید که مبتدا معاد شود و این محال
یعنی مبتدا باشد از آن حیثیت وجود او در اول زمان وجود او
و معاد باشد از حیثیت که موجود شد بعد از عدم او عقیده وجود
او و مستحیل است که شئی بعد از معاد باشد **و دیگر** آنکه ممکن باشد
افاده معدوم بعینه ممکن باشد افاده مثل او از برای آنکه وجوب
تدوینی امثال در حکم ممکن محال است و الا لازم آید اثبیت من
غیر تمایز زیرا که از این جهت است و در زوایا و عوارض و لوازم
و این محال است یعنی اگر صحیح باشد افاده معدوم پس
چیز متمایز از منقول خود نشود زیرا که چون مثل او را
عوارض مشترک در شئی باشد چنانچه معلوم کرد که او ممکن است

اگر

۷۲ **بند نکته لطیفه علی بن محمد المقصود و کلام واجب فی بیان**
معرفة القادر والموجب المقولين سنة واجب

الوجود باینکه در مبدء معاد بر وجهی که از ظاهر شرایع انبیاء مفهوم میگردد
و آنچه از کلام فلاسفه مستفاد می شود موقوفست بر حقیقت برکتی
از کلام المذهبین که حضرت حق قادر است یا موجب چون فاعل است
از فعل صادر شود و این صفت که صدور فعل است حال خالیست
که بر وجهیت که جایز است که صادر شود یا مستحیل است که صادر نشود
یعنی با وجود صدور فعل از او اگر عدم صدور هم جایز است آن را قادر
فخار میگویند یعنی آن شاء فعل و آن شاء ترک و اگر چنانچه صدور فعل
از او بر وجهیت که عدم صدور از او مستحیل است آن را موجب میگویند
همچو احراق از آتش و اشتراق از آفتاب که این احراق آتش را جزو
که عدم این صفت مستحیل است از او زیرا که بر وجه خاصیت و طبیعت
و اوصاف است و در وصف یعنی نمی تواند که نسوزاند پس فاعل قادر آن
باشد که قادر است او را است یا نه و از عدم فعل و ترک فعل خبری
موجب است **و نکته** چنانچه فاعل از او جایز است او را موجب قادر
فعل است تا در زمان دیگر قادر فاعل عالم است بفعل خود بخلاف

۷۳ موجب که آنجا علم شرط نیست چون تحقیق معنی مختار و موجب کرده
شده بر وجهی مصطلح است بی بیدار است که هیچ شک نیست اندرین معنی
که حق جل جلاله فاعل است باین معنی که فعل از او صادر شده است
که ایجاد عالم است اکنون برین وجه او موجبست یا مختار است
حکما برین رفته اند که او موجبست یعنی صدور فعل از او بر وجهیت
استحیل است که صادر و مستحیلان بر آنند که فاعل مختار و قادر بالاختیار
زیرا که هر مؤثری که هست یا اثر او تابع قدرت و داعی اوست یا اثر
او مقتضای ذات اوست اول را قادر میگویند و ثانی را موجب و
اثر قادر مسبوق است بعدم یعنی عدم بر و سابق است **مقصود**
ازین سخن آنست که نزد متکلمان حق تعالی ایجاد عالم را بطریق قدرت
و اختیار کرد و باین معنی که صحیح است از او ایجاد عالم و عدم او و
حکما و خلاصه بر آنند که حق تعالی ایجاد عالم بر سبیل اختیار کرده یعنی
واجب است صدور عالم از او باین معنی که انفعاک عالم از او جایز
نست زیرا که بعد غای ایشان حضرت حق علته تامه عالم است و
انفعاک محلول از علته تامه محال است و موافق گفته اند که سرشته
هر او را وجودی در نفس خود یا شده بود از آن حاصل شود از وجود او

۷۴ وجود غیر او **بعضی** جنس تعریف کردند که القاعه ای کل با محتاج الیه
 الشیء مطلقا یعنی علت آنست که محتاج الیه شیء باشد **مستحکم** میگوید
 که حق تعالی نمیتواند که موجب باشد از آن جهت که قدم عالم لازم
 می آید و قدم عالم پیش ایشان باطلست زیرا که در ملک وجود
 بغیر از یک قدیم امکان ندارد و بواسطه بر مانی که میگویند العالم
 متغیر و کل متغیر حادث فینتیج آن العالم حادث **و حکم** میگویند حق
 تعالی موجبست دلیل ایشان آنست که هر گاه که عالم قدیم باشد
 حق تعالی می باید که موجب باشد لیکن مقدم که قدم عالم است
 حق است پس تالی که موجب بودن که واجب الوجود است حق
 باشد بیان ملازمه عالم معلول حق است و قدیم و معلول قدیم
 معلول مختار نیست زیرا که فعل مختار حادث از آن وجه که مسبوق
 و داعیست و داعی پستند عالمیکند الالبشی معدوم و الاستدعی
 امر موجود و شود و تحصیل حاصل لازم می آید و تحصیل جاه **حق** محال
 پس عالم معلول موجب باشد و این معرکه ایست که مرزا اقرام
 قوام چهار زن حق تعالی است و این بطلان اقوال انبیا
 رسرا که بقادرین و تواتر حق فایده از آن جهت که

از قایل

۷۵ از قایل شدن با بحجاب اضطرار حق لازم آید **و هو القاهر فوق**
 عبادیه و هو علی کل شیء قدير زیرا که هر تاثیر که بر طریق طبع
 و خاصیت باشد اوست و مضر است در آن تاثیر **اکنون** دو چیز است
 که در معاد جسمانی ثابت است آن هر دو مدعا اهل شرایع است
 که نزدیک حکما فلاسفه در آن هر دو مناقشه است یکی علم است
 و یکی قدرت یعنی متکلمان اهل اسلام اثبات معاد جسمانی که میگویند
 حق تعالی چون قادر مختار است علم او احاطتی بر جزا متفوق بر قدرت
 دارد و قدرت او بر انشاء خلقت بر کیفیت که باشد اراده او
 متعلق بان میگرد و پس معاد جسمانی لازم گردد و حکما چون میگویند
 که حق تعالی بر کلیات عالم است و بر جزئیات عالم نیست الا جزو
 کلی و بقادر مختار بود و نفس هم قایل نیستند پس معاد جسمانی پیش ایشان
 محال باشد چنانکه ماضی خسرو که در اصول سماعیه حجت است و اول
 متقدم فلاسفه بود در نظم او مشهور است که هر دو کی را بدشت که در
 زنجیر دارند که گیس را غان **و** آن یکی رفت بر جبال بلند
 وان و کرید بر سیر داران **و** اینچنین کس بر کشته زنده شود
 یوف بر ریش مردک نازان **و** استغفار می کنند که هر چه از کار

میکند

۷۶ از امام فخر رازی منقولست • قادری کو بقدرت مطلق • قادر
آمد بر آفرینش نو • که بر اکنده گشت آن اعضا • جمع کردن
بنزد اوست کرد • سخن حق قبول کن از صدق • مشنوقول
ناخبر سپرو • با وجود شعل مهربان • چه بدشع مردگان تو
چون مقصدی شرح پسند معاد شدیم ناچار شد تعداد مذاهب و
مشارب مختلف و هر چه درین باب بر خاطر خطور کند باز نمودن
تذنیب هذا البحث نزدیک حکما حق تعالی بجمع معلومات نیست
زیرا که پیش از این عالم با امور جزوئی نیست بنا بر شبهه که ایشان
در راه باین پسند پیش می آید و آن این است که اگر عالم جزوئی
باشد تغییر در صفت او لازم می آید و چون صفت عین ذات است
از تغییر صفات تغییر ذات لازم می آید پس عالم بودن او با امور
جزوئی باطل شود بیان ملازمه مثلا وقتی که او عالم باشد که زید
موجود خواهد شد چون زید موجود کرد و بچنان علم او با آن صفت
باقیت که زید موجود خواهد شد یا علم او از آن صفت زایل
نشد و در تعاقب بصفت دیگر می گیرد که موجود شدن اوست در
هر چه اگر بران صفت اول که زید موجود خواهد شد بقیت

۷۷ خود جهل لازم می آید و اگر بدین صفت تعاقب گرفت که زید موجود
شد پس لازم می آید عدم علم اول و وجود علم ثانی پس از تغییر در
علم تغییر در صفت لازم می آید و این را محققین متکلمین جوابی گفته
باین وجه که حق تعالی موجود زمانی را نمایند آلا عند وجوده کلتا
ییزم وجود الجمل و تجویز تغییر در علم او کردند زیرا که از قبیل اضافات
و نسبت است و بچنانکه جایز است تغییر اضافات در حق تعالی
بموجب قیاس است و نسبت با عالم که متبدل بمعیت او می شود و بمعیت
متجدد بصفت بعدیت می گردد و هیچ استیحاقی درین باب نیست
و اصل او درین باب است که اضافات و نسبت امور اعتباریست
لا تحقیق لها ذاتیه و انصاف حق بان اضافات بچنان انصاف با امور
سلبیه چون حکما قایل بختاریت حق و علیمیت او بجمع معلومات
نیستند اگر انکار خیر اجساد که مدعی اصحاب شریعت
کنند ازین جهلست و اندرین معنی که جمیع اصحاب علم و اوهان
بخیر اجساد نمایند آن است که در آنست که آنکه انکشاف
لاریب فی مبدی لا یستحق الذین یؤمنون بالآیات
الصلوة و قارر قضا هم لا یستحقون و الذین یؤمنون بالآیات

۷۸ و ما نزل من قبلك و بالآخره هم يوقنون اولئك على هدى
 من ربهم و اولئك هم المفلحون صاحب کشف می گوید احتمال
 دارد که مراد بآنها که و الذين يؤمنون بها نزل اليك آياتنا
 موشان اهل کتاب باشد مندرج بعد از صلوات و امثال او که مشتمل
 است ایمان ایشان بر هر وجهی که از جانب خدا آمده است و
 ایقانی دارند تا آخرت از ان ایقانی که زایل شده است بآن
 ایقان چیزی که ایشان بران بوده اند که لن یذیل الجنة الا من یحیی
 بموؤد او نصاری و می گفتند که لن تمسنا الا بالآیات ما معذونا
 واجتهدوا علی الارواح بالانشاء الاخری و اعادوا الارواح الی
 الاجساد یعنی مجتمع بودند بر اعتراف بانشاء اخری که عالم آخرت
 باشد و با عاده ارواح با جساد و تم اعادوا هم فقیه منقول
 بحر می خوریم فی التلذذ بالمطعم و المتشرب و المتکسح علی حب
 بحر فی الدنیا و دقت اخرون من علموا ان ذلک انما احتج فی
 هذه الدنیا من اجل انما الاجسام و المکان التی کذا و التماسیل
 و التلذذ من غنم و التلذذون الا بالنبی و الارواح العقیقة
 و التلذذ من غنم و التلذذون و التلذذون و التلذذون و التلذذون

گشتند

کتاب احوال آخرت
 ۷۹

گشتند اهل کتاب در کیفیت احوال آخرت جاری بر لذات به
 مطامع و مشارب و مناکح برنجی که در دنیا بوده است بعضی گشتند
 که احوال ایشان در آخرت و بعضی ایشان را در کفایت و بعضی از
 ایشان را از عزم بود که باین لذات مذکوره احتیاج در نشاء او
 که دنیا است می شود از جهت نشو و نما اجسام و از جهت آنکه مکات
 توالد و تناسل است و اهل جنت مستغنی از توالد و تناسلند و
 ایشان تملذذ و متلذذ بنسیم و نفحات طیبه عبیه و سماع لذیذ
 رفیع و سرورند **غرض** از ایراد این نقل آن است که ایشان که
 اهل کتابند بنشاء اخری و مشرب اجساد قایلند و کلام علی علیه السلام
 اینست که زعم النجم و الطیب کلامها **کن** بخیر الاجساد و قلت ایضا
 ان کان قولکم قلت بخیر **نفا** و ان کان قولی فایضا علیکم
 یعنی زعم نجم و طیب است که قایل با جساد و مشربند گفتیم
 مراد ایشان به دو مال اگر قول شما حق است من هیچ خاطر به تنم زیرا
 که کسی که بخیر اجساد و قایل است بقتل کثیر ارواح و از توالد
 بلائک از این جهت که جسد عالمی از روح مشرب شود و از
 و اگر قول من حق است پس خسار من است و اگر گفتند

۸۳ بِهَا نُحْيِيهِ وَنُجْوُ الْمَلَكُوتِ وَالتَّحْقِيقُ بِحُسْنِهَا وَنَزْدِهَا بِشَرِّهَا

النَّوْمُ أَخْلُوتُ وَحَقُّ تَعَالَى مِثْلُ مَا يَدْعُو النَّبِيَّ تَوْفِيقُكُمْ بِالْقَبْلِ
يَعْلَمُ مَا جَزَيْتُمْ بِالْأَنْهَارِ وَبِرَّادِ الشَّقِيقِ مِثْلُ مَا يَدْعُوكُمْ بِهَا
مُشْتَقٌّ مِنْهُ لِكَيْتَ يَنْبَغِي بِهَذَا مِنْ بَيْنِ شَيْءٍ شَدِيدٍ وَبِحُجُونِ دَمِ
وَنَوْمٍ وَغَدَمِ حَسٍّ وَغَدَمِ تَقَرُّفٍ مَوْجُودٍ اسْتِغْنَاءً بِهَذَا
وَأَزْمِنَتِ كَهَفِ رَسَالَةِ صَلَاحِ الْعِلْمِ وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
بِدَارِي شَدِيدٍ مِثْلُ مَا يَدْعُوكُمْ بِهَا وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
أَلَيْهِ الْبَعْثُ النَّشُورُ وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ يَرْفَعُ فِي كَفِّ الْغَدَمِ بَيْنَ
أَمْوَاتٍ وَبَيْنَ أَحْيَاءٍ وَبَيْنَ الْبُكَايَا وَتَقَرُّفِ الْمَوْتِ وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
بِحُجُونِ الْخَوَابِ مِثْلُ مَا يَدْعُوكُمْ بِهَا وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
كَهَفِ رَسَالَةِ صَلَاحِ الْعِلْمِ وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
بِدَارِي شَدِيدٍ مِثْلُ مَا يَدْعُوكُمْ بِهَا وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
أَلَيْهِ الْبَعْثُ النَّشُورُ وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ يَرْفَعُ فِي كَفِّ الْغَدَمِ بَيْنَ
أَمْوَاتٍ وَبَيْنَ أَحْيَاءٍ وَبَيْنَ الْبُكَايَا وَتَقَرُّفِ الْمَوْتِ وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
بِحُجُونِ الْخَوَابِ مِثْلُ مَا يَدْعُوكُمْ بِهَا وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ
كَهَفِ رَسَالَةِ صَلَاحِ الْعِلْمِ وَتَعَالَى وَبِحُجُونِ الْخَوَابِ

نَفْسِي

نَفْسِي بَقِيَّتِ وَدَمِ مَوْتِ نَفْسِي أَوْ بَقِيَّتِ وَحَوَاسِ خَلْقِي نَفْسِي
است پس میتواند بود که این رؤیت امور مختلفه در خواب باشد
و در موت نبود و تو گفتی که جمیع احوال که بعد از موت واقع است
نمودار آن و مثال آن عالم خواب است و آنرا قیاس برین کردی
جواب آنست که این رؤیت که در خواب است بایم مقرر
که از حواس او نیست هر چند که سلامت است و بلکه آنچه مدلت
خواه در معنای شدن حواس و خواه در عدم معنای شدن یک
حقیقت است که آن چون تصرف خود را از مشاعر و حواس باز گرفت
مشاعر را هیچ شعوری نمی ماند و آن قوت در جمیع مراتب موجود است
سریان و سیران دارد هر جا که تحقیقی محال است **مثلا** در
سماوات و سموات بصورت دوران افلاک که هر فلکی را دوری
معین بود و سیری معین و حرکات کواکب و سیران ایشان هر یک
در فلک خود و حالات مختلفه خود که ایشان را در آن سیران است
از مقدار و زمان و تدریج و تکرار و غیره اما از آن قوت است
و آن قوت عین حقیقت همه و این قوت را که در خواب قرار می
است زیرا که حرکت کل است و از فلکها و اجرام و غیره که در آن

بطریق

۸۸ صَدَقَ بِدَقِيقِ نَقْدِ فَوَاطِئِ مِنْ أَطْلُوعِ بَدْرِ خَيْثُ نَجْثِ وَكَانَ
 إِذْ أَطْلَعَ عَلَى قَوْمٍ أَقَامَ بِالْعَصَةِ ثَلَاثَ لَيَالٍ فَلَمَّا كَانَ بَدْرَ الْيَوْمِ
 أَثَارُ الْخُرُوجِ جَلَّ فَشَدَّ عَلَيْهِمْ مَشْيُ وَاتَّبَعُوا أَصْحَابَهُ حَتَّى أَقَامَ
 عَلَى شَقَةِ الرِّكِيِّ فَجَلَّ يَأْذِيهِمْ بِسَائِحِهِمْ وَاسْمَاءُ بَابِ عِلْمٍ يَأْخُذَانِ
 بَيْنَ فُلَانٍ وَفُلَانٍ بَنَ فُلَانٍ أَيْسَرُكُمْ أَلَيْسَ بِكُمْ أَطْعَمَ اللَّهُ وَرَسُولُ فُلَانٍ
 قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدْنَا رَبَّنَا حَقًّا فَمَلَّ وَوَجَدْتُمْ مَا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا فَقَالَ
 عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَكَلِّمُ مِنْ أَجْسَادٍ لَا أَرْجُو لَهَا قَالِ النَّبِيُّ صَلَاحُ
 وَالَّذِي لَفْظُ مُحَمَّدٍ بَدَّهَ مَا أَنْتُمْ بِأَسْمَعُ مَا أَقُولُ مِنْهُمْ فَوَفَّى رَوَايَتِ
 مَا أَنْتُمْ بِأَسْمَعُ مِنْهُمْ وَلَكِنْ لَا يَجِبُ لَكُمْ **مَعْنَى** أَيْ هَذِهِ حَدِيثٌ صَحِيحٌ
 كَقَدْرِ رِسَالَتِ صَلَاحٍ فِي جَنَاحِ بَدْرِ بَسِيَّارِ أَزْهَادِ بَدْرِ قَرِيبِ كَرَادِ
 مَتَرِ بَشَنَدِ كَجَمْعِ صَنِيعَاتِ قَلِّ كَرَدْنَا أَلَكِ بَيْتِ جَهَارِ زِيَارَتِ
 يَكُ جَانِحِي أَزْجَاهِ بَدْرِ كَبَعَارِيَةِ خَبَاشَتِ وَرَشَاشَتِ وَاشْتِ بَدْرِ
 وَوَادِ بَدْرِ رِسَالَتِ أَنْ يَبُودَ كَبَعُونَ بِرَطَائِنِ أَزْكَافِ وَوَعَارِ
 بَدْرِ وَبَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ
 بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ
 بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ بَدْرِ

۸۹ کسان قتل در آنجا افتاده بودند و شروع نمودند در آواز کردن بدیشان
 چنانچه هر یک را بنام او و نام پدر او میخواند و میفرمود که ای شما که
 تمنا می کنید بعد از آن که واصل شدید بدربند اب الله که مسلمان می بودید
 و متابعت خدا و رسول خدا می کردید بدربست می که میایستم که آنچه خدا
 با وعده کرده بود از روی حقیقت ای شما یا قید آنچه خدا بشما وعده
 کرده بود عمر گفت یا رسول الله ای تکلم میکنید اجساد می که با شما را
 نباشد یعنی چگونه جواب تمویهد جسده که جان همراه نباشد حضرت رسالت
 گفت بدان خدای که نفس محمد بدست اوست که آنچه من میگویم شنوای
 جان از ایشان نیستید **مقصود آنکه** این دلیل شد که موتی استماع می کنند
 آنچه می شنوند اما قادر بر اجابت آن نیستند و اسلام و عقول
 انبیاء چون معصومات از شوائب و هم و اختلاط تخيلات فاسده
 بر جایشان از احوال اخوت نشان میدهند در مطابقت حکم و جزم از روی
 آن نزدیک کسی اند که تا بیدارند و در واقعیت حق دارند هیچ فرقتی
 نیست زیرا که بران واقعات عالم خواب در کمال قطع و برهان
 ساطع است و عقل منور بر نورانیت اقصای آن عالم است
 انسان کامل که صدق قول او تا بیدار شدن از خواب است و در خواب

وحي و انوار قدسی بودن بطش ثبوت سیده باشد چون در باب
احوال قیامت و نشأه آخری که چندین اجتهاد انبیا و جهاد
در ظاهر و باطن و التزام تکالیف شاقه و امر کردن امت را از ارتکاب
بامورات الهی و اجتناب از مناهی و ملائحتی آن بود که مکلفان
بسیاری حقوق خود از ثواب و عقاب کنند چون غرض کلی
از اینجا موجودات آن بود که هر موجودی و اصل شود بهنج
الطاف و ارباب العظیات **اکنون** چون صاحب شریعت که انحصار کمال
در ظاهر شد بر همان چند که سابقا مذکور شد چنین فرماید نسبت
بابت مقبول **عن البربرین عامر بن زب** رسول الله صلی الله علیه و آله قال یأتیتم مکان
فیجلسا ین فیقولان له من ربک فیقول ربی الله فیقولان له ما دینک
فیقول دین الاسلام فیقولان ما هذا الرجل الذی بعثت فیکم فیقول
هو رسول فیقولان و ما یدریک فیقول قراءت کتاب الله تأمّن
بر و صدقت فلذا انک قولی ثبت الله الذین آمنوا بالقول الثابت فی
الحیوة الدنیا و فی الآخرة فینادی مناد من السماء عن صدق عبید
فافرشوه من الجنة و البسوه من الجنة و افتحوا بابا بال الجنة و ففتح
قال فیأتیتم من ربهما و طیبتهما و یفتح له فیهما مد بصره و اما الکما



نذر موتی قال و یعاد روحه فی جسد له و یأتیتم مکان فیجلسا ین
فیقولان من ربک فیقول هاه هاه لا ادری فیقولان
ما دینک فیقول هاه هاه فیقولان ما هذا الرجل الذی
بعثت فیکم فیقول هاه هاه لا ادری فینادی مناد من
السماء ان کذب فافرشوه من النار و البسوه من النار و ففتحوا
له بابا الی النار قال فیأتیتم من حرها و کتموها قال و یفقیق
علیه قبره حتی تخلط فیها صلاعه ثم یقیض له انعی و اصم له
عزیه من حدید لو ضرب فیها لصرار بابا فیضرب بها سیمها
مصریه مابین المشرق و المغرب الا الثقلین فیصیر ترابا ثم یعاد
فیة الروح رواه ابو داود و واحده **حاصل تخریر این حدیث** که
در عذاب قبر است آن شد که درینجا در دو کثرت ذکر اعاده روح
کرد و بعد از جهت الزام آنها که انکار اعاده روح نمیدادند
و تنبلیت و تطویع ایشان در حکام صاحب کمال انجمن است که برین
که قایل بخراسان و ربه است انبیا نبی و معراج و بر من و لی لباس
ولی آب و نان و انداختن احساس روح بی جسم نیست که در این
فیها و لا تعزى به من کلمه حدیثی ظاهر شود اگر چه هر دو یکی اند که

جیل

علی نور در کتاب **نور الاصول** که حضرت رسول فرمود که هر چه شمانی
کنید از اعمال بر بدن نما در آن شمع وضع میکنند و ایشان می بینند و
میدانند این دلیل است بر آن که مردگان را شعور بر جزویات است
چون عالم آخرت عالم جمیع است و جمیع ازینست که گاه است کسی
در خواب چند سر مشاهده کند نسبت با یک بدن یا صد آدمی بجز
اجتماع در یک سیکل و نباتات ملاحظه نماید بگذر اتم القری و من
خو لهما و تندر یوم الحج لا یریب فیه و این است دلالت حکماء و فلا
سوفی حشر اجساد ممتی بر قواعد صفت موجبیت است که نسبت با
حق تعالی عز شأنه اثبات می کنند یعنی او را موجب بالذات میگویند
و نزد انبیاء و الله فاعل مختار است و قادر با اختیار است چنانچه
این بحث مستوفایا با گذشت پس از حق اعاده روح با جساد و
غایتی ندارد **روزی میرزا محمد حسین علی** رحمه در حلقه درس در شیراز
نقاری رسید شریف کرد که ایشان گفته اند که در عرصه وجود بزرگ
چیز ابو علی پسینا پیدا و متکلمی بجو امام فخر الدین رازی میخفتی
چون نصیر الدین طوسی و خواجہ نصیر نسیمی دارد در اصول فقه
و در این سخن ذکر کرده است باین عبارت شبهه قال الفلاس

حشر الاجساد محال لان کل جسد اذا اعتدل فزاجه و استعد
و استحق فیضان النفس من العقل الفعال فلو انقص اجزاء بدن
المیت بالمرأج استحق فیضان النفس نفس من العقل و اعید الیه
نفسه الا ولی علی قو کم فیلزم اجتماع النفس علی بدن واحد
و نحن لا اثبتنا الفاعل المختار و ابطالنا قواعدهم بفتح الی جواب
همزه الهمد یا ناث یعنی پیش ایشان اینست که چون اثبات عقول
و نفوس مجرد می کنند چنانچه پیش ایشان عقول منحصر است
در عشره و فلک قرع عقل عاشره و اباب الصور و عقل فعال
و منزل الارواح می گویند یعنی از موالید مشاهده کردیم که او را اعتدال
در مزاج و استعدادی در مزاج حاصل است از عقل فعال نفسی و
فایض می شود مناسب حال او اگر بواسطه و فو استعداد او و کثر
قابلیت مقتضی روح انسانی و مستعد آن است روح انسانی فایض
میکرد و اگر حیوانی را حیوانی و اگر نباتی را نباتی اکنون این محل
فیضان از روح نسبت با مراتب عقربیات و مواد و اجزای
این عقل فعال است و عقول منحصر در عشره و این هم جزئیست که بر
یقینی که موجب اطمینان نفس غالب شود و سبب ترقی و تکامل

شم

ک

۹۴ در طریق معرفت حق و درجات کمال انسانی ثابت نیست امکان
ندارد که تحقیق درین صورت باشد که عند امری نماید غیر از
عبارات چند که در نظر مردم قاصر که بر حق سخن اطلاع ندارند
و طالب آن هم پیشاپیش نیستند متزین و متجلی می نماید بطریق
الفاظ و تشکیک کوتاه نظر است و شیخ صدر الدین قونوی در تفسیر
فاتحه می آورد بر طریق نقل از ابو علی سینا باین عبارت که و قد
ذهب الرئیس ابن سینا الذی هو استاد اهل النظر و معتد بهم
عند عشوره علی هذا السر اما من خاف حجاب القوة النظرية او
بطریق الذوق او بصحة الفطرة كما یونی الیه فی مواضع من
کلامه الی انه کثیر من قدرة البشر الوقوف علی حقایق الاشياء
بل غایت الانسان آن یدرک خواص الاشياء و لوازمها و عوارضها
چون و قوت
بر حقایق اشیا پیش او که است و اهل نظر و استدلال است
در طریق حکم فلاسفه از این نیست آن است که در طوق بشر
و قوت ادراک او نیست بیون در عای او که بوجهی ختم حکماء فلاسفه
می ستودند این را می دانند که اتفاق اشیا بر چشم آن متصور باشد
و این امر حق بود و بدین سبب که ایشان منشاء امر را

در این کتاب که در بیان حقایق است
و این کتاب که در بیان حقایق است
و این کتاب که در بیان حقایق است

و مطلع انوار حق و مبداء آثار فیض مطلق واجب الوجود بود
حکم تنزیل در مواضع کثیره و محال عزیزه بر عکس احوال حکماء فلاسفه
افتشال یافته و صاحب تأویل که بضرع بنو الذمی تنو فیکم باللیل و نعیم
ماجر حتم با آنها مطلع باشند پس خلاف طریق ایشان مسلک از
بحسب شود و عیان چون نزد شیخ صدر الدین که یکی از کلامان
مطالع بود و است و محققین ایشان است که در قوت انسانی و قدرت
بشری آن نیست که اطلاعی بر حقایق اشیا باشد زیرا که تحریف شیخ
ابو علی می کند و سخن او را درین باب حجت می سازد و حال آنکه او
ختم ارباب حکمت بود و معین است که وقوف بر تمام عوارض اشیا
موقوف نیست بر حقایق اشیا زیرا که احریت از مغیبات و اطلاعی
بر موقوف گشتن اشیا است و تا ید عالم نامتناهی پس معلوم شد
سخن ابو علی پسینا آن شد که اطلاعی بر حقایق اشیا حکماء فلاسفه
نبود و است پس سخن ایشان در باب معاد و مفید و منجیه یقین شود
ازین است که بعضی از ایشان بآن قایلند که هیچ معاد و مبداء که
مطلع عقلی نقل باشد نیست بلکه هر چه است طبیعت است و این
ایشان از طبیعت قوت به نیست که هر حرکت که میکنند میسر است

۹۴ حق که نفس نباتی را بطبیعت نام می کنند یعنی طبیعت که قوت بر نیست
 چون اعتدال دارد و استقامتی بحسب نشو و نما شخص قایم است
 و چون انحراف یافت بدن رو بفساد می نهد و برین وجه که سایر
 نباتات را نشو و نماست ایشانرا نیز همین است و هیچ صانعی
 مبدعی و ثواب و عقابی نیست و برین وجه عالم را هیچ مبدأ و منتهای
 نیست و کمالی و ناقصی اعتبار نمی توان کرد باینکه ازین مقوله
 در شهر انکو ریه روم روزی اتفاق افتاد هر چند که این فقیر با او
 نمانش کرد ندیده داشت و او این طرف را که تفریر رفت گفت
 از بس که محاکمین آنطرفین واقع شد و هر چند که از دلایل اقامت
 کرده می شد مسلم نمیداشت آخر نظمی از یکی در مدت هر جا بودی
 و محقق است که در میان داشت که همه را نفعی کرده بود این فقیر
 گفت باری در حق انبیاء چه میگوید کسی گفت ایشان زیر کمان چند بودند
 اما ایکه ایشانرا قهای صحیح بوده باشند نیست این فقیر گفت پس
 حق که تو باین قایل شدی که ایشان زیر کمان بودند با وجود زیر
 قول کولان و ما اهلان هیچ مسلم باشد و کسی را که آن مقدار عقل
 بود از جهل و راه فرقی تواند کرد و هیچ وقت زیر کمان نماند

۹۷ متابعت کولان و اهلان نخواستند که در فی الجدا این سخن متاثر شد
 چون خود اقرار بر زیر کمانی انبیاء کرده بود چاره نداشت و این نوع
 را بطبیعیون میگویند و بسیار است که در تیرتیر می نامند چنانکه
 حق تعالی ازینها خبر میدهد و قالوا ما بهی الا حیوة الدنیا نموت
 فیکفی و ما یملکنا الا الله ثم و ما لهم بیدیک من علم ان نعم الا
 یظنون و چون بطبیعت و فاعلیت و مدبریت و هر قایلند از
 که صیغه نموت را برین مقدم داشت بحسب آنکه حشر خود را برین
 نباتات و حیوانات مشاهده می نمودند و اینها افعالی قبیلی از حکمانند
 و طایفه دیگر از حکما بنا بر قایلند **و سید کسوت تو عا تم**
و سید فی الاساطیر منجی عا تم چون بحث از منسجمها
 میرو و مباحثه شناس درین باب دخل عظیم دارد زیرا که بسیار
 از منسجمها ایشانرا اعتقاد در اعاد روح ببدان و حشر جان
 منجمها این منسجم میشود و نمیدانند **بدانک** خاصه و بعضی چنین
 کرده اند که التماس عبارت عن تحقق الروح بالبدن بعد از فساد
 بدن آخر من غیر تخلل الروح بین التعلقین بتتبع الاله الی
 الروح و البدن و آنچه مشهور است از تاسیخ انتقال

کتاب فی الحقیقه
مکاشفه حقایق
فی الحقیقه

وخلق از جنس ارواح خبیثه ایشان با جسد حیوانات که مناسب
و مطابق باشند با ایشان در اخلاق و اوصاف حیوانات در این
باشد در آن صفت بحیثیتی که بپستند او را از ایل کرده باشد و
ضایع گردانیده و ممکن در طبع او یافته و صورت ذاتی او گشته
مرا و را بچو آبی که معدن او منبع کبریت باشد او را از آن حرارت
و لطافت خود دور ساخته و در طعم و لون و رائحه او خلل پیدا کرده
چون آن نفس خبیثه بحسب اوصاف طبع او موافق طبع آن باشد نفس
بکمال نفیس آن ناچار عند المفارقت بید که مناسب صفت او باشد
مقتضی خواهد شد پس صفت او صورت او شود و **پیش از شروع**
در این کلمات و تمهید قاعده در این مقدمات ناچار است از اعلام
بر آن که چه طایفه اند که قایل شده اند بر این کلمات آنچه مستفاد میشود
از کلام شرافیان شریعه قلیله اند یعنی کرده اند که از طایفه
کلیه و فلاسفه که این طریق اختیار ایشان است که متنع است بخره
نفس بعد از مفارقت بدن یعنی هیچ حال از احوال امکان ندارد
که نفس طایفه بخره که در بدن است آنکه او جسمیت دائم
است در بدن حیوانات و در جسد او آن طایفه

حیوان

از فلاسفه که قایل بر این نکته گشته اند ایشان متماثلت بنحیه و ایشان
از مقتضای حکمت بر طرفند **کنون** در سخن ایشان نظر کنیم اگر
ایشان از این نکته که نفوس جرمی اند آنست که منطبع و مرتب هم می شود
بموجب الطباع صور و اشکال در آیند و مع ذلک مستقلند این سخن صحیح
از جهت آنکه منتهی است انتقال صور و اعراض از تحتی محلی دیگر اگر
است حوا و ایشان که این نفوس مجزوه و ائمه الاشیغال اند با وجود
بخره و بی آنکه ایشان را خلاصی باشد از ابدان بسوی عالم ارواح و
انوار این هم باطل است زیرا که غایت آن مقتضی آنست که کبر
ذی کمالی بکمال خود واصل شود و کمال نفس یا بواسطه آنست
عقل مستفاد شود که صور و نقوش جمیع موجودات در او از مبداء
فیاض مستفاض و مستفاد شود و این کمال علمی است یا بحسب
از ذایل و خضایل و تمییز و تخیلیه بمکی رحم اخلاق و محاسن
شود و این کمال علمی است پس اگر چنانچه دایمه الاشیغال باشد
از این کمالات که تقریر رفت ممنوع گردد و از نا و انداز غایت
آن مقتضی آن نیست که او را بحسب ابدان و ابد متناهی از کمالات
و اکثر حکماء اوایل و اواخر بر آنند که نفوس که در بدن است

۱۰۰ سعادت بعد از خوار شدن ابدان انسانی به عالم نفوس می گردد و
 او را که میگردانند بهجه و سرور چیزی چند که وصف آن باین حدیث
 قدسی منطبق میگردد که اَعْدَدْتُ لِعِبَادِيَ الصَّالِحِينَ مَا لِعَيْنِ
 رَأَتْ وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ وَلَا خَطَرٌ عَلَى قَلْبٍ بَشَرٍ که هیچ حواس این
 لذات ایشان منقطع نگردد و مسرات و حالات جمیع ایشان متناهی
 نشود و حال نفوس غیر کماله اشقیاء را اختلاف کردند که معاد چگونه
 خواهد بود **بعضی** از حکما گفته اند بنا بر این معقول اول که در سطوح
 و اتباع او باشد از متقدّمین و متأخرین برانند که هر چند این نفوس
 غیبیه اشقیاء متحرّقه باشد از ابدان اما در عظمت جمل و حجب دایره
 اخلاق معذب خواهد بود و او را بواسطه حرمان از محاللات
 علمی و عملی غایت حسرت دست خواهد داد و اگر چنانچه جمل آن نفوس
 مرکب باشد و اخلاق که حاصل ایشان بود در غایت رذالت باشد
و کما **بعضی** که خدا صی حاصل آید ایشان را از عذاب و آلام آخرت بعد از
 موت و زوال اگر چنانچه جمل ایشان بسیط باشد و اخلاق رذیله
 در جمل ایشان نباشد و طایفه از حکما که قایل بناسخ اند همچو
 و انما از قفس و قیاس عورت و سقراط

افلاطون



۱۰۱ و افلاطون و غیر ایشان از حکما و یونان و مصر و فارس و بابل و
 هند و چین برانند که نفوس این اشقیاء متحرّقه و غیبیه و با کفایت یک
 چون مراد از تعلق بدن کس کمالات و تحصیل فضایل بود و آن در
 بدن خود معین بحصول نه پوست می شود و بتدبیر بدن دیگر لیکن در جهته
 انتقال اختلاف است ایشان را یعنی نقل یک کیفیت خواهد بود و
 ازینست که در سخن بزرگان آمده است ما مِنْ بَشَرٍ عَنِ الْخَلْقِ الْأَوَّلِ
 لَيْسَ نَحْنُ فِيهِ قَدَمٌ رَاسِخٌ **اکنون** سخن در کیفیت نقل است بعضی برانند
 که نفس منتقل می شود از تدبیر بدن بدن دیگر اما بشرطی که آن نقل
 که گزیده می کند که از نوع بدن او باشد همچو از تدبیر بدن زید بدین
 عمرو زید و عمرو استخوانی دارند با هم دیگر بتدبیر بدنی که غیر بدن
 نوع او باشد همچو از تدبیر بدن انسانی بتدبیر بدن فوسه یا طریس
بعضی برانند که بغیر تدبیر نوع باشد اما بشرطی که بدن حیوانی که گاو
 النعم باشد که درین مرتبه که ترقی ازین درجه زد و تدریج بدین
بعضی تخویر کرده اند که از تدبیر انسانی بدن باقی نقل کنند **بعضی**
 دیگر از بدن انسانی با جساد و جواهری و نقل که از تدبیر بدن است
 بدن انسانی باشد از انسج خوانند و بدن حیوانی که گاو و اسب

۱۰۲ هم نسخ خوانند و بدن حیوان غیر ماکول اللحم را نسخ خوانند و بدن
نباتی نسخ خوانند و بدن جمادی را نسخ خوانند و صاحب کتاب
انسان الصفا که یکی از حکما است آمده است بر آنست که جایز است
انتقال نفس انسانی باین مراتب که ذکر رفت زمان طویلی که متردد
باشد درین مرتبهها تا آنکه کام که را بیل باشد آن نبات را و بعد از آن
دیگر منتقل شود و بعالم افلاک و متصل گردد و ملکوتی و یون و سفح حکیم
که یکی از حکما است نسخیه است بر آنست که هر خلقی که غایب است نفس
و هر نبات خلایق که حکم گشت در و و مایل بآنست آن صفت
و آن خلق موجب آن میشود که منتقل گردد و بعد از خراب بنیه و علقه
تعلق ببنیه و نباتی که مناسب او باشد در آن نبات و صفت خلایق
از حیوانات منکته از کوس بجو انتقال حریف بجانب بدن خضر نفس
سار و بدن فاره و نفس اهل کبر بدن پلنگ علی اند زیرا که چون
مفارق نموند از بدن و بجنب اخلاق عظیم است مشاقق می گردد
بعد از طعمی که گفته اند که حیرت بعضی از بنیه حیات بعضی است
و بعضی از تنگی و طعمی که از تدبیر و این معنی که انتقال نفوس است
طریق اشتقاق آنست آنکه منتقل شود و بعد

باجام

نفس

۱۰۳ بدن انسانی زیرا که لازم می آید که بدن واحد صاحب نفسین شود
و دیگر عدم انتقال با جسد معاون زیرا که انتقال یافتن با جسد
معاون و جادات و بستن نرم نفوس منتقل است از کتاب
محالات علمی و علی و آنها که انکار نسخ می کنند حکما مشایخین است
همانند **مسائل المسایل المذکوره** آنها که انکار نسخ می کنند
از حکما مشایخین مثل ارسطو و تابعانش می گویند که نفس بعد از خراب
بدن و عروض موت طبیعی حال خالی نیست که فانی و فاسد می گردد
یا ثابت و باقیست و بر تقدیری که باقی باشد حال خالی نیست که
متعلق بدن دیگر می شود و بر سبیل نسخ یا متعلق نمیشود بلکه
باقیست و موجود است بلا تعلق بدن دیگر و بنیه او فانی و نفس فاسد
شود از جهت آنکه قبول فساد نمیکند و الا باید که در و شئی باشد که
قبول فساد کند و شئی باشد که قبول فساد کند بالفعل زیرا که فساد
بالفعل غیر آنست که قبول فساد میکنند زیرا که قابل باقی می ماند
فساد و فاسد باقی نمی ماند یا قابل پس نفس مرکب باشد از اجزای
قابل فساد است و از شئی که فاسد باشد بالفعل و حال آنکه
بر لایم ثابت است و **مسائل دیگر** در بقا نفس و بنیه

نفس

انتمین و اخیستین التین فاعترقا بذنوبنا فهل الی خروج من
 لیبل ای حتی نموت و در حق سعد فرمود لایذونون فیها الموت
 الا الموت الا ولی و و قیام عذاب الحیم یعنی بخشد موت را که موت
 اول که موت طبیعی است و نگاه دارد خدا ایشان را از عذاب حجم
 که حجم بسبب ایشان ابدان حیوانات است زیرا که غلبه اخلاق حرصیه
 و هیبت رستی بر ایشان شده است و چون منتقل نشود نفوس ایشان
 بعد از مفارقت بدن حیوانات پس ایشان بخشد در دنیا که موت
 اول که مفارقت است از بدن انسان اگر چه اکثر حکما، اشرافین و متفکرین
 قایلند تا همه را اتفاق است بر آنکه نفوس که در بدن واقع شده اند
 وقتی که مظهر از نجاسات جسم و اخلاق ذمیه خلاص یابند بعالم نور
 نقل میکنند زیرا که این نقل بواسطه عدم طهارت نفس است و چون طهارت
 حاصل است پس نقل باشد این سخنان اشرافین که ایشان متنازع
 فیهاست و منتهی در جمیع مذاهب و مملکت است از ایشانست این
 که آنها آنچه حقیقت او بحسب مذهب انبیا توان گفت
 در اولی نیست بلکه در عالم مثال است و بعد از مفارقت
 بدست در عالم بر او اعمال را نیز با جمیع برین عالم خوابست و

نمایش آن که بسیار است که شخصی را یکی در مقامات خود مشاهده
 می کند بصورت انسانی نگاه ازان صورت فی الحال منتقل بصورت
 خنزیر و قرد و سایر حیوانات غیر ماکول آید و ماکول الحیم می شود و
 با شکل مختلف و هیأت متشوعه منتقل و منتقل می گردد بواسطه ادراکات
 و نبات و معتقدات فاسده که آن هر یک در موقع جزا و موطن مکانها
 صورتی و بکری مختلف پیدا می کند چنانکه در حدیثی که بخشد انا س
 علی نیاتیم و نیة المرء اخیر من غلبه و یکل امره ما نوى یعنی لایحتمل
 المرء الا نوى و این سیمه اختلافات که در معاد و احوال آخرت خلقت
 واقع شد ازان بود که متمدنات عالم و آنچه مشاهده می افند نایم را
 واقع و مطلق نبودند که آنها چه نقش و بیکار است و آنچه در تغییرات
 نوشته اند هیچ یکی ازان مطرو نیست و اکثر خلاف آن گفته اند که غلبه
 است زیرا که بر مقتضای و کذا لک بیک بیک و بیک من تاویل
 الاحادیث این تعلیم است و از مقدمات تاویل کتب معادیه است
 که احادیث حضرت واجب الوجوه است از جهت که احادیث
 جمع اهد و نه است و اهد و نه جمع حدیث و صیغه است و این
 پس مقتضای ماکان حدیث یا غیره می باشد و اهد و نه حدیث است و این

۱۰۸ و پس تعبیر رویا و تاویل منامات را حق تعالی مستحق تبارک و تعالی الا حدیث
 کرده اند تا شامل کتابهای آسمانی باشد و اول از انبیاء و نبی اسرائیل
 که مخصوص نبوت و سلطنت و ظهور است یوسف صدیق است
 و او را خطاب باین کلمه شد که یوسف ایها الصدیق تا مشعر باشد بآنکه
 در اخبار کماز عالم معنیات که عالم خواب است در کمال صدق است و
 هیچ تردیدی در آن نیست بچنانکه نسبت با ادریس نبی نیز همین کلمه مذکور
 شد و از کفری که کتاب ادریس علیه السلام کان صدیقاً نبیاً چون او نیز خجسته
 که میکرد از احوال و اوضاع حرکات افلاک و دوران کواکب و نجوم و غیر
 ایشان باعتبار سعادت و نحوست که بر منوبات ایشان واقع است
 بالغ بود در کمال صدق پس در حدیث آمده که علماء و ائمتی کائنات نبی
 اسرائیل می باید که عالم امت را مخاطب بخطاب و من عنده علم الکتاب
 است بران یوسفی باشد تا از در حین تعبدی تبارک و تعالی کتب سماوی
 حجت او قاطع و بران او ساطع باشد و هر چه که بد بواسطه صدق او
 که از وی در تاویل الاحادیث مشاهده افتد بر نفسی که بر فطرت سلیمه و احوال
 مستقیم باشد در حقیقت آراء او را هیچ قبلی نباشد تا بواسطه صدق صاحب
 حق که حضرت نیست صمیم و صاحب تبارک و تعالی او را سر سعادت و شعور

نفس او

۱۰۹ نفس او در عالم خراج حالات چند که موعود است در کتب سماوی انبیاء
 معلوم کرد و بی شبهه رب و بی شبهه شک **معه و احتیاطاً المتعاطا**
فی مسئله المتعاطا بدانکه چون حق جق و علا فرموده است که
 و جعلنا نونکم سبائاً ای راحه الابدانکم و قال انزلنا جرج السبات
 ان یقطع لک کت و الیوم فیه و تم غناه جعلنا نونکم قطعاً لا غنا
 لکم لان اصل السبب القطع همان حدیث است از ابن ادم القطع علیه
 است **بر آنکه** در حقیقت آنچه در نوم مشاهده می افتد و در معتبر بود
 آن خواه مومن بیند و خواه کافر هیچ کس را از انبیاء و اولیا حق
 و اکثر حکما و متاکلمه را قیاس نیست و نزدیک انبیاء الله چنان جزئی بود
 و نبوت آن بوده که حضرت بر ایم عم فرزند ی که پیش او انقض
 نفیس عزیز تر بود قصد فرج او کرد بواسطه آنکه در تمام بخان دیده
 بود چنانکه فرمود یا نبی اتی اری فی المنام اتی اذ یحک فاقطع ما فدا
 نری و اسماعیل با وجود آنکه قدیم حضرت رسالت که خلاصه و زبدة کائنات
 بود بوده است و در نظر او بود و از نظر او هیچ ابانموده و حال
 یا ایت افضل ما تو مستجد فی ان شاء الله من الصالحین و در عرا
 که ماکان لبشر ان یکلمه الله الا وحیا او قرآن و در جواب حضرت رسول

۱۱۰ رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم کشفه اند که وحی برانیا با نوح است
 و بعضی از اهل تفسیر را ندیده که اقول و وحی که خدا می فرستد است
 که در خواب جز با ایشان می نمود و قال عبد بن عمر روایت کرده الانبیاء
 و وحی و قرآن را می فرستد فی المنام آنی اذ یجک و آیه لقد صدق الله
 رسول الله و با حقیقی آخره الایه و بسیار از انبیاء و حتی اسیر میل
 و غیر هم را وحی بطریق خواب بود و حضرت رسالت فرمود که لم یبق
 من النبوت الا النبوة قال یا رسول الله و ما النبوة قال انزل
 یا الصالحه بیکرنا المسلم و تری که و قال عم من را فی المنام فقد
 رای الحق پس معلوم شد ازین معنی که عالم خواب عالم آخرت زیرا که
 معتقد است که حق در بوم آخرت دیده میشود البته در رویت حق
 بجز از ملا بس صورت نخواهد بود چون در حدیث که راایت که فی
 تدک و تعالی فی احسن صورته قال فیهم خصم الملاء العالی باقیه
 انت اعلم و اسی که تو صبح دیده علی کتفی فوجدت بر و ما بین الذی
 فقلت ما فی السموات و ما فی الارض ثم تلا و کذبت نری بر ابراهیم مکتوب
 السموات و الارض و لیکون من المؤمنین **عن عبد بن** قال سئل
 رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم عن نوفل فقال له خذ بحکم الله کان قد

۱۱۱ صدق و لیکن مات قبل ان تظهر فقال رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم
 انما و علیه ثياب یض و لو کان من اهل النار لکان علیه لباس
 غیر ذلک رواه احمد و الترمذی و رتبه بن نوفل بن عم خدیجه بن
 چنانچه در حدیثی که جبرئیل عم در ابتدا و حال بر حضرت ظاهر شد در حدیث
 که ترجمه فرموده قد حل علی خدیجه فقال زملونی زملونی و زملونی
 حتی ذهب عنه الروح این حدیث طولی دارد و غرض آنکه حضرت
 رسالت با خدیجه پیش و رتبه بن نوفل که از علمای انصاری بود و
 متبر و متشکک خدیجه گفت یا بن عم اسمع من ابن اخیک که مراد حضرت
 رسالت بود بطریق مجاز و را این رخ او خواند فقال له و رقت
 ما تری و رتبه او را گفت آنچه مشاهده کردی بگو آن چیست حضرت
 رسالت صلعم اخبار نمود و آنچه دیده بود فقال له و رتبه همدانامو
 الذی انزل الله تعالی علی موسی که نام موسی جبرئیل است زیرا که
 نفس را از پنهان گفتن است **فقد رو** از راه اطراف و انکه او می
 که در خواب واقع میشود و احسن تمام دارد حکم می رسد
 شخص که مرغیب است انبیا و ند که **و الله اعلم** من است
 عن عبد بن عمر راایت را فی المنام که سجد علی خدیجه انبی فی آخره

رسالت

رواد

۱۱۴ از روی بر طریق رویا، صواب بود که هر چه در عالم واقع آید
مشاهده میکرد و مثل منو، صبح بر و منجلی میگشت و بوقی می آمد
و قال علیه السلام اربوا يا الصالحين من ائمة و الحكم من الشيطان
فاذا رأي احدكم ما يحب فلا يحدث الا من يحب و اذا رأى
ماكره فليستعوذ بالله من شر ما و من شر الشيطان و لنقل ثلثا
ولا يحدث بها احدا فاما ان تفسره متفق عليه يعني رویا صواب
بر دو طریق است یکی از طریق محکمت بخفا که دیده میگرد
واقع می شود چنانکه در صورت آن خواب دیده بود که بر جبهه
حضرت رسالت سجد میکند حضرت رساله مضطرب شد و گفت
صدق رویا که و او سجد بر جبهه حضرت رسالت کرد و آنکه حضرت
رسالت دید که در مکه در می رود در رفت و تخلیق و تقصیر واقع شد
بخفا که دیده بود یعنی محکمت آنست که واضح دلالت باشد
و محتاج تاویل نگردد و خواب متشابهاست آنست که از ظاهر و عبور
کنند نه از مکه به اصطلاح تاویل صرف کلام است از ظاهر او
و محتاج تاویل نیست چنانکه در ظاهر آنست که عجاظ و مانند آن
و گفت خوابی به بیند که در خوابش آید و حدیث میکند آنرا کسی
آن را حدیث

۱۱۵ که او را دوست دارد زیرا که اگر چنانچه آن دوست او نباشد
امکان دارد که توجیه و تاویل آن بر وجهی کند از روی حسد که او را
مکدر و محزون سازد یا بگوید که با و چنانکه حق تعالی خبر میدارد
یعقوب علیه السلام در حبشی که یوسف عجم گفت یا ایت ایتی ریت
و بعد عشر کوکبا الی آفره گفت یا نبی لا تقصص رویا که علی
اخوانی که فکید و کک کید ان الشيطان لما نسان عدو بین چون
مشاهده عداوت و حسادت آن کرده بود و فرمود حضرت
رسالت که علم از شیطان است که او را تا بیاست می نماید تا سود
ظنی بداند و در نسبت با برود کار او **آمالیانه که گنبد**
خواب بعضی از متکلمان گفته اند که اصل خواب تناسل
آدمی واقع میشود و آن تناسل برای او تصور میکرد و در عالم خواب
چنانکه شخصی هر چیزی را در نفس خود تصور کند و بطریق تفکر یا
تخیل یا تصدیق آن را در صورت آورده و در قول بعضی از متکلمان
آنست که خواب فیضیست که از نفس گوی بر نفس و طایفه فاضل
میشود و بعضی گفته که روح آدمی چون رسالت است که بعضی از
یکند و بعضی در بدن باقیست و در بعضی از متکلمان اساس یکدیگر و با هم

۱۱۶ و آنرا نفس میسرساند و گفته اند که برین قول آیات و آثار دلالت
 میکند آن آیه چنانکه فرمود الله یتوفی الانفس حیث یتوفاها و التي
 لم یتمت فی مناصبها فیکسب التي قضی علیها الموت ویرسل الّاخری
 الی اجل مسمى ان فی ذلک الايات لقوم یفکرون در معالیم
 التشریل می گوید که مراد باین النفس ارواح است که حق تعالی نفس
 آن نمیکند عند انقضاء اجالها یعنی چون تمام می شود اجل او
 که مراد زمانی باشد که منقطع می گردد مدت بقای او و مراد
 باین موتها آن است که اجساد را موت درمی یابد و آنوقت
 مراد آن نفسی است که عند النوم موت او را در نمی یابد و آن نفسیت
 که با عقل و تمیز است و هر انسانی را که گفته است که دو نفس
 یکی اگر حیوة با و متعلق است و این آنست که عند الموت مفارقت
 می کند از بدن پس بر وایل او نفس زایل می شود و دیگر نفسی
 که عقل و تمیز متعلق است و آن اینست که چون شخصی در خواب
 رخت مفارقت می یابد و بعد از نوم نفس از او ظاهرست پس آن
 که حق تعالی اسماک می کند و بر و موت واقع می آورد و او بجهنم باز
 گردیده می شود عند النوم آنکه بر و حکم موت نمیکند و قبض او نمی نمایند

مراد

باز میگرد

۱۱۷ باز میگرد و بجهنم و بعضی گفته اند که انسان را نفس است و روح
 است و تفرقه میان نفس و روح کرده اند پس عند النوم نفس
 بیرون میرود و روح باقی می ماند و از علی علیه السلام مرویت که روح
 عند النوم بیرون میرود و باقیست شعاع او در جسد و از اینست
 خوابها می بیند چون خوابد که بیدار شود عود می کند روح بجهنم
 سر نیز از غلطه و گفته که ارواح اموات و احیاء عاقبات می کنند
 بهم در خواب و شناسایی یکدیگر می شوند آن مقدار که خدا
 تعالی خواهد چون میخواهند که عود با جسد کنند حق تعالی
 اسماک ارواح اموات می کند و ارسال ارواح احیاء می نماید
 تا انقضاء مدت حیات آن زندگان را فی ذلک الايات
 لقوم یفکرون یعنی اینها که ذکر احوال در مسائل بعضی ارسا
 بعضی از ارواح دلالتی بر قدرت حق سبحان و تعالی است که
 غلط نمیکند در اسماک آنچه از ارواح است و از اینها این است
 مقاتل مفسر گفته است که این علامات عرشی اگر که می کنند
 در امور عرشی یعنی در توفیق نفس بایم و ارسال او بجهنم
 بخت اموات پس بر او از این است که حق تعالی

شخص را می میراند در حال حرکت و در حالت خواب چنانکه چای
 دیگر فرموده است **الذی یوقظکم باللیل یتعلم ما یخرجکم منکم**
 یعنی خفته چون مرده است و در آن که تفرق و تمیز ندارد و
 آنرا که حکم مرگ حقیقی کرد و نفس او را در حال نوم باز نمیکرد و آنرا
 تا بوقت معین که موت حقیقی بوی سپید و این دلیل است
 تفکر کنند کار او عبرت گیرند کار خواب و بیداری حکم موت
 و بعث و نشور و از آن آماریم از امیر المومنین علی علیه السلام
 مرویست که از وی پرسیدند که آنکه در خواب است و از آن
 بیدار شود و آنکه در خواب است و از آن بیدار شود و آنکه
 صاحب آن خواب است و آنکه در خواب است و آنکه در خواب است
 او را از خواب بیدار کند و آنکه در خواب است و آنکه در خواب است
 گفته اند که تحقیق خواب و این سخن است که راجع به تحقیق
 تقایب این ظاهر کرد و این است که با تواتر متفق است
 بر آنست که بر تفسیر این عالم توکل است و امر مالک الدنیا و
 او را از خواب بیدار است و مستغرق با صلاح احمد الی بدین
 و تدبیر معاش آن او را از اتصال با مورغیبی این می شود

چون محبوب و اندک فراغت او را دست و پا اتصال با و با آن
 عالم ملک آرزو یا حاصل می شود از امور غیبی و امر از قدسی خبر
 چنانکه مناسب حال او و استعداد و قابلیت او مقتضی است
 آن است که در وقت مشخصی شود و قوت متخیله آن را بجز مشرک
 میرساند و در وی درک و مشاهده می شود اگر چنانچه مناسب
 قوی ظاهر است آن خواب باشد که در عالم ظاهر آن را مشاهده
 کند بی آنکه محتاج تعبیر شود و اگر نه چنین باشد محتاج تعبیر گردد
 و گفته اند که خواب همان درونی است که قوت متخیله آن را
 بدو در حال بیداری آنگاه باشد که در خواب متخیله
 مانند آن حاضر شود و متخیله را فاسد کرد و در بیداری
 حشمتش که از روی او ظاهر شود و او را از خواب بیدار کند
 تقایب و فکر بد و از آنکه در خواب است و آنکه در خواب است
 آن در غریبه نیست و این سخن است که راجع به تحقیق
 این جسته است و این است که با تواتر متفق است
 یعنی را از خواب بیدار است و مستغرق با صلاح احمد الی بدین
 و تدبیر معاش آن او را از اتصال با مورغیبی این می شود

نکته در این باب

چنانکه در حدیث آمده است که از روی ثلث حدیث انفس و
 تخویف الشیطان و بشری من الله فمن اراد ان یستقیم فلیتق الله
 علی احد و یقیم فلیصل نور و یالمومن جزو من سبته و ابین
 جزو من النبوت فانه لا یکذب **اکنون** این اختلافات
 در مقامات منامات و لایات میکند که احوال عالم خواب معلوم این
 معلوم مردم نبود زیرا که در منام واحد و وقتی که اختلاف بسیار
 بجهت مقصود و مفهوم او پیدا شود و لایات بر آن میکند که آن
 منام از تحقیق بر طرفت **همه مسطور است و بعضی هم کثیر**
من الرجال علی قول من قال المنام حصره الخیال آن سخنان که بالا
 گذشت در مقالات مردم در حالت منام چندان عجب نبود و عجب
 اینست که یکی منام را حضرت خیال خواند و حال آنکه خیال را تعریفی که
 کرده اند حکما برین طریقست که قوه تحفظ الصور یعنی فعل خیال
 حفظ صور است که حس مشترک آن را ادراک میکند بعد از آن که
 حقیقه مشاهده باشد آن صور در حس مشترک و حس مشترک قوتیست که
 آنرا که جمیع صور حسوسه می کنند از حقیقات و سمیعیات و مشهودات
 قوتیست بواسطه ادراک حواس ظاهره آن را ادراک میکند

ادراک حواس ظاهره

و ادراک میکند آن را بحس مشترک و نزدیک اوج جمع میشوند آن صور
 پس خیال را برین وجه که اصحاب حکمت تعریف کرده اند شکل است
 که کسی خواب را حضرت خیال گوید و ازین لازم می آید که خوابها
 تجلیات باشد و امر محیل نبوتی و وجودی ندارد و در هیچ مرتبه
مثلاً حق تعالی خبر از احوال سحره فرعون میدهد فاد جالهم
 و عصیتهم یحیل الیه من سحرهم آنها سعی و معین است که آنها را
 وجودی و طبیعتی در خارج نبوده است و این معنی که در خواب حواس
 ظاهره معزول میشوند و هیچ قلی نیست و این حواس باطن هم می باید که
 معزول باشد زیرا که ایشان معین هم حواس ظاهره را ادراک کنند
 خیال حفظ صورت چند می کند که در حس مشترک آن صور مجتمع است
 که او را ادراک کرده است حس مشترک و نزدیک اوج جمع است بواسطه
 ادراک حواس ظاهره چنانکه اگر کسی سفند را مشاهده می کند و قوت
 وایمه او بواسطه آن مشاهده ادراک آن عداوت او میکند که اگر
 آن مشاهده نباشد آن قوت از ادراک معزول است چنانکه
 کسی سفند کوری در مقابل او کرک واقع شود آن توهم و ادراک عداوت
 ندارد و هر یک از حواس باطن را حال همین است که ایشان را ادراک

۱۲۳
 واحدی است که است بشارت حواس ظاهر است و بلکه تابع ادراک
 آن حواس است **غرض آنکه** چون تخیلات را بشود در هیچ بابیت
 و دلیل برین آنکه جبال و غصی سحره فرعون فخیل بصورت حیات
 شد و در نظر جان نمود که مگر حیات بختی که حق تعالی خبر میدهند
 تا و جس فی نفس خفیه موسی که بنحو موسی بنوری که از اول الوهم
 بود و خونی و وحشی از آن فهم کرد تا آن که حق تعالی خبر میدهند که
 قلنا لا تخف انک انت الاعمی **روح فی عالمی** مذکور است که عالم است
 یکی عالم ظاهر و دوم عالم خواب و سیم عالم خیال و این هر سه عالم
 تصور کن بخلاف انسان و همه را مظهر کلمه و کلام از روی خلقت خط
 است و این و انسان را مظهر هر چه در همه است بین چه از روی
 بالفعل و بالقوه و چه از روی علت و اگر خواهی در هر سه عالم جدا
 بین و در هر عالم که بینی تو در شکل بشر مذکور که در کات خوابی بود و عاقل
 و معقول شی و واحد بود و بوجه دیگر در هر سه عالم را یک عالم و آن برای آنکه
 هر چه در عالم خواب و تخیل و تصور فی مبنی شکل و یک این عالم ظاهر است
 و در هر سه عالم یک عالم است و چون عاقل و معقول شی
 عالم باشد هر چه در است وجود است از مظهریت و علت است

۱۲۴
 موجود است که ما و طنا فی کتاب من شیء و کل شیء احصیانه
 فی امام مبین همه را یک انسان فرض کن پس همه کائنات و شیا
 بلا نهایت را یک انسان بین بران که همه شیا که عین او می بینی
 اجزا و حواشی او بیند و او مظهر حق است و خلیفه است **اکنون**
 تاویل الاحادیث که در ایشان بوجه اکل جلوه نمود می باید که
 عوالم مختلفه را در مرتبه کلیه تصور کرد آینه باشند و احاطتی بر
 همه حجب کشف حاصل شده تا بهر نقشی که در آن عوالم کلیه مقصور
 کرد و حجب تاویل ایشان را معلوم باشد بلا شک مقصود ازین
 سخن آنکه در خصوص است که اعلم اند تا الله و آیا که انما بریم
 الخلیل قال لا اله الا اری فی المنام انی اذ بحک و المنام حضرت
 الخلیل فلم یعبیر ما و کان کتبنا خلک فی صورت ابن ابراهیم فی
 المنام فصدق ابراهیم الزویا ففداه ربّه من ویم ابراهیم بالروح
 العظیم الذی هو تفسیر رویه عند الله و هو لا یسخره فالتخیل
 فی حضرت الخلیل محتاج الی علم آخر بر بزرگ ما ارا و الله شک
 این سخن شیخ بزرگوار عجیب معنی دارد و ازین کلمات
 بر صاحب این واقعه انبیاست فی کتب و آنچه در این عالم است

۱۲۴
تقریر رفت از ویگوید که لایزال تا تعلم آن موطن الحیال فی طلب
التبصیر مما فی الموطن حقه وصدق الروایة لهذا السبب یعنی آنکه
فرزند خود را دید که یکی شکر گوینده بود که در صورت فرزند
او نمود و او ندانست زیرا که بجای صورتی که موطن او حضرت خیال
محتاج است بعلم دیگر که بان علم در پست شود که حق تعالی را چه
اراده بود از آن صورت مرئیه متخذه در آن موطن پس حق تعالی بپای
نهی عظیم که آن وجه عظیم تفسیر رویا و اوجی شود و حال آنکه او میداند
اکنون ازین سخن این معلوم می شود که تغییر آن رویا را نمیدانست
و بلکه آن صورت این خود که مشاهده کرده بود آن بستی بود که
مجهول صورت فرزند او شد این بسیار کسا خانه تخنیت و ازینجا
تجلیل ابراهیم عم لازم می آید که نسبت با اوستی تعالی میفرماید که
و کذلک نری ابراهیم ملکوت السموات و الارض و لیکون من
الموقنین و این آیت را حضرت رسالت خوانند و جنبی که واقعیت
حق را در بینه المعراج تقریر میکرد که حق تعالی وضع ید علی کتفی فوجد
برو یا بین السدس فی فعلت ما فی السموات و الارض ثم تلاه هذه
الآیة و کذلک نری ابراهیم ملکوت السموات و الارض و لیکون

۱۲۵
من الموقنین چون ابراهیم را حق تعالی گوید که او را ملکوت آسمانها
و زمین نمودیم و او از موقنان بود چگونگی شاید کسی با او این
گوید که و هو لایشر و لایعلم و در چنین امر عظیمی که قتل فرزند
که بعد خلاصه موجودات بود بی شعور و بعلم چگونه دخل کند
و این کلمه را چگونه نسبت بابتیاید شاید گفت لازم صاحب یا
درین باب بجهتین میسر ماید **تولج**
عشق و حدایت رب جلیل • آیتان افروخت در جان فضل
خط وجه حق تعالی خوانده بود • روز و شب اندر تخیل مانده بود
ناگهان در خواب رفت از پنچوی • دید و خواب از قضایای زیدی
گشت در خواب اسماعیل کوشش • در تخیل مانده و سرافکند پیش
گفت رب خواب شیطانیت این • یا زحق است این چه نیست
چند روز اندر تفکر مانده بود • بعد از آن از خدا این رو نمود
کای خلیل از خواب تو خوابت • خواب تو حق حلقه مطلق است
شد خلیل آید چون بر سر خرم • سوی اسماعیل کرد آنکه غم
خواب خود را سر بسرا بگفت • وجه اسماعیل چون گل شست
گفت اسماعیل اگر خواهد خدا • صاحبم یای بخار ابر

۱۲۶ آتش عشق خدایی بر فروخت . بر سر جان خلیل الله نخت
 گفت میخواهم که قربانت کنم . رویت اندر پست یزوات کنم
 در ره عشق خدا و خانه اش . حق تعالی یافت پس در دانه اش
 چون نهادن عارض و جبین . دست ابراهیم بر روی زمین
 تا کند سوزن تن پاکش جدا . حق تعالی کرد در ساعت ندا
 کانی خلیل الله کردی خواب را . حق تعالی بر ضمیر تو کواست
 کو سفندی پاکش اندر عوض . آرمایش بود و دایم رانوش
 تا تو در راه خدا چون میروی . در محبت در چنین خون میروی
 این همه قربانها در هر دیار . که خلیل الله ماندست یا دکار
 از برای خون اسماعیل بود . در محبت این حکایت کشنود
 فعل ابراهیم در باب فریج . با تو می گوید با کار فریج
 که برای کعبه وجه خدا . می توانم کشن اسماعیل
 و بر مقتضای و ما جعلنا الزمویا التي اوتيناك آياتنا فمنها من
 اراده رویای انبیا از جانب حق باشد منزه خواهد بود و واقعات
 ایشان از هم و خیالی زیرا که ظاهر عقول قدسیه و نفوس کلیتیه
 طیبه اند و ملک عالم خواب دنیا نفس عالم خیال است بدیسل واقعه

خیلی است

۱۲۷ خلیل الله زیرا که بر اهری که مخمل باشد نزدیک بنیامین بخواند
 بود و حال آنکه خلیل الله مباشرت با بنان امر عظیم که قتل نفس زکیه
 بنیامین است خواست شدن که من اجل ذلک گفتنا علی بنی اسرائیل
 ان من قتل نفسا بنیامین او فساد فی الارض فکانا قاتل
 الناس جمیعاً و من احیاها فکانا احیاء الناس جمیعاً زیرا که در
 بنحان قتل قتل جمیع موجودات است چون پدر فلاحه وجود است
 خواست بودن و عجب تر ازین واقعه که ذکر رفت از شیخ بزرگوار
 هم نقلی است در همین محل که بحث ابراهیم و عدم شعور او می کند تفسیر
 رویاء که او را واقع شد از بنیامین خلد که یکی از اصحاب محبت
 می گوید که آن فعل بنیامین خلد الامام صاحب المسند سمع فی الخبر الذی
 ثبت عنده انه یوم قال من رآنی فی المنام فقد رآنی فی غیبتی فانما
 الشیطان لا یتمثل علی صورتی فراه بنیامین خلد و سقاها بنیامینی
 بنیامین صدق بنیامین خلد رویاء فاستقاها فکانا قاتل او غیر لکان
 ذلک لکن علی خرمه الله علیا کثیره اعلی قدر ما شرب این سخن از
 معقولیت بغایت بر طرفت زیرا که احدی از چندی که در عالم منام مشاهده
 می افتد بحسب اجرام و اجسام این که از پیش آن باقی ماند بجهت خواب

در محبت
 بنیامین

۱۲۸ پدارشو و برای عرامش باشد امکان ندارد **مشاء** چندین هزار
 رسالت که مردم در خواب می بینند که یکی به ایشان نازل می شود
 انواع عطایا که سبب غنا و استغناء می باشد و چون پدار
 از آن مرئیات هیچ درین عالم محسوس بحسب ظاهریت و محال است
 زیرا که آن مشقات بوجهی خیر احوال و افعال می بندد است و آن جهان
 که او مشاهده این چیز نامی نماید ملکاً بهرست و اگر از وجوهی متغیر
 بجای دیگر شود ابدیت او باطل شود و از آنست که در باب باطن
 و منج حق تعالی میگوید که کار او و آن بخیر خواستنها اعمید و انبیا
 و ما هم غنما بخیر چنین این واقعه عینه باقی ماند که سید نظام الدین
 احمدی است در شیراز که معتقد به این مردم است و وعظ می گوید در
 ماه رمضان و از خانه که بیرون می آید تا مسجد عتیق مقدر و تیرتیر
 راه است و قریب بدو هزار آدمی او را در میان گرفته صلوات بر حضرت
 رسالت صلوات میدهند و عجمی آیند و کسی نشان نداده است که تا
 شیراز بود و است عوام الناس اینچنین اعتقاد در باب پیچ کسند
 چند از علوم و فنون تصرف ندارد و زهدش نیز پیشاپیش
 نیست نه او را اینچنین دست داده است غرض آنکه در حینی که این فقیر

۱۲۹ بشیر از رسید استاد خاوند نام سراج بود او را بدین فقیر خط
 شد بموافقت دیگری مبالغه نمود که البته بدین این سید نظام
 احمدی باید رفت که چنین بزرگ و متحقق و متخلق باوصاف و
 اخلاق حمیده و جلیله است با تفاق او ملاقات آن سید متدین و
 وادار شای کلمات عرفیه خود این سخن آغاز کرد بحسب سبب
 ارادت و رابطه نسبتی که او را به سید نعمت الله بود که پادشاه
 هند عالی حن اخلاصی در باب سید نعمت الله ولی می نماید و
 آن است که از پادشاهی معزول بود و او را برادری بوده است که تحت
 سلطنت او را استیلا و استعلا بود و میرنموده الله را در واقعه دید که
 کلماتی بر سر او نهاد که این کلام دولت و حکومت است چون پدار
 شد آن کلام بر سرش بود و سبب سروازی او آن کلام شد
 این فقیر از آنجا استدلالی بحسن مشرب و تحقیق مذہب او کرد
 و دانست که از عالم عرفان بوی بی عیشام جانش رسیده است
مقصود ازین سخن آنکه واقعه ای بنام محمد که نزد شیخ بزرگوار
 تقریر کردند که حضرت رسالت او را شیر خوراییده بود در عالم خواب
 او تصدیق آنرا رفت و فی کرد و همان شیر که خورده بود مستغرق شد

۱۴۰ بیند باین واقع که سید نظام الدین احمد در کرامت سید نعمت
 تقریر کرد نسبت تمامه وار و آری فایده چیست **نظم** پیش
 یوسف دانش خوشی کن جز نیاز و آه یعقوبی کن و این
 واقع بقی بن محمد نفی مدعا شخ می کند که عالم تمام را حضرت حیا
 گفته است **هر که زموی دروغ زلف نه بر عذار** وقت عروسی
 سپید شانه حکایت کند **بتهلیل** انبیا فی الحال شخص را در مغلطه می
 اندازد **نظم** احمد مختار سلطان سیل منظر ذات خدا و عقل کل
 آنکه در مواج روی شیر و خر **عرضه** کردند از بی تخمیر و امر که در ترک
 خر و شیر اند کشید **لا جرم** در فطرت آدم **سید در قصه مواج**
میگوید ثم رفع الی البیت المعمور ثم اوتیت باناء من خر و اناء من
 لبن و اناء من عسل فاخذت اللبن قال جبرئیل اخترت الفطرة
 علیها و انما کسب شیر در تان و جبرئیل فطرة الله التي فطر انسان علیها
و در نص حکمت نوریت فی کل یوم یوسفیة اینچنین گفته است
 که و اعلم انک خیال و جمیع مادی که در ماقول فی لیس انما خیال فایده
 وجود و کلمه خیال فی خیال و تحقیق این سخن پیش ایشان است
 که وجود و جمیع من حیث هو هو حق است و وجود و مبنی و خارجی و

۱۴۱ و ایمانی که وجود و ایمان ثابت است خلل اندر آن وجود را که
 حق است و محصل و خلاصه این سخن آن شد که این ایمان موجود است
 طلاات و خیالات اند و این احکام چند که انبیا و الله آورده اند
 از جانب خدا که وجود است من حیث هو هو فایده این چه باشد
 و چه مقصود از این سخن است و بعد غیر ازین که کسی خود را خیال محال تصور
 کند و پرستش او همه خیال پرستی باشد و جمیع او امر و نواهی روم
 و عادات باشد و اینجاست که مبادرت حقیر و امانت جمیع نواهی روم
 الهی و امور تعبدی روی می نماید و درین جامع تعصبی و تعقلی نیست
 از آنجهت که تعریفی چند که نسبت با خیال کرده اند وقتی که بر وجود
 و جمیع مادی که خیال گویم آن تعریف موافق و منطبق نمی افتد بحسب
 معقول و باعتبار منقول از صاحب شرع نقلی نیست که انسانی نباشد
 لطیفی او خیال باشد یا وجود و خیال است زیرا که وجود و پیش
 ایشان وجود و مطلق و وجود و اعتدالی است **و در محلی** از فصوص
 میگوید که الوجود والاضافی ایضا عاید الوجود و مطلق پس ازین
 سخن معلوم میشود که وجود و که مبدء او وجود و مطلق باشد و این
 اطلاق لفظ خیال بر وجود کسی که نهایت عواید است چون قیلا

سحر فرعون که حیات ساعیه بود آن در و دشت گرفته بودند و
 از ایشان گزند می نمود چون وجودی نداشت پس خیال پیش خدا
 عبارت است از آنکه او را وجودی و بشوئی در خارج نباشد پس
 چهل خیال بر وجود و محال باشد یعنی خیال محال **مذهبه وثیقه حقیقه**
باین تجل اصول الاعتقاد الحقیقه و دقیقه انیقه فی
معرفه صور الغیب المطلقه اگر چنانچه سایر مراق
 عالم آخره بعد از ضبط سایرین مقدمه که تقریر رفت بشرط عالی معانی که
 در ضمن این الفاظ مندرجست کند و از طریق انصاف و انتصاف که انصاف
 نفوس قدسی است باین اوصاف در آید زیرا بد که شبهه که به شعور نفوس
 بعد از قطع تعلقی و تصرف از ملک بدن او را باشد نخواهد ماند و بداند
 آنچه هر کس را در احوال معاد غلطی و خطی و غمخواره است بواسطه
 آن بوده است که خالی از ذهن و غماوی الفکر ازین معنی بوده اند که
 خواب نموده عالم آخرت و احوال و اوضاع عیلت که بعد از خوابی
 بنیبه دست میدهند **درم نام** صاحب بیان اینچنین میفرماید که و
 اعتقاد و اهل اعتقاد صحیح می باید که برین باشند زیرا که اخطا القوس
 بارها پیشی برده بدست گمانند هر گاه آن که تراست که غیر او نکند

امکان وجود

این گمان کس از جنب و راست **انبا** از غریبش اینچنین **واقفند**
 و این نمی بودی یقین **کس** نمیدانست که این از شیخ و شاب **مست**
 بعد از مرگ راحت یا عذاب در بیان فضایل و شمایل منامات
قوت و فیض عالم خواب اصلا و قطعا منقطع از حضرت احدیت
 نیست اما هر کس بحسب استعداد و پاک و توجع و عبادت و کس اخلاق
 حمیده و ترک اخلاق ذمیمه و اعتقادات پاک بجزرت احدیت و ذات
 و صفات او و طریق رسول و فرض و سنت و متابعت آن بهر کس
 جزئی می نماید که اگر این معنی نبود می انسان کم او را که آن توانستنی
 کرد که البته عذاب و راحتی است مگر بر طبقه ایمان و تسلیم و تقید اکنون
 بدان ای طالب حقیقه تصور عالم خواب که هر عملی که صاحب شریعت **مخطا**
 و سایر انبیا فرموده اند که آن عمل مکن دانسته اند از وحی الهی و
 کشف عالم نامتناهی که آنچه از آن منع کرده اند اگر ترک آن کنند
 آن نکند چنانکه در عالم خواب می بیند ماری چند و شیرینی چند و دود
 و آبی چند و آتش و عذابی چند که او را معذب میدارند بچشمینی که چون
 از خواب بیدار می شود در بدن او هنوز از اضراب حقیقت و
 در و جع گاه هست که در خود می یابد از این شکل و صورت عاقل

آن عمل مکن

۱۴م خلاصی که یافت بجهت آن یافت که بدار شد و در حصار بدن در آن
 نقش بزمان برو پوشیده شد چون او را در عالم خواب که نمیدانست
 و دفع نکرد بجهت آنکه جزا عمل بد او بود و کشتن او در عالم خواب آن
 وقت بترس شدی که در عالم ظاهر او ترک آن عمل بد کردی پس هرگاه
 که توبه نکرد او بچنان موجود است و در آن عالم عین که علقه بدن
 بکسب رفت پیش ایشان که کل نفس با کسب برینیه آتاهما
 الیمن تا اینجا عبارت می نماید است و این دستور است در اعتقاد
 صحیح که اگر چنانچه کسی برین عقیده باشد هیچ از کم و کورت و غیر اعمال
 و افعال بد در آینه حسن خاتمه و خیر عاقبت و اثر نیشو اندر دو چون
 و حدیث صحیح است که آن الله یحب العبد ویغض علیه و یحب
 العبد ویغض به بد به چنانکه عارفی ناگاه بهل عاشری که راه دارد
 و تمنا یکی مشغول است پس حق تعالی آن را رف را بر او بر طوع و
 دوست میدارد و عمل او را دشمن است یا آنکه مشرکی یا غیر ملت بهل
 خیری و احسانی مشغول است پس بدن او را که نجس است
 که آنرا المشركون بخیر حق دشمن میدارد اما عمل او را که خیرات و ثبات
 دوست میدارد پس عمل تمام در عاقبت و خاتمه حال عقیده

۱۵ پاک دارد ازین است که حق تعالی فرمود که ان الذین کفروا اعمکم
 کرب یقیضه یحسبه النظم ما فاذ جاءوه لم یجدوا شیئا زیرا که اعتقاد
 صحیح که موجب رف و درجات و نجات نیست و تصدیق که تفسیر بیان
 و عقیده پاک در امور غیبیه که مشاهده احوال او در عالم خواب دست
 میدهند ندارد در حدیث حضرت رسالت که ان الرجل یعمل عمل الجنة
 و لانه من اهل النار و یعمل عمل اهل النار و لانه من اهل الجنة انما الاعمال
 باطنیاتیم که عبارت از حسن عقیده بحسب اخلاق حمیده باشد از نجات
 گفت انما الاعمال بالنیات و لکل امری ما نوبی و نیست لکم و خیر
 من عملکم زیرا که کتب است بنیت و نیت و عمل نقش خوب می بندد در
 عالم مثال و موطن جزا چنانچه نقل است که شخصی پیش صاحب بیان رفت
 که در واقعه دیدم که ما کسب یابی در راه ایستاده است و مرا از و خوش
 و ملن و سدر راه من شده فرمودند که تو بجام رفته بودی و ساقی اوردی
 مشاهده کردی بظرف خجاست آن فکر بد توانی نقش بست و بچنین ترا
 بشکلی مهیب محوق نمود **شخصی** و می گفت که در واقعه دیدم که حوضی
 بود و در آن حوض ماهیهای خورده بودند و یک سران میکردند فرمود
 که ترا بخواجه زاده تعشقی بود و است و او روزی در مکان برآزی

۱۴۶
 شسته بود و تو در مقابل ناگاه با اختیار چشم تو بر ساق پای آن
 پسر افتاد موسی چند در ساق او مشاهده کردی و تو بگوشتش ری از
 مشاهده تاویل خواب تو این بود **که** **نور** یک مشاهده است بدویت
 فخره آنجا مایه عود و اینجا مایه بان خورد تا آنرا که مایه است آیت
 یوم یکشف عن ساق وید غون الی السجود کشف شود چه مایه است اشیا
 که معلوم او گردد و در عالم جزا پنج سبب قیام سبب ساق او را
 اتفاق افتد قال البقی صلعم ان اول زمره یوم القیامت یرضون
 بالجنة ضواء ووجههم علی مثل ضواء القمر ليلة البدر و الزمره الثانیة علی
 مثل اخن کوکب دربی فی السماء و کل رجل منهم زوجتان علی کل زوجة
 سبعون حلة یرسی فی صحراهما من ورائهما فی روایت کمال لغوی
 منهن زوجتان من حور العین یرسی فی صحراهما من ورائهما و کل زوجة
 من الحسن چون حسن نیات و قیام نیات در صور حسن و بیکر در مطهر
 جزا نقشش پیدا میکند انسان کامل که صدق القول و رؤوف رحیم و این
 کریم است و هر خبر که بعد از روی تاویل و تفسیر صدق و صحت آن
 ثابت است اینچنین یرایه که اگر **نظم** اعتقاد درست و اینجا
 بر اعتقاد و بدان نباشد است **بنده** را بی شک از عذاب خدا



۱۴۷
 زمانه بر اعتقاد درست در حدیث قدسی است که انما عند طین
 عبدی بی یعنی هر شخص اعتقاد کردی در عالم جزا آن قمش میشود و
 بصورت بدیایک ظاهری کرد و چنانکه در حدیث است که او غولاند
 و انتم موقنون بالاجابت یعنی چون اعتقاد و توقع اجابت آن میکند
 البته آن دعا مستجاب است مثلا اعتقاد که امر باطنیت اگر سلا متی
 نمانسته باشد از نیات رویه و ملکات و نیت با عمل صامیه که از شخص
 در وجود آید ظاهر الحجب عاقبت امر و مال حال چندان نتیجه خیری برو
 مرتب نخواهد شد و بدان ماند که ظریف را در اندرون چهره و حدیث
 محبت باشد و از برون الزام جدا و صفایا و صند چون بود
 زمانی برو بر آید آن خباثت باطن او ظاهر شود و سرایت در جمیع
 اطراف او کند و چون باطن اطراف از خباثت بر طرف باشد هر چند
 در ظاهر او آرایش و آمیزش پیدا شود اما با نیک سنی که در تحبیه و تنقیه
 و تنقیه و تصفیه او نمایند غایت صفوت و نقاء است و بدان که این اعتقاد
 صحیح و غیر صحیح مرتبه بدان گفته نفوس مطهره و نخبه است و بختی که از روح
 را در عالم معانی بعد از قطع تعلوق و تفرق بدان ظاهر صاحب سینه و زمانه
 آن نبات صحیح و سقیم است بل چند است که ظاهر کمال است از ارواح

۱۴۸ بزمند و چون از لوح ظاهر می‌غیشوند بحسب حس چون کسی خواست که
مشاهده احوال و اوضاع ایشان کند وقتی میر است که متجدد گردند

اکنون وقت شروع است در توضیح این بیت که ارواح مرد

مانی گز دام تن جدا شد ای خواجہ پیرانی تا بعد از آن کجاست

و قبل از مقصدی کشتن در توجیه ظاهر غیثش مقدمه در موت و حکمت

آن از ظاهر اقوال انبیاء و حکما گفته می گردد تا بعد از آن دیده شود

که دیگر چه روی می نماید **سند و بنیه حکمی و بنیه حکمی** می باشد

تقوا الله العباد الميسرة العباد وتعين العباد

سَمِعَ اللَّهَ تَعَالَى قَوْلَ ابْنِ كَانِتٍ كَلَّمَ اَلدَّارَ اَلْاَخْرَى عَنْ اَللَّهِ خَالِصَةً مِنْ دُونِ

الناس فتمت الموت ان كنتم صاوقين ولن يتمنوه اذا ما قدمت

اندر هر واحد علمي تا نقطه الميزن اين است در شان هود آمده است

که از ایشان بپایند عاقلان و در کمال زهد و خلایق الهیه الا من کان هو و اولاد و انصاف

حضرت جعفر علی بن ابی طالب علیه السلام را که شهادت داده و عاصی و قاصد

صورتی در آنرا امیتا بود و این را در میان کوهها و دریاها

پس ی باید که موت را غما ناید از آن جهت که پیر ی یکن روز

از اهل جنت است و از صحیحی در درجات عالیه عالم اعراف است

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين أجمعين
أما بعد
فإن هذا الكتاب هو
مجموع ما كتبت في
تاريخ الدولة العثمانية
من سنة ١٠٢٥ هـ إلى سنة ١٠٨٥ هـ
وكانت مدة كتابته ثمانية عشر عاماً
وقد كان لي فيه مشقة عظيمة
لأنه لم يكن لي معي من قبل
كتاب ولا قلم ولا حبر
ولكنني كنت أعتمد على ذاكرتي
فكنت أكتب ما أتذكره
ولا أعلم ما كان قبل ذلك
ولا ما كان بعده
ولهذا قد وقع في الكتاب
أخطاء كثيرة لا بد منها
ولذلك أرجو أن يعفو عني
القاري الكريم

در اصول

در حصول وصول بیان و خلاص شدن از مقامی که در انشویاب ۱۴۹

و ممکن النواب و المصائب است و منقول است از علی علیه السلام

که کان یطوف بین الصیفین فی غداۃ فقال له ایسئه الخ موم

ما هذا بزي المحرمين فقال له يا بني لا تسأله انوك عما اكرهت

سَقَطَ أُمٌّ عَلَيْهِ سَقَطَ الْمَوْتُ يَعْنِي حَضَرَ عَلَى اللَّابِئَةِ وَأَزْوَاجِهَا

ووصف در سیر بنی طوف منکر و حوز حربه علم الله له آیه

حال مشاهده نمود گفت از این دوازده سال در میان من و شما

اعداد و مقادیر حاصل از مجموع اعداد

بدن و ظاهر و جوارح از منزه است از قیود و قیاسات

بن و بنو است از مضاررات آلات قطع و وصل جز
وجه و کسوف و غیره

و چون در این وقت که در میان و سپاس است همای و رزند
حضرت امام و جواد و علی و حسن و حسین و زین العابدین

سکرت میوه در جواب فرمودند و آنگاه باین ابی طالب ایستادند

من الطفل تبدى امة يعني بچنانكه اطفال را كمال شوق تغلب

است به پستان مادران ابن ابی طالب پنهان موطئ شریال

وصول موت از آن جهت که مقامات عالیّه خود را بجا آورده اند

طیبه که در اسما و صفات و ذات حق اینست را بود و است مشاهده

نہارین واداب

1642

۱۴. یکی از متجربان اهل حکمت بود و در معقولات ید طولی داشت
چنانکه امام محمد غزالی برود در علوم حکیمیه تلمذ نموده است و در وقت
زلزله در ملک نیشابور پیدامشده بود و خلق بسیار از آن زلزله
فوت گشته این رباعی گفت: ترکیب پیا که در هم پیوست
بشکستن آن روانیدار دست: چندین سرپای نازنین از سر
دست: در مهر که پرورد و بیکین که شکست: این رباعی مخاطبه
و مناجات است که با حق میکند در اهلک آن قوم که مبتلا بان زلزله
شدند **امام هروی** که یکی از فضلا و فصیحای آن روزگار بود و در
جواب آن رباعی این گفت که: چون قطره جان در صدق پست
زان بحر حیط کوهری پست: **مقصود** حکم آنکه آله تبارک و تعالی
بر طرف کله گوشه سلطان نشست **مقصود** حکم آنکه آله تبارک و تعالی
حرکت چون محمل کسب کمالات و اقتدار جمیع ملکات است و هر ملکه
از چوبه و سنیه بحسب عالم بقا نقش مغز و مترج پدا کرده است
که آن حقیقت ابدی همراه است و حق جل و علا کل یوم یوم فی شان
و شان اوقات که مظاهر را در حرکت و سیران وجودی میدارد
و هر ذی کمال را کمال خیر و میرساند و بحکم حدیث تحاجته الجنة و النار

فغان آن الحبه او ثمر المتکبرین و المتجربین و قالت الجنة فغانی ۱۴۱
لاید ضلنی الا ضغفان الناس و سقطهم و عزتهم قال الله تعالی
لنجزی انما انت رحمتی ارحم بک من انشاء من عبادی و قال لئنار
انما انت عذابی اعدت بک من انشاء من عبادی این دو وصف
کمال که جمال و جلال است که در لسان شرع بصفه جلال و اکرام و
عذاب و رحمت مسمات و در مظاهر ظاهر است و **خوب** **بعضی** در
اخلاق ناصری حکمت چند در موت میگوید از اینها یکی اینست که اگر
موت نبودی عرض این عالم ظاهر بغایت تنگنایی دارد و چون
موت نبودی و ایم تو له بسیار واقع شدی زیرا که چون موت
نباشد حکم الحی زاید الموت عمل و اسقام چند که از مقدمات تنو
هم نبودی بدن را بغایت صحت و سلامت از اعراض و آلام بودی
که موجب ضعف و نحافت جسم است و نظیر اکثری و وفوری بحسب
اکل و شرب بسیار و عدم عمل و وقوع شدی و خلایق چنان که بت
یا قندی بحسب ظهور خود که جمال آن نبودی که هیچ یکی را منزلی که
درو استراحت نماید یا منزلی که درو ساکن شود باشد و بجای
میرسید که همه از وجود خود به تنگی آمدند این فی الماده توجیهی

که عوام را از حکمت موت فایده ظاهری میدهند **آیا حکمتی** گفته اند درین باب که اصلی دارد و موافق کلام اهل شریعت است آنست که مردن بچنانکه زادنست طفل را مثلاً چون در رحم مادر طفل بمقامی رسید که وقت خروج اوست که نه مایه شد اگر او را آن خروج واقع نشود فساد و در ترکیب او با تهروره واقع آید و از هوا و فرج بخش و نو آفتاب و طلوعی که موافق حال او باشد و منزل استراحت و مقام نیره و بر راحت که نسبت با او واقع شود با آن حالی که او را در آن حقیق رحم و مشیمه بود و مقایس کردن از کجا تا کجا است بچنین احوال نفس که الکتاب کلمات کرد و عرفان خود و صلح و مبعود خود حاصل شد و معلومات او بر وجهی که حکمت الهی مقتضی آن است هر یک در مقام عود و اشکال و صور و پذیر و نقوش مغرور مروج که در احوال عباد الله انبیا و الله مذکور است بعد از مردن او را بهتر از حیات شد ازینست که در کلام بجز صادق و اوقات که الموت تحفته الموت و در کلام بعضی از نویسندگان آمده است که اقلونی با شفا علی این فی تفسیر کلماتی که در کتب معتبره است **در این چیست قل الله** این عدد و ما که در **در انکسور** نیست در شیر و کن **انکسور** بعد

المؤمن

بر چنین که در مقام خود است چون زمان ولادت منقضی شد و وقت خروج حال گشت از خوردن و آشامیدن و گفتن و شنیدن لذت دارد و جان انسان نیز چون کامل شد و حکمت نظری و علمی و تصانیف علوم و معارف و اعمال صالحه و افعال طایفه تخلق و تحقیق یافت او را از مقارنت با وفات طبیعت و آنچه حواس او را بدست مقید کرده است محال تغزیه ای کند ازینست که در کلام علی آمده است **قوله الله ما کبالی و خلعت الی الموت و اخرج الموت الی خوف عدم و فنا و مستی است** و در نه زفا شریع بقا خواست **جان چیست جنین نطفه از صلب قضا و دنیا رحمت** تن مشیمه است اینجا **تخیل ز غش در دزه مادر طبع وین مردن** زادنست در دار بقا **بقیه تقیه من مسئله السابقه** **فی بیان دلالت الکلمه علی الروح یا لمطابقه** چون فرمود که **ارواح مردمانی که دامن جدا شد اکنون میخواهم که احوال جدا** که در روح گفته اند آن را تحریر نمایم و بعد از آن برهان الهی بقرین کنیم که در اصطلاح این طایفه روح عبادت از چیست و از اوام تن که جدا می شود بجا می رود و درین بخان هر چه نفس را بر جا

۱۴۴ اگر شود آنگاه حکم فایز نماندیم فی شئ فردوه الی الله و الرسول ان کنتم
 تو منون بابت و الیوم الاخر ذلک خیر و احسن تاویل سخنان بر
 بطریق کتاب و سنت خواهند رفت و بک حکم قول علی علیه السلام
 که عبد الله بن عباس را بر سر خوارج میفرستاد و او را والی مکه
 ایشان گردانیده بود و فرمود که تخلفهم بالقرآن فانه حال ذو جوه
 تقول و یقولون و لکن حاصرتهم بالسنه فانهم لن یجدوها عندها
 یعنی حاجه و ملاجه با آن طایفه که رو در مسله دینی زنها را
 بایشان بقرآن مباحثه نکنی زیرا که قرآن حاکم است یعنی نیک
 نیک بر گیرنده است و صاحب ذوجه و در حدیث که آنقرآن حال
 ذو جوه فاحملوه علی احسن وجهه باعتبار تقابل معنومات اسما
 و صفات حق پس وصیت ابن عباس بان کرد که اگر بایشان مباحثه
 بآیات قرآنی کنی شکل شود و ببطویل انجامد از جهت علو ترتیب
 قرآن و کمال و نارت او را که آن طایفه و حضرت رسالت فرموده
 بشت علی الملة المنقبة البیضاء السهلة السمیه پس با فهم خاص
 و عالم معانی و فحایوی بسته که عبارت از احادیث بنوی باشد
 رو در مقابل در می شود و بسهوات مفهومی می گردد پس بایشان

اینکه در این کتاب
 در بیان این که
 در این کتاب
 در بیان این که

۱۴۵ بطریق سنت که احادیث بنوی باشد می باید مسلوک داشت تا
 ایشان را هیچ مغری و مجامع نباشد حاصل کلام آنکه بحث روح و
 عود او و معادش چون بحديث بنوی مشروح گردد علی حکم
 و اعلی و اقوم خواهند بود از آن که گویم که فلان شیخ یا فلان
 صوفی و حکیم متفلسفی چنین گفت زیرا که نفوسی که بر طهارت فطر
 مجبولند ایشان را در صدق قول نبی خاتم عالم هیچ قی نیست
 علیکم السلام اما بعد فان خیر الحدیث کتاب الله خیر المدی مدی
 محمد جز شریعت محمدی ربی نیست چون خواجه با شمی شریعت
 جز بستوری قال الله یا قال الرسول رو و فرمان مده حاکم
 مکو حجت میار قال الله تعالی یسئلونک عن الروح قل الروح
 من امر ربی و قال الله تعالی انما المرسلون انهم یوحی الیهم روح من ربهم
 و کلمة القاها الیهم روح من ربهم اولاد در روح سخنان چند که
 هر کسی گفته است بقدر امکان تقریر رو و بعد از آن آنچه خلاصه
 المقال باشد درین قاعده ذکر کرده شود آن بحث چند که در
 روح مشهور بود و بعضی گفته شده است که **کون** بعضی که مذکور
 نکشت تقریر خواهند رفت در ترجمه روح چنان گفته اند که اگر روح

۱۴۶ جان و روح و رحمة و حیرت و عینی بنمبر علیها بسم و نوشته
 که تنها در یک صف باشد و نوشته کان دیگر در یک صف و آنچه
 در احوال حکاست جوهریت جزو نه جسم نه جسمانی متعلق بدن
 تعلق تدبیر و تصرفا و سبب حیاست قال الله تعالی یقی الروح
 من آخره علی من یشت و مراد باین روح و حی است و اورا روح
 نام کرده اند زیرا که با و دلهای زنده می شود و بخانک روح بدن
 زنده می شود و کذا و کذا و حیثا الیک از حیثا من امرنا بالک دنیا
 گفته است که مراد قرآنی است و خوب گفته است و آنچه در آیت
 یسئلونک عن الروح گفته اند که می تواند بود و که بر چند وجه مراد باشد
 سوال
 بود و باشد یکی آنکه مامیت و حقیقت او چیست یعنی او متحر است
 یا حال است در متحیر یا غیر متحیر و غیر حال است در متحیر یا آنکه قدیم
 یا حادث یا آنکه بعد از موت اجسام باقیست یا فانیست یا است
 او را یا شقاوت است یا ربی که تقدیری از جوابش آن معلوم
 میشود که از امر پروردگار است و نزدیک علما ظاهر آن است که
 مراد از روح و روحکار عالم ملکوت و عالم غیب است زیرا که امر در
 مقابل خلق و اشیاء میده است چنانکه آیت الا که الخلق والا

اشارة

۱۴۷ اشارت باینست که عالم شهادت و غیب و ملک و ملکوت و
 محسوس و معقول است پس من امر ربی نزد ایشان آن شده که از
 عالم غیب ملکوت است و دیگر آنکه هم ازین آیت اشعاری بقدم
 او می کنند بعضی زیرا که خلق دلالتی بر مخلوق دارد و یعنی او از
 عالم خلق که مخلوق است باشد و آنکه در بعضی از احادیث خلق
 الارواح قبل الاجساد آمده است مراد قدر و صور باشد
 چنانکه آیت الی خلقکم من الطین کیس الطیر ای قدر
 و تصور کنم و در ترجمه خلق چنین گفته اند که الخلق آفریدن
 و اندازه کردن و دروغ گفتن **اما در ضابطه** تحقیق مراد از
 من امر ربی آن است که از کلمه کن است زیرا که امری که در
 ابتدا از حضرت حق تکوین می افتد بطور آیه آمده است در ایجاد
 و تکوین اشیا کلمه کن بود و کلمه کن بحسب تحقیق فذلک است
 کلمه است یعنی سر جمده است که روح الهی که در آدم نفخ کرده شده
 که سبب حیات او و ملک حیات جمیع اشیا دوام و ثبات جمیع
 موجودات و هر چه در تعقل و تصور در آید در جمیع احوال و اشیاء
 و ظاهرو باطن همه کاینات بحسب حقیقت و مامیت آن است

۱

کلمه

۱۵۰ که آن کسب و حقایق اوست مستعد محالات کرد و حکمت در مقام
 او آنست که مادام که متعلق است و مربوط بسلسله تدبیر و تصرف
 اوست از لذت آخرت و آنچه مکتوبات اوست از معقولات
 غیر آن مخطوط و مخطوط نمی تواند شد بچنانکه در چنین گفته شد از
 پس که خارج از شئ است و لذات دنیاوی بهره ندارد
 الا بعد از خروج از رحم نفس را نیز همین حالتست که بعد از مفارقت
 بدن بدان لذات روحانی نامتناهی واصل میشود چنانکه مضبوط
 حدیث اعدت لعبادی الصابین مالا یعین رأت و لا اذن
 سمعت و لا خطر علی قلب بشر دلائق برین وارد از هر این گفت
 اناس نیام فاذ ما تونبهوا که مراد ازین نوم غفلت اوست
 از احوال نشاء آخرتی و لذات آن و دام تن و قفص تن شهری
 دارد در مصطلحات اصحاب سلوک نسبت با روح از عاقبت آنست
 انکشف فصد با تقص عن الاوج العیش المربع که مرکب و امست
 گویند و کثیف باعتبار بدن یعنی تعلقات بدنی او را از طیران و
 سیرت مضبوط و وسیع و روح رفیع منبع که عبارت از عالم معانی
 است و در سبب این سیرت و جهان لامکانی تقصص و دای

ذکر کرد

۱۵۱ کرد و مراد بجهاد شدن آنست که آن تعلقی تدبیر و تصرف که موجب
 نشو و نما و حرکت اختیاری بدن بود آن را باز میدارد و الا که احاطه
 بسایط حروف که است و سه کلمه باشند از هیچ ذره از ذرات شیا
 خالی باشد امکان ندارد ای خواججه بیج وانی تا بعد از آن بکشد
 عالم غیب که او را عالم معنی و عالم امر میگویند که مجموع فرشتگان باصطلاح
 ممکنان و عقول و نفوس باصطلاح حکما و ارواح بشری که آن را
 نفوس نامند خوانند از آن عالمند و در وجود این عالم که لامکانست
 ممکنان را خلافت زیرا که ایشان چون قایلند که ملائکه را قبیل
 اجسام لطیفه اند و مدعا ایشان آن است که روح آدمی و انفس
 و اختلاط میان روح و بدن مجرای اختلاط است که میان سائر جسمانیات
 اما حکما چون حسد آدمی را مرکب از غماز و بوی میدارند و روح آدمی
 چون لامکانی باشد او را تعلقی به بدن تعلقی عاشق بمعشوق است
 و روح در غایت لطافت و بدن در حد کثافت است پس تعلقی
 میان ایشان بعید بود باری تعالی بحکمت باطن خود را از اختلاط
 بدن بخاری رطبی که آنرا اقطار روح حیوانی خوانند و برونش
 در غایت بدن سراسیمه دارد و خلق کرد و روح آدمی که جوهر

۱۵۲ اول تعلق بدن بخار لطیف میگرد و بواسطه تعلق بدن متعلق در
 جمیع بدن می شود و مراد از ترکیب روح با بدن همین تعلق است
 بخلاف آنکه متعاطی پس بواسطه خاصیت جسمانی در این تصرف
 وارد و او را بجانب خود می کشد اگر چه آنچه روح انسانی بواسطه
 خاصیت روحانی بدن را بجانب خود کشد و در تصرف کند
 با وجود آنکه در دنیا باشد خوب نیست و گفته اند که چون بدن آدمی را
 در رحم مزاجی حاصل شود مناسب روح انسانی آن روح از مبدأ
 فیاض حقیقی که ذات حق است بتوسط عقول حادث شود و
 متعلق بدن گردد و چون مراتب افرجه در اعتدال نوع انسان
 متفاوت است ازین جهت بعضی از ارواح فایض بحسب ذهن و
 ذکا و فطانت و صفات و صفیات متفاوتند پس روح آدمی پیش
 از بدن موجود باشد و با بدن حادث شود چنانکه قول ارسطو نیست
 حکیم برینست و هرگاه که آن مزاج از صلاحیت تعلق خارج شود
 مفارقتی که می گویند روح را از بدن است عبارتست از انقطاع
 این تعلق پس مفارقت روح و انقطاع و مفارقت وی از
 بطریق باشد که در سایر جمادات است که از جای بجایی روند بلکه

مفارقت

۱۵۳ مفارقت و مفارقت امر مفویست اما قوت و اتمه این نوع از امور
 مفوییه را ادراک نمیتواند کرد و دائمی خطرات مشوشه مستوحشه
 انشا میکند و دل را مضطرب میدارد و شیخ او را حاصل نمی کرد و الا
 بخاطر این معنی که بسایط کلمات الهی چون متعین در وجود آدم
 شده است و احاطت بر همه شیا و او چگونه حاصل شده است
 چون این معنی مقرر کرد و بحسب معقولیتی که در میانست قوت عاقله
 پیش ازین درین باب تصرف نیست **آئینه شامه مدینه عاقله علی صحته**
مغوی معارف النفس الانسانیة الی الله سبحانه بدانکه بحکم حدیث نبوی علیه
 افضل الصلوات و ارحم التحیات اینست که ایت پیغمبره الملائکة فاذا کان
 الرجل صلی قالوا اخرجی ایتها النفس الطیب کانت فی الجسد الطیب
 اخرجی حمیمة و ابشری بروح و ریحان و رب غیر غضبان فلما نزل
 یقال لها ذلک تخنجن ثم تخرجی بها الی السماء فیفتح لها یقال من
 هذا فتقولون فلان یقال من جئ بالنفس الطیب کانت فی الجسد
 الطیب اخرجی حمیمة و ابشری فلما نزل یقال لها حتی ینشی
 الی السماء الی فیها الله یعنی در حین انقطاع تعلق مفوی که در
 روح و جسد است خوششکان که او را کلمات طیبه نوی متفاوت

۱۵۴ حاضر و ناظر احوال آن مختصر می شوند اگر چنانچه رجل صاحب مصلحت ذات
البین بود و او را برشت رتی بروج و ریحان میدهند و انوار و نعمتیم
و تصاعد روح کریم بجنات رب رحیم می شود تا آن غایت که
او را بر مراتب علویات عروجی و صعودی دست میدهند بواب
فتوحات از فیوضات الطاف و منج واسب الوطیات بروفق
میکرد تا اگر منتهی میشود بحد سیرانی آنکه در سلوک او حاصل
بود در حرم کبریا و غفلت مطلوب حقیقی و بآنچه نفس نفس عشاق است
از مشاهده جمال اثار که مروج ارواح و مفرج اشباح نفوس
مشتاقان است مشرف گردد پس معنی ای خواجیه بیج دانی تا بعد
از آن بجای شد اینجا شد که حضرت مصطفی که و کحل مطلق عاشقان
صادقت خبر میدهند و در نظم صاحب بیان است پستی که مقوی همین
معنیت **توسعه** از استیاضه تن چون همای روح برپا ساز
در آرد از سم و ارامت گشت محرم راز که زید در حرم ذات پاک
قد پیشین از استخوان کلوی که وارد بصدق ناز و قال
التبی عوم و از اکان الرجل السوء قالوا اخرجی ایتها النفس
الجنینت کانت فی الجسد الجنینت اخرجی ذمیمه و ابشری بحیم

۱۵۵ و عنساق و آخر من شکله از و اوج فلان نزال یقال لها ذلک حتی
تخرج ثم یخرج الی السماء و ینفتح لها فیقال یمن یقال فلان
فیقال لا مرجأ بالنفس الجنینت کانت فی الجسد الجنینت ارجعی ذمیمه
فانما لا تفتح لک ابواب السماء فترسل من السماء ثم تصیر الی
القبر رواه ابن ماجه بواسطه غواشی تعلقات و حواشی در کات
مالا طایل تحتها که موجب تسفل و تنزل نفس است در مهابط عقوبات
و مساقط مکروبات و محال حرمان از مستلذات خاطر و محبوبات
بخشاک شخصی در واقع می بیند که از جای رفیعی او را سقوطی و بهبوطی
در مهابط و مهالک و شداید و درکات بلکات و مکاید واقع
میشود از عذاب و کجاست آن بهداری کرد و شکری بسیار میکنند بر
بهداری و خلاص خود از آن اما چون مجوس قید بدست آن
نقش بر و پوشیده ماند و از لوح خاطر آن رقم رقم را محو کرد
از ملاحظه مآلوفات طبیعت اما چون موت طبعی وارد شد بحد
تمثلی بصور موحش که بواسطه قول و فعل فاحش دارد و او را بعد
خواهد داشت از آن است که فرمودم تصیر الی القبر زیرا که در حد
که جسد کسی که جاعل است از مهابط و عذاب و ماضی می کرد

چنانکه در باب عذاب قبر مذکور است **فَيَقَالُ لِلْأَرْضِ اِنتِ قَتَلْتِمْ وَ**
تَخْتَلِفُ اَصْلَاعُهُ فَلَا يَزَالُ فِيهَا مَعْدَبًا حَتَّى يَنْبُتَ مِنْهُ شَيْءٌ
فَوَلَّكُ يَمْنَى خطاب رود باز زمین که عارف باو نشده بود که بر و
 مضیق شو بسن مجتمع شود اجزاء او بهم در شود اضلاع او یعنی
 استخوانهای پهلوی او **وَتَزِيلُ** **فَه** که بود خانه اش بد بهر چه رفت
 در وی در بود خانه نیکو از وی بدر چو شد بچشم فصلت علی
الْأَنْبِيَاءُ بِرَبِّهِمْ أَجْمَاعٍ الْكَلِمُ وَنُصْرَتٌ بَارِعَةٌ وَأَعْلَىٰ لِلْغَنَامِ
وَجَعَلْتُ لِي الْأَرْضَ مَسْجِدًا فتراها ظهور آورد و ارسلت لی الخلق
 کافه و ختم لی البیتون رواه مسلم چون همه زمین مسجد باشد
 و تراب او همه ظهور بود پس همه در وصف طهارت بر یکدیگر
 تفاوتی نداشته باشند و خلقت عنصری و این جسم تنائی که ظاهر
 وجود انسان است خباثت بحسب نفیست که در است اگر چه در
 حدیث است **جَاءَنِي آدَمُ عَلَى قَدَرِ الْأَرْضِ فَنَزَعَهُ الْأَسْوَدَ وَالْأَبْيَضَ**
وَالْأَحْمَرَ بین و بین و الطیب آما از آن وجه که سب
 و مشاب **وَجَعَلْتُ طَهَارَتَهُ خَبَاثَتًا** بواسطه نفس متصرف
 مثلا از خود عنصری کافر و بدین که ظاهر او را طهارتی از قاذورات

وهم

اعطیت

و از آنجا بحسب شرح تجریدین میکنند وقتی که مطهر باشد هر دو یک
 حکم دارد با وجود حق قبل جلالت میفرماید **أَتَمَّا الْمَشْكُونُ بَخْسٌ فَلَا**
يَقْرَبُ الْمَسْجِدَ طَرَامٍ پس بخت بودن مشرک مقرر شد که بحسب
 اوصاف و اخلاق و میم او است که آن عدم توحید و وجود شرکست
 پس این یکی که وجود ظاهر شرکست خانه ابلیس باعتبار توحید و تیس
 و تیس او شد و وجود ظاهر مومن بیت الله و حرم قدس و
 بیت المعمور از روی عفت ایمان و حمت اسلام است که قلب المؤمن
 بیت الله و عرش الرحمن بواسطه آنکه او را نفس نفیس قسست
 بر باعتبار آنکه ظهور اقتضای تباین و تضاد احوال و آثار میکند
 و اسباب و ادوات ظهور او صاف متقابله نفس ناطقه ابدان
 و اجساد این نوع است که متممی با انسان و آدم و آدمی است پس
 بی خواهند که اشکات این معنی کنند که یکی و بدی که اطلاق بدین قاعده
 که عبارت از قالب و بکرا است از روی قابلیت او نیست
 و بدن آتی پیش نیست در ظهور او صاف مختلفه از صاحب این قاعده
 و متصرف و بدتر او ظاهر میکند و چنانکه در خانه و نفس که
 اشکال و اضلاع متساوی باشد تا یکی قبل عدالت است

۱۵۸ و دیگری ممکن عصیان و افعال پرشمار است کشت پس آن را که
 بیت العبادت و این را ممکن فجور سوء العادت میخوانند باعتبار
 امریست که خارج اشکال طینیه و اوضاع تراجمه متینیه اوست اکنون
 میگویند که ارواح کسب کنی گردیدند درین خانه اگر بد بود چرا باو
 در آمدند محکم و ساکن گشتند بحسب تدبیر و تفرق و اگر نیک بود چرا
 بدر رفتند چون محکم و مقرر است که علویات مرتبه فاعلیت و غرضیه
 منصب قابلیت دارند چنانکه افلاک و مافیها را آبا کفیه و موی
 غرضی را اتمات زفیض عالم افلاک قابلیت خاک چنانکه دیده
 در آک میگرداند و آک پس ارواح را در مقرر تجرد و تفرود خود این
 اوصاف بدو نیک برایشان اطلاق کرده نمیشود و ابدان در مرتبه
 وحدت و صرفت خود بی مقارنه ارواح با ایشان موصوف
 بصفات خیر و شر نمیکرد و پس باعتبار معیت ایشان آثار
 خیر و شر و منف و ضرر ظاهر میشود چنانکه مفردات و بسایط
 کلمات الله قطعه نظر از ترکیب کرده افاده معنی خیر و شر نمیکند
 و این اوصاف متضاده متباینه از جهل و جلال عند التکلیف
 در ترکیب امری نیست که او را وجود خاصی باشد که مفردات را باو

او

۱۵۹ مقارنه شود و اشیا و متکثرات الا و صاف بظهور آید بلکه
 امریست و جمعی و او را جمیع وجود خاصی از هیچ وجه اعتبار نمی توان
 کرد و همچنین بدن از روی حقیقت و مابیت با روح متضاد است
 ندارد تا بحسب ظاهر منظر تعین روح واقع شده است بچنانکه حق جل
 جلاله از روی لا تعینی خود وجود و اجیش متعینی تعین
 شده خانه او را متعین کشت که اگر بحسب حقیقت و مابیت آن خانه
 غیر تعینی ملاحظه کرده شود نسبت با وجود واجب او محیط حقیقی لازم
 شود که محاط و مطروف غیر خود شود و این محال است از
 که بران خانه و صف چند که مخصوص حق و کلام حق است اطلاق
 کرده میشود که مبارک و مهدی للعالمین است بچنانکه در وصف
 قرآن است و اندکتاب انزلنا ه مبارک تصدیق الذی بین
 یدینی و مهدی و رحمة یقوم یؤمنون و مسجود و متوجه عالمی
 که و من سجده لغيره فقد کفر پس در آمدن و رفتنی که ظاهر در اشیا
 مشاهده می افتد روح را بدان طریق نیست بلکه از جهت تدریج
 و اظهار کمالات معنوی و نظام عالم ظاهر و باطن این جهان حق و
 ظهور علی الدوام است در احوال ارواح و کلمات الهی است

۱۶۰ بانظار و محال وجود اقتضای این می کند قدرت نقاش باشد که او
هم که نقش بد و نقش نکو **نقش** می نویسد که در روی ماه چیه که دوز
بی اختیار صاحب ده روزه قبا شد ازین بیت این معلوم می شود
که ارواح را مغارت ابدان اعریت ضروری زیرا که بر ذی کمال
عنایت الهی تقاضی آن است که بکمال خود واصل شود و این شاه
اولی موطن اعمال و استکمال نفس است که الدنیا غرر غرر الاخرة کوه
چو تمام شد صدق تالشست بر طرف کله کوه شمس سلطان نشست
و الاخرة خیر لکین الاولی و الاخرة خیر و ابقى چون در حدیث
نهایت که حق تعالی یکی بعث میکند که یکیش عله و اجد و زرقه
و شقی ام سعید چون مکتوب و مسطور شد عند الله موت طبعی و کل
صغیر و کبیر مشطرها چایه که عبارت از ترکیب هر که قالب قابل
نفس ناطقه است که کاهی او را خانه می خوانند و کاهی خمیه که
خمیه حق است خدا را ای پسر این وجود آدمی از بوالبشر
درین که چیه قبا می شود و عیارت از خرق این خرقه و انجلال
و کشتن **بیت** حیاط روزگار بنا لای چکس پیرانی ندو
که اگر آنگاه که در صورت عدد ده روزه اختیار کرد اندک

۱۶۱ در این عدد باشد بخصوصه بلکه چون حق تعالی عدد ده را صفت
بصفت کامل کرد و بیج از اعداد در قرآن و حدیث و صفت
بکمال کرده شد الا در عدد ده پنجاه که فیصیام ثلثه ایا هم فی الحج
و سبعة اذا جمعتم ثلث عشره کماله از اجماع که از واحد تا
عاشر عدد تا همه متقل اند نفس خود و مضاف نمیکردند بغیری عشره
مبدأ اضافات و نسبت عدوی واقع شد چنانکه یازده میگو
یکست و ده بس اضافت یکی بد کردی و دوازده اضافت
دو است بد علی هذا هر چند که میرود **اکنون** این چیه که قبا
میشود دیگر چیه میشود یا بر همین صفت قبا می ماند هر چند
حکما و فلسفه است است که قبا چون عبارت از انحلال ترکیب
و تماشای صورت جمیع است و غود و غرضی بر مرکز اصلی خود
قابل بخشش نفسانی روحانی انداخته طریقه اصحاب شریعت است
که خلق جدیدی واقع شود و این خلق جدید بر چه کیفیت باشد
بر همین وضع که اینجا مشاهده می افتد مشکلی میشود زیرا که این صورت
و یک قابل انحلال و انحلال است پس مانند الا که مجبور است
مشهور شوند و متعین بقین صورت یکست و ده

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي خلقنا من طين

الحمد لله الذي خلقنا من طين
 لما تم انشاء خلقه فبارك الله حين خلقنا ثم انعم
 يوم القيامة بعد الموت ثم انعم يوم القيامة بعثون
 واية لهم الارض احيننا واول اخر جنانها جنة يا كلون
 بدانکه بر مقتضای قانظر الی آثار رحمة الله کیف یحیی الارض بعد
 موتها جفا واصل کلین و ماده تمکین نطفه است در قرار کلین
 فلما خلق اعلی من جماد و بعد و نبات علی قدر کلین و اوزان
بمضمون آیه کریمه که در احوال خلقت انسانی ذکر میکند است که
 رحمت حق که سه کلمات که آثار فیض نعم و افلاک و مطروحات
 است و سایر چیزها که در عالم علویات و سفلیات بظهور می آید
 و دلیل بر آنکه رحمت حق بساطت حروفست که در کلام الهی آمده
 است که **ت رَحْمَتِي كَلَّ شَيْءٌ فَاَسْكَبْتُهَا الْاَيُّهَا** حق تعالی
 گفته است اندر کلام **یا مومن** که با موسی زحق بروی سلام حجت
 من بر همه اشیا رسید **جد اشیا شد رحمت نابودید**
 و آنچه وسیع شده بر همه اشیا و بهر شیئی رسید است
 چون دیده و اگر **وجه بخشش نموده کرد و که**
 این نیست الا **رحمت حق** که بر دحق سه ز اشیا بدر

حق نبیند هیچ از اشیا اثر که از روی اسمیت و سماییت
 عین همه اشیا از سموات و ارضیات شده است چون ماده
 خلقت و اصل صورت انسانی جماد شد و در حدیث تم نیر
 الله تعالی **ما من السماء فینبتون کما ینبئ النخل** که در باب
 حشر خلق آمده است **عن ابی ذر** **العقیل** قال قلت یا رسول الله
 کیف یعید الله الخلق و ما یت ذلک فی خلقه قال ان حررت
 یوادی قویک جد یا ثم حررت به ثم یتزخره **قلت نعم**
 قال فذلک آیه الله فی خلقه که یک یحیی الله الموتی رواه زرین
 یعنی نشاندن **اعمال مخلوقات** و آنکه سلسله خلق منقطع نیست
 و بجه کیفیت بظهور می آیند است که درین حدیث ذکر میکند و
 اخبار این آیت که قانظر الی آثار رحمة الله کیف یحیی الارض
 موتها این **ذلک یحیی الموتی و هو علی کل شیء قدير** یعنی
 ذات صاحب قدرتی که احیاء ارض میکند بعد از موت اجزاء
 مردم بعد از موت ایشان میکند بر **همه اشیا**
 کشت باعتبار عدم نباتات ناکاه آنها **عبارت از مطر**
 باشد که نباشد آب خاکست و پس **عبارت از آب و خاک**

۱۶۶ بدان ارض میته مقارن می یابد بواسطه اقتران ازان حالت
 اولى اخضر و انضاری و رویدای میگوید و از حالتی که موصوفه
 باین صفت بود که در حدیث است که یخسر الناس یوم القیامت
 علی ارض غفره بصره کفر صیه النقی لیس فیها علم لا حد از نفس
 نامیه و حرکت قوت نباتی انواع نباتات بظهور می آید و ب
 سیر معنوی که در ان جواد و اقل قوی گردد و بدان وجه که بخت طیف
 در اجزاء نباتات ظاهر میشود و عروج میکند در نفس قوی نباتی
 و او را در مقام کشف خود فی الجمله سفری در طریق نباتات
 دست میدهد اندک مایه لطافتی در رویدای میگوید و در حدیث است
 ما کولیت و استعدا و متنا و لیت نسبت با حیوانات
 و ان در و آشکار می شود پس ازان حالت اولی که
 حقیقت موت داشت احیاء و قادر علی الاطلاق که و پس
 این است که کفر تکفرون بآیه و کنتم امواتا فاحیا کم
 ثم یمیتکم ثم یرفعکم الیه ترجعون بوجهی می تواند بود که
 که ان احیاء بمقام مجادی باشد تا آنکه منتهی موت طبعی شود
 از نیست که هر نقطه شخصی است بالقوه که وقت او را عرف

۱۶۷ و غیر محلی کند قتل لازم می آید بر آن ضعیف کننده اش و غیر محلی
 حکم شرع و این نیز می باید که معلوم باشد که ان تقریر که میروید
 خلقت است از روی انش و ابدای خلق بلکه هر که مرد دیگر
 زنده شدن باین نوع باشد اگر چه آیات چند که درین مبحث
 آمده است همه موهم این معنی است چنانکه و الذی نزل من
 السماء ماء بقدر فاشترنا به ثمننا کذکب تخرجون احیاء
 به ثمنه ثم یمیتکم کذکب الخروج و امثال این اما به لایل عقل و نقلی
 ثابتست که اهل بهشت و اهل دوزخ را چون موت طبعی در می یابند
 هر چند که متنا و عود کنند و خواهند که باز بدنیا رجوع نمایند
 میسر نباشد چنانکه در حدیث **عن انس** قال قال رسول الله
 صلی الله علیه و آله ما من احد یدخل الجنة یحب ان یرجع الی الدنیا
 ما فی الارض من شیء الا تشبهت بیتی ان یرجع الی الدنیا فیتقی
 عشر حرات لایری من الکرامت یعنی هیچ فردی که او را عذاب
 بهشت حاصل گردد که او را چیزی از دنیا بخواهد پس بآب
 دنیا باشد دوست ندارد که رجوع بدینا کند الا تشبهت بیتی
 و رجعت بدینا از جهت آنکه که او را پس بدینا رجوع بدینا

۱۷۰ از این جهت که وقتی که ایشان می گفتند که زید آن نرود او را حافی
 اجساد و ناله و ناله در جسد معینی بوده اند غایتش آن است که آن جسد
 مانوف او که قتل در آن واقع شده آن مطلوب بود و نسبت با
 نفوس خبیثه معذبین در دو نرخ و نوری از الجرمون ناکسو
 رو و ستم غنم ربهم ربنا انصرنا و سمعنا فار جفا فعل صلی
 انما موقنون حتی اذا جاء احدکم الموت قال رب ارجعون
 لعن الله صلی فیما ترک کلها انما کلک هو قایلها و من ورا
 نرخی الی یوم یبعثون یعنی حق تعالی اخبار میکند از کفار
 بودند که سوال کنند رجعت بدنیا از جهت عمل صالح
 در جرد جواب گفت یعنی رجوع نیست و
 این که سوال از رجعت است او قایل است و حجاب
 حق تعالی در امر چنانکه مشاهده ایشانست بایشان خطاب میکند
 و از ام میمید که آن قادر که انشاء خلق برین پنج می کند در مقام
 خرا و مویان مکافات هم برین موال کمون و ایجا و میکند **تفسیر**
 آنکه چون در مقام مانی که او را قوتیست عذیمه آشعور که

خلق

۱۷۱ از هر حرکات مختلفه واقع می شود که آن جنبش اوست در
 اقطار شانه که طول و عرض و عمق است و اتصال مختلفه بخون
 و تیه و تولید مثل جاد و ظاهر شد و سفری او را دست داد و قوله
تفسیر شد طعم بهایم بی اختیار ناکه و ز طعم چون بهایم او نیز
 بار باشد چون نفس حیوانی مدرک جزئیات و احساس کننده
 الم و لذت و حرکت اختیار است و او را قوی مدرک است اند
 حواس خمس قوه محرکه است که باعث بر جذب منافع است
 و دفع مضار که آن یکی ستمی بقوت شهوانیه و دیگری بقوت
 است پس بواسطه آنکه نفس نباتی را قوه غاویه است
 غذای کند یعنی او را مشابه و مشابه جسمی میگرداند که آن قوت
 در دست و علت غایی از آن غذا خلق بدل مایع خل است
 پس آن جسم نباتی بی اختیار طعم بهایم میگرد و بسبب این
 او میشود در اقطار شانه و حکمت حکیم نظم که جمیع مضار
 مغذیه حیوانات در مباد خلق و اصل فطرت بشکون از او
 میشود و پیدای می گردد و در حیوانات سبب تولید می شود زیرا
 نطفه ذکر و انشی که بمنزله آنچه و لکن است یعنی قوه غاویه

۱۷۲ منقده درین هر دو موجود است و بواسطه خاصیتی که در
نطفین موجود است اقتضای شهوة و تولید مثل کرد و از این
این نطفین در مرتبه کون و فساد تولید جنسیس و اخصاف
حیوانات شد و زطی چون بهایم او نیز بار باشد یعنی مدت
این جماد از مقام جمادی بحسب سیر در اطوار سر از عالم حیوا
بر آورد **تورت** چون طعمه بشر شد در صورت بهی زو
نطفه گشت پیدا آن نطفه نفس باشد مراد از طعمه گشت
غذا شود و معنی غذا چیست که از شان او آن باشد که جزو
از جسم انسان شود یا حیوان پس چون غذا وارد می شود
استحالی در او پیدا کند و سخیل می شود بگویری که شبیه است
بجوهر آب سطر در قوام و بیاض و ملاسته و چینه او را بزبان
برانی کیلوس میگویند و بعد از آن کیلوس آنچه صافیت
معه از بعضی معابد میرود و حق تعالی بکلمه باله خود
عرواق و قاق صلبه خلق کرده است که جاری میان کبد و
آن اعضا است که بران سربانی ساریقائی گویند که آنچه
از کلبه طعمه صلیف است بقوت دفعه معده و جاذبه

۱۷۳ کبد از راه ساریقا بکبد میرود و حین کیلوس را تا نزد وی نفوذ
شود و استحالات کثیره است و کبد قسم قسم صافی آن کیلوس
میشود چنانکه در قاعده حکمت و کتب اطباء این تشریح و توضیح
کمال رفته است و از غلظت اغذیه نطفه حاصل می گردد و بعد از
استحاله آن اغذیه بصفه و موتیه پس آیت و تقد خلتف الانسان
من سلاله من طین روایت از ابن عباس آن است که گفته است
السلالة صفوة الآء و مجامید میگوید مراد از منی ابن آدم است
و عکرمه میگوید که مراد آبست که مستخرج از طهر می شود و عرب
نطفه را سلاله میگویند و فرزندان را سلیلی میگویند و همین آیت
بعضی گفته اند که مراد از انسان آدم است و مراد از سلاله ای
سل من کل تریبه و کلمی میگوید من نطفه سلت من طین و
الطین آدم و بعضی گفته اند که مراد از انسان ولد آدم است
و انسان اسم جنس است که اطلاق بر قبیل و شیر می کنند
بیان خلقت می کنند هر جا که انسان میگوید اطلاق بر آدم
اولی و احق است اما آنچه مشهور و معتبر است خلقت آدم
از نطفه نیست ازین رو که بر مفسران اینجا خطوه گفته و انسان را

۱۷۴ بابن آدم تفسیر مینماید **عن ابن مسعود** قال قال خداوند رسول الله و هو
 الصادق المصدوق ان خلق احدكم يجمع في بطن امة اربعين
 يوما فظف ثم يكون علقه مثل ذلك ثم يكون مضغ مثل
 ذلك ثم يبعث الله اليه ملكا ياربّع كلمات فيكتب عليه واجله
 ووزنه وشفق او سعيه ثم يفتح فيه الروح فوالله لا اله الا
 غيره ان احدكم يعمل عمل اهل الجنة حتى ما يكون بهيمة و
 بينهما الا ذراع فيسبق عليه الكتاب فيعمل بعمل اهل النار فيجذب
 فلها و ان احدكم يعمل عمل اهل النار حتى ما يكون بهيمة و بينهما
 الا ذراع فيسبق عليه الكتاب فيعمل بعمل اهل الجنة فيدخلها كانه
 لا يرى حديث ذكر حضرت رسالت بصا و مصدوق ازان کرد
 که این مسند مخالف اهل حکمت است زیرا که پیش ایشان نطفه
 بیست و شش روز در مقام نطفگی در رحم می ماند و مراد از بطن
 ام در حدیث رحم است ازان بطن میگویند که رعایت اوب
 گویند یا آنکه باعتبار صفت باطنیه و مراد بقول حضرت رسالت
 ان خلق احدكم يجمع انست که گشت میکند نطفه در رحم اربعین
 روز و تا آنکه میشود در آنجا و منتهی میشود در خلق و تصویر را و در

تفاوت حدیث
 میگویند

۱۷۵ صفت مضغ بودن نیز چنانچه چهل روز در شکم می کند و مضغ گفته
 اند که قطعه ایست از لحم بقدر ما مضغ و نطفه آب اندک را می گویند
 چنانکه در حدیث است که قال صلعم لا یصح به یهل من و ضووعه یعنی
 از آبی که بآن وضو ساخته شود دست نجاء رجل بظفیه فی اوقاف
 ای بگو قیل فی مطهرة و آب منی را نطفه نام کردند از جهت قلتش
 و جمع او نطفه است و در حدیث تخریفا لفظکم لمرار و در بعضی
 روایت است که لا تجعلوا نطفکم الا فی طهارة و در حدیث تخریفی است
 راستی را دام ولد و بان که صالیه باشد و نطفه گشت بدو
 نطفه نفس باشد مراد از ترکیب غفیرست و این موافق حدیث
 و آیت است قال انبی صلعم نفسک تطییک فارقی بها و معز
 که این بدن را مرکب روح و بار گیر اوستی گویند و آیه الله تعالی
 الا نفوس حین موتها و التي لم یکت فی منامها و معین است که
 میت این بدنت و روح را موتی و فانی نیست پس نفوس
 آیت اطلاق برین بدن کرده شده است یعنی بعد از آن جاده
 متقاضی رسید در احوال سیر و سفر خود که در صورت حیوانی طایفه
 انسان شد و سر از منظر محال بر کرد و واجب طعم از نزدیک حشر

نفسانی

۱۷۸ میشود و مقر است که روح از علم خلق نیست تا او را خلق آخر
 گفتن مناسب باشد زیرا که بنص آلاءه للخلق و آلاءه مقابله میان
 خلق و امر است پس اطلاق خلق بر امر کردن مناسب و مناسبی در
 سوق ترکیب و در نظم و ترتیب ندارد و مخالف اصطلاح کتاب
 و سنت است که خلق گویند و مراد امر باشد و بنص قل الروح من
 امر ربی آبی ازین معنی است که مراد بخلق آخر روح باشد بلکه
 نزدیک قناده کی یکی از مفران سلف است مراد بخلق آخر نبات
 شجر انسان است اگر چه انسان در ان جنس غایب است تا محل
 او تعیین است و در حقیقت حال و محل کلیت روحی باید که تعیین باشد
 که قناده می گوید زیرا که حضرت حق در انشاء این خلق آخر که علم
 آتی باشد که خطوط است و عقل مخیر کلمه که انسان است خود را
 قلمی که انداختن انی یقین میگوید از ان جهت که انسان در جن
 تعویض بواسطه یقین کلمه الهی است در وجه او راه از جهش
 است و در ان نیت حق تعالی میرود پس این آیه نیز ولات
 بان کرد که اولی که در ان می باشد از اعضا و ریه دماغ است
 بر انشاء انشاء خلق آخر خواه ازین خلق آخر روح باشد

۱۷۹ و خواه نبات شجر و خواه تفریق احوال او بعد از ولادت اگر استملا
 که صورت صحیح است بعد از ولادت تا از تضاع تا قعود تا قیام تا
 منشی تا نظام تا انکه اکل و شرب کند تا انکه علم و عقل پیدا کند تا انکه
 متقلب در بلاد شود تا انچه بعد از ان واقع شود زیرا که در قول
 ابن عباس انچنین است در بیان خلق آخر چون روح الهی تصرف و
 بدین بدن گردید بمقتضا فاذا استوتیه و نفثت فیه من روحی
 فقوله سبحانه ین روح پاک خویش تن در وی دمید امر
 سجده کردن از حق در سپید و چون در تحقق ثابت شده است
 که روح و کلمه هر دو یکی است و حق اطلاق روح بر روحی میکنند
 چنانکه و کذلک او حیثنا ائیک روحا ین امرنا ما کنتم تدری ما
 الکتاب و کلام الایمان در توحید مالک بن دینار است که مراد روح
 درین آیت قرآن است و چنان است چون در حسی نامه الهی
 عبارت است که نزل به الروح الامین علی قلبک تنزل الملائکه
 انما المسیح عیسی بن مریم رسول الله و کلمه القام الی مریم و
 منته پس معلوم شده است که با اصطلاح ضلایی
 یکند و چون روح و کلمه هر دو یکی باشد و در توحید است

۱۸۰ بر صفت کز یک بجوی ای پسر . دیگری دار و همان بکشت نظر
 پس کلام حق تعالی است یک . حق تعالی را نباشد هیچ شک
 کرد این بودی ز حرف کان لئون . این بود نقش از کجای آید برون
 بلکه از یک حرف تو آید همین . معنی تو سین و او او ناپسین
 و کلام حق را صفت اینست که آن بهذا القرآن یهدی الی حق تعالی
 و در پیش در صفت قرآن که من ترکه من جبار قصه الله و من
 اشقی الله فی غیره اضله الله و در پنج مرتب است عام معلوم
 ان هذا القرآن هو الهادی الذی لا یضل و المحدث الذی لا
 یتکلم و التامیذ الذی لا یفیش پس چون کلمه با وی باشد
 کلمه و روح هر دو یکی باشد آن روح خویش تن را از غیب بخواهد
 شد . صادق آید آنچه قصد قایل بود و الله اعلم بحسن خواهد
 بود **توسعه** . هزاره هزار عالم بپا شد از طوطوش . او
 بر همه سلطان سلطان پیشوا شد . بدانکه هزاره هزار عالم
 در جمیع چیز که آن فقر و ارات و استماع کرد ظاهر آشنید
 شد و آنچه از آن مستفاد میشود عالم غیب و شهادت
 و در آن دیگر فلا فیه بصر و ن است اما در اصطلاح تصدیق

۱۸۱ و کتب متوقده صوفیه حضرت عوالم خسته کلیه میگویند زیرا که
 عالم اسم است از آنچه معلوم میشود بچو قباب و خاتم اکنون
 او را غالباً استعمال می کنند در شئی که دانست شود با وصل
 چو جواهر و اعراض زیرا که چون جواهر و اعراض منقهر اند
 و مختلج در وجود و بخت و موجودی که واجب الوجود است پس
 دلالتی می کنند بر وجود او و در اصطلاح علماء عبارتست
 از اسوی الله زیرا که با سوسی الله معلوم میشود حضرت ذات
 الوجود از حیثیت اسماء صفات او از برای آنکه هر فردی از
 افراد عالم گفته اند که اسمی از اسماء الهی داشته می شود زیرا که
 آن فرد مظهر اسم خاصیت از آن اسماء الهیه پس عقل کل از
 حیثیت که مشتمل است بر جمیع حقایق عالم و صور و علی طریق
 الاجمال عالم کلی است و نفس کل از جهة استعمالش بر جمیع
 جزئیاتی که عقل اول مشتمل بر آن بوده است از در تعریف
 عالم کلی است و انسان کامل از آن رو که بحسب روح خود
 کل جمیع مراتب است اجمال و بحسب مرتبه قلب خود تفصیل و نیز
 عالم کلی است پس برین وجه که هر فردی از افراد عالم بر هر یکی

۱۸۲ از اسماء آسمیه و لاتی و اشتمال و ارو و علوم غیر متناهیه فی بایه
 که باشد اما چون حضرات الیه کلیه منحصراً منسبت از آن وجه
 عوالم کلیه منحصراً منسبت از سخنان شیخ محمد الدین است که
 اقول و در کتب نفیست فی نفس بان وجود الحق فی العوالم
 النفس که بوجهی اشارت باین عوالم است که یکی را از آن حضرت
 غیب مطلق میگویند و عالم او عالم اعیان ثابت در حضرت علییه
 و در مقابل غیب مطلق حضرت شهادت مطلقه است و عالم او عالم
 ملک است و حضرت غیب مضایف است و او منقسم میشود بآنکه اقرب
 غیب مطلق و عالم او عالم ارواح جبروتیه و ملکوتیه است
 که مراد عالم عقول و نفوس مجرد باشد و بان که اقرب باشد از
 عالم شهادت و عالم او عالم مثال است و بیجم حضرت جامع است
 این احوال مذکور و او عالم انسانیت که جمیع عوالم است
 و در ملک مظهر عالم ملکوت و عالم ملکوت مظهر عالم مثال مطلق
 است و در جبروتیه و است که عالم تجزات باشد و عالم جبروت
 مظهر عالم شهادت است و عالم اعیان ثابت مظهر اسماء آسمیه حضرت
 و در جبروتیه حضرت و احدیت اینها عبارات مریضه مریضه

و روح القدس

ایمان

۱۸۳ در نظر کسانی که جوایز تحقیق نیستند و تمویهات کلمات
 مریضه می شوند این سخنان در ایشان تنفیخ عظیم پیدا میکند و در
 تحکیم اخود این عوالم را نقش بسته و تحیل ذوقهای بسیار
 در ایشان پیدا می کرد و از تحیل این عالمها و ... باشد که چنانچه
 نام عالمی از این عوالم کلیه و حضرات حمیه بشنو و چندان تواجد
 و غریبای بخود اند و کلمات خارج از افاق و غلطیدن
 پیدا شود که حاضران تنگ آیند و چندان از اشخاص و اجناس
 بحسب تحیل در آن عالمهای مذکور با خود نقش بند و که هیچ تحیل
 آن را معهود و مضبوط نتواند کرد و این نقیصه در ابتدای سلوک
 چندان وجود نموده است نسبت با استماع این عوالم و چندان
 از نظم و نشر در آن باب گفته که عدد آن معلوم نیست چنانکه
 بعضی از آن ابیات بر بعضی از اوراق مسطور است که **شعر**
 کسی که گفت که قمار عالم تا سوت چکونه راه بر
 لاهوت کی رسی بپایر و هویت ذرات
 مقامات ملک و ملکوت فراغت بر آن عالم مریضه
 که خلق را کند از عین تفرقه مبہوت عدد کثرت

و کاه با

۱۸۶ **اگر سیل سوال کند** که مسلم که آن مجده ماسونی این چهارده است که
 ولایت بر کلمه الله دارد اما هر یکی هزار چون می شود و چه
 اعتبار هر یکی را هزار گویم **جواب** است که در عالم توحید
 الف عین غیبت و هر یکی عین همند در هر صفات خواه
 لطف و خواه قهر خواه ذات پس هر یکی چون حکم عین داشته
 باشد و عین هزار است پس هر یکی هزار باشد اگر گویند که چرا
 خود عین را حکم الف ندیم و نگوییم که این جمیع اعداد و تا آنجا که
 هزار است همه یکلیت جواب آن است که عین نهایت عدد است
 که نه لغوات و ذات حق منتهای جمیع ذوات است که ذات
 الهی ترکیب منتهی و هر کلمه در آن مرتبه عین ذات غیر هر یکی
 در ذات حق فاش گفتم رفت سر پوش از طبق پس هر عددی
 بود هر کلمه اعتبار کنیم در آن مرتبه که ذات حکم او گرفته است و در
 سلسله بودن و منتهای عدد و هزار است پس هر یکی آنجا هزار باشد
اگر بگوید که چون است که عین در میان این حروف منتهی همه و آخر
 جمیع حروف واقع شده است در لوح ابجد و او را ولایت بر
 هزار است **جواب** گویم که حکمات قرآن که آن چهارده اند

۱۸۷ سخن نیستند در قیام وجود بغیر خود و اوایل سور در موطن
 اصلی خود که معرفت و بساطت است واقع شده اند و ایشان
 چون در تلفظ می آیند از آن چهارده که در اوایل سور بر طریق
 مقطوعه نیامده اند سه حرف دیگر از ایشان ظاهر می شود و چنانکه
 از الف یا قاف یا کاف فی ظاهر میگرد و و از صا و وال بطور
 می آید و از نون و او متولد می شود چنانکه این سلسله بر طریق
 مکرر بسیار مذکور شده است پس این چهارده کلمه اوایل سور
 چون محفوظ می شوند بجز غیر مکرر پنجانست که هفده کلمه محفوظ
 شده است چون از است کلمه هفده برای حکمات بدر گرفته شود
 یا زده که در مرکبات آمده است و در اوایل سور بر طریق مقطوعه
 نیامده می اند برین ترتیب ب ت ش ج خ ذ ز ش ض
 ط غ چون بر ترتیبی که در حروف تهج آمده است رعایت کنیم
 جمع این حروفات متشابه منتهی بعین میشود این سلسله
 اول ترکیبی که این سلسله کلمه فای یا بد از جهت حساب و مراتب
 عدد ترکیب ابجد است عین را در آخر وضع کردند تا تمام
 تهجی که حروف متشابه در آنجا منتهی بعین میشود و چنانکه ذکر است

۱۸۸ رغبت کرده باشند آیدیم در وقت نظری که در آن رباعی اهل
حکمت است که فرموده اند اول زکونات عقل و جان است
بر قاعده حکمت فلاسفه و اصول ایشان وقتی که کسی خواهد که
راست آرد بکمال عقل و عاقله است و نفوس تسع است و افلاک
هم تسع است و کواکب سیاره سیاره است که اینها هر یکی متحرک است
و قدرات اندر ایشان و بعضی علل اند نسبت با بعضی و از کلیات
پس اگر چنانچه بعضی را معتبر کنند و بعضی را معتبر ندارند ترجیح من
غیر مزج لازم می آید وقتی یکی زمین فقیر و مجده هزار عالم را
سوال کرد برضابطه اهل حق این فقیر جواب داد چهارده
کلمه و ایل سو و مقطعات است و چهار حرفی است که چون باین
چهارده منضم میشود مجده است بر مقتضای لسان اهل الجنت
عربی و فارسی و درستی پنجگان باشد که جمیع کلمات الکی مذکور
شده اما آن وجه اول وجه احسن است که از سه چون چه
برای خط آه اخرج کرده شود و مجده که ماسوی آن چهارده است
فی نامه مرا که عالم را ماسوی الله گفتن چنانکه درین صورت
ظاهر است و هیچ معانی ظاهر نیست **تورج** و هیچ مجده هزار عالم

بیشند

۱۸۹ بداند از مظهرش یعنی انسان چون علت غایی نیست
نمونه ظهور او بسبب شد و او بر همه چو سلطان سلطان پیشو باشد
و او سلطان اول درین ترکیب مالکیت و سلطنت است که در
عرف می باشد و از سلطان دوم و او حجت روشن است از ان جته
در ترجمه سلطان این گفته اند اهل لغت و سئل امام الصادق
علیه السلام عن فضل الصورة الانسانية فقال اعلم ان الصورة
الانسانية هي البرجحة التي على خلقه وهي الكتاب المبين الذي
كتبه بيده وهي بيكل الذي بناه بكماله وهي مجموعة فيهما موهبتان
محمداً وهي المختصر من العلوم التي في التلويح المحفوظ وهي الشاهد
على كل غائب وهي الحجة على كل جاحل وهي الطريق الى كل خير
المراد المدونة الى الجنة والنار **مقصود** و از این کلمات
طیبه امام صادق جعفر صادق عم آنت که او را که صورت انسان
کامل است اگر چه الله گفته است و دیگر و هی الحجة علی کل جاحل
گفته است پس سلطان دوم بمعنی حجت است و این انسان که در
الطوار مختلفه بدین صورت ظاهر شد **تورج** که در صفات رحمت
خود جلوه داد و خود را به از خرابی تن جان ناظر خدا شد

اما اگر از رغبته بگوید و غایت المومنین

اصطلاح متوجه به صفات جمال و جلال موسوم است و در نزد
 متکلمان به صفت جلال و اگر اتم به صفت جمال و جلال را مستعد
 قابل شد و این که فردی از افراد این نوع چنان باشد که طرف
 واحدی از صفات متقابلین را مظهر باشد بحیثیتی که هیچ وصف
 نقیضش همراه نباشد امکان ندارد زیرا که از ابتدا منصب
 خلافت این نوع بواسطه جامعیت او بود و در صفات متباینه را
 و بلکه در مقام لا یعصون الله امرهم و یفعلون ما یؤمرون بودند
 ایشانرا منصب نیابت و مرتبه خلافت حاصل شد و شایعین
 هر یک در مقام الی و لا یستکبرون بودند ایشانرا نیز باین شرف منصب
 خلافت و کرامت قایم مقامی تشریفی نشد و آدم چون طریق غصی
 و تائب علیه بود بر و حکم قایم مقامی و منابی و وظیفه خلافت
 مبعی و مقرر شد بجهت صفت جامعیت او مثل حضرت رسالت صلی الله
 علیه و آله را هر چند واجب غرض چنانکه بمومنین امر است اما یا ایها
 النبی جاهد الکفار و المنافقین و اغلظ علیهم هم حکم است **کنون**
 در حدیث که حق تعالی بر بهشت می گوید انما انت رزقی از هم یک
 من انشاء من عباده و فی کل واحد منکم مملو ما فاما انما رزقتم

در این کتاب آمده است که در این باب

در این باب

نایب



فردی که از رغبته بگوید و غایت المومنین

حتی بضع الله رجب تقول قط قط فینا ملک تمی ویزوای
 بعضها الی بعض فنادی لهم الله احد من خلقه و اما الجنة فان الله
 تعالی نیشی لها خلقا یعنی در صفات رحمت جلوه دادن خود را آن
 است که آنچه موجب غضب آبی باشد از اقوال و افعال که ترکیب
 از ظلم و فساد باشد اجتناب نماید زیرا که فعل عباد گونه طاعت و
 معصیت با اختیار است و مکتب است و هر فعلی و قولی از مکتب است
 عباد در عالم خراشگی و صورتی از قیج و حسن بدای کند که چون
 از این صورت خلاص میشود بآن مکتوبات او اشکال و صور خوشه
 و مونس است قرن میکرد و چنانکه در حدیث که یکی از حضرت
 رسالت پرسید که متى الساعة قال و یلک ما اعدت لها قال
 ما اعدت لها الا آتی احب الله و رسوله قال انت مع من
 احببت و من احب شیئا حشر معه ازینست که حجت انبیا و اولیا
 و صبی مستلزم مصاحبت ایشانست در عالم **الکنون** آیت است
 رزق کل شیء کفیم که عباد از رحمتی که کسب می شده است و شیء
 و احاطت بهر شیء و ارباب ساطع حروف و کلمات الهی است و در آن
 صفت جلوه دادن خود را آن است که بحسب تحقیق سر تا پای خود

در این باب

در این باب

در این باب

در این باب

علم و مثال کلمه بنده که چون تو سر تا پا کلام از وی درازا سه
سردی حق تعالی را تو متی راه راست که کز خواهی یافت راه
حق خطاست بر تقضی کلام علی علیه السلام که فرمود انا
کلام الله انما طلق چون تمام ترکیب ظاهر خود را بحسب تحقیق
عین کلمه و کلام یافت و مطابقت با نطق که متکلم بآن است
حاصل کرد و در جمیع کانیات نظر عالی کرد و احاطت سه کلمه را
بر اشیا و تبدل سموات و ارض بیسایط حروف مشاهده نمود
چنانچه در حق نامیده آتی آمده که بهترین کلمات که در وجود انسان
موجود مرکب می شود ترکیب است که در اشیا نظر عالی کند و بیند
که کلمه مفزده چون محیط بر همه اشیات و عین همه اشیا
و همه اشیا را قوت ازلی بیند و لطیف و قهر از قوت ازلی ظاهر
ظاهر بیند و همه را یکی بیند که اگر تصور قوت ازلی بدر رود کلمه
صوت موجود نیست و اگر کلمه و صوت بدر رود قوت ازلی
موجود نیست و در ذات خود هیچیک اند و نظر کند همه اشیا را
ظاهر و باطن قوت ازلی بیند و کتابت خدایی بیند و کتابت را
عین او داند و هر شیئی که ترکیب است عکس اوست از نیست که گویند

کلمه شهادت را نمیکشند تا اینجا عبارت جاویدان نامده است
 حاصل کلام اگر چون در ظاهر و باطن خود بنویز از کلمه واحاطت
 کلمه چهری و دیگر مشاهد نماید حق حل و علا بقوی حدیث قدسی
 که لایزال یقرب عبدی بالتواقل حتی ارجبه فاذا ارجبته كنت
 سمعه الذی یسمع به و بصره الذی یبصر به و یدو الذی یطیش بها
 و رجله الذی التی یشی بها دست تو دست خدا چشم تو دست
 خدا چون قبول حق بود آن مراد است دست او در کمال
 دست خداست سفره کرده ام در عالم جان بوقتی که خدا
 دست پا بود چون باین مقام برسد و در جمیع امور تعبدی
 نظر کند همه را بر میزان وجود خود و منطبق و موزون یا بدین نحو صلت
 روح و سایر عبادات و عارف آدم شود و مبداء و معاد خود
 صورت او را یا بدین چنانچه در حق الهی است که معاد او علم است
 و مبداء و صورت بشریت آدم که روح در او مید و معاد است که
 روح بصورت آدم کند و از اینجا پسند کشند ساسی روح آدم
 نقش ساسی روح خود دوم شوی پس شناسای خود و وجه آن
 کشته باشی روی آورده باشد از شراب لایزال کشته است

سر علی آید بدین معنی خمر انداخته یک بر انداخته یک بر انداخته

[illegible]

۹۷۰ م

از خوشتر خوا گیر مرا بخت کفایتی ببلبلان داشته بر خاسته

۱۹۷
لاجرم باشد حیات جاء وان . ذلت اورا از خدای غیبیان
قال النبی صلعم من حج فلم یرفث و لم یفسق رجع کیوم ولد
و نه متفق علیه پس ناچار بعد از خرابی تن جهان ناظر خدایت
و ناظر منظور تا صورتی متعین نمیکرد و نظر متحقق نمیشود فهمن فهم
پس در صفات رحمت اینها بود که ذکر رفت قال النبی صلعم ان نقل
شی یوضع فی میزان المؤمن یوم القیامت خلق حسن و صفات
رحمت حسن اخلاق شد که موجب ملاقات حق می شود زیرا که از
موطن جزاء اعمال که موصوف بصف و کلم فیها ناشی
الافض و لکنه الاعین است بهشت و نفس بهشتی بهج جبران
استنها و اوقضا ندارد که بقاء حق چنانچه در حدیث که حبیب
رومی راوی است اینست **عن حبیب** عن النبی صلی الله علیه و آله
ان اول اهل الجنة یقول الله تریدون شیئا اریکم فیقولون
الم یرض و جوبوا الم تدخلنا الجنة و تخنا من النار قال نعم
الحیاء یقولون الی الله فی اعطوا شیئا احب الیهم من النظر
الی ربهم ثم تلاء احسن الحسنى و زیاده رواه مسلم پس ناظر
خدا شدن بعد از خواجسته است و دخول بهشت منظور است

خوردن منی یاغ و سرکه

حوتہ رندو میں زمانہ اولیٰ

۱۹
لا اخلاق است که صفات رحمت عبارت از آن است . مکن
و نوح بخود بر خوی بد را . بهشت دیگران کن خوی خود را
چو دار خوی تو مردم شستی . هم اینجا و هم آنجا در بهشتی
خوی خوش تو چشم چراغ تو بخت . تسلیم رضا بهار باغ تو بخت
و زانکه لغوه باشد این وصف تو است . محرومی از این صفات دایم تو
بست **نظم** گفتیم حکیم تا باوصالت بر پیم . گفتا که گفتی
بِاخلاق الله **تو است** و راز تر کبر پوشید کسوت قدر
قبول و بگوشت و حر و دگر باشد قال الله تعالی الکبر
دایمی و العظمت از برای من ناز غنی فیها و خلعت فی آثار
داند که کبر یا کبر و غطت گفته اند که از الفاظ مترادفات
مخالف میگویند کبر اتی عظم یعنی تخلفه الالفاظ و متحد الالفاظ
اما امام غزالی رازی فی الجمله فرقی گفته است و آن
بست که گفته است کبر یا قایم مقام رواست و غطت قایم
مقام از او معلوم است اما ارفع است کبر یا قایم مقام
از او باری لازم شد که صفت کبر یا ارفع حالاً باشد از
او غطت و قایل است به کبر یا قایم مقام از او

ابدل اندوه بایس
 کبکی خزان
 همه در در
 خسته برون
 آب غم
 ابدل فتنه
 ناله غم
 قلم خنده
 سحر دین
 همه در
 بر سر
 زخم زخم
 زخم زخم

يوم القيامة .

یوم القیامت فی صور الرجال یفشیهم الذل من کل مکان
 یساقون الی سجن جهنم یستی بولس یملوهم نار الانار یساقون
 من عصاره اهل النار طینة لیل چون کبر و کبریا و عظمت از
 الفاظ متراویم باشند و وعید صاحب او در حدیث قدسی است
 بلفظ اولیة فی النار است و در روایت دیگر قدیة از غایت
 حقارت شان تنگتر معنی بخاک و جرد و در نار چگونه التفاکر و
 می شود و بچنان تنگتر می شود و این صفة تنگتر در هر که بغیر
 از ذات حق می باشد بواسطه آن است که صفت غضبی است
 که بران تنگتر غالب است بحسب طبیعت آتش که میل محیط می کند و در
 ملکات طایف اسباب ازینست که حضرت رسالت فرموده است که
 ان الغضب من الشیطان و ان الشیطان خلق من النار و انما یطغی
 النار بالکاف و اذا غضب احدکم فلیتوضا و در حدیث دیگر است
 عن ابی ذر عنه اذا غضب احدکم و هو قائم فلیجلس فان الغضب
 عن الشیطان و انما یطغی الشیطان بالکاف و اذا غضب احدکم فلیتوضا
 و در حدیث دیگر است که غضب از کبر و کبریا و عظمت است

باب مان عبد
 من کل مکان ۱۹۹
 از آتایان یقون
 بر یا عظمت از
 در حدیث قدسی ثات
 رفعت فیه از غایت
 ر بگونه التفکره
 قه بکبر در هر کبغیر
 ر سفت غرضی است
 یمن عظیمی کند قرین
 ت فرموده است که
 من من النار و انما یظن
 و در حدیث دیگر است
 تجلس فان و سب و
 بجه با صدا است
 ط بود نه چین قیام

و مودری حکیم آتی و در پنج حقیقت علیه آسم و این خطبیت
که تا آخر متضمن بر ذم ایست و استکبار او و سجود آدم ناکار
او الحمد لله الذی لبس العز و الکبریا و اخار بها لنفسه و ان
طریق و جعلا محی و حرمها علی غیره و اصطفا بها الجلال و جعل
فی من نازعه فیها من عبادہ ثم اخیر بذاک الملائکة المقربین لیس
لمتواضیعین من المنکبرین فقال سبحانه و هو العالم بمصرات
القلوب و محو بات الغیوب انی غالبی بشر من طین فاداسوا
نفست فیهم من رومی فقولوا ساجدین فسمی الملائکة فقاموا جمعا
الایس اعترفت له الملیة فاقترع علی آدم فاخته و تعصب علیه لاصله
و بعد ايام المتعصبین و سلف المنکبرین و گفتیم که صفت تنکر
در اصطلاح او را صفت حلال میگویند که شیطان مظهر آن است
و در آن صفت غالبست چون آن تنکر آن لباس را از تن تنکر پوشید
و بخت آدم که خاک و آبت گشت بنیاد آدم بین آقا و
نظیف و صفت بشریت است بزرگو قایت خاک در تصویر
کلمات آتی در طر خطوط نطق نامتناهی مشاء نه کرد و لا جرم
بذل و یو گفتند که کل شیء یرجع الی اصله ازینست که جمیع

لیکست بکیر را بخند کند ماه قاه
کیر او غیور را شکفته خندان کند
اسر اعدا را کیر کند زانوار
سفر سرا را تا جوی خندان کند

۲۰۱
 قربات شیاطین و تابان او را جمیع باتش است چون زان
 مخلوق گشتند چنانکه فرزندان خاص آدم که انبیا و ائمه اند و
 تابان چگونه بعد از خرابی بدن خود در انواع لذات و مستلذا
 و ایغی خوابند و بد چنانکه در محبت نامه آنی ذکر این معنی باین عبارت
 می کند **قوله** اگر چنانچه طالب صلای اهل صالح مشغول شده و
 حضرت رسالت از رخصتا و صدق کرد و متوجه حضرت فوت شد و
 ترک تعلقات صورتی بلکه معنوی کرد و کسب اخلاق حمیده و ترک
 اخلاق ذمیه کرد و بفرض و سنت آنی و حضرت رسالت قیام نمود
 و عاشق حضرت اقدیه شد چنانکه کرات ذکر گرفته است و عالم
 او را با تفر و نغمه های خوب و شکلهای خوب از حور و نور
 و رضوان و بهشت و ملائکه و انوار و جوی شیر و عسل و آب
 روان و ماه و آفتاب و ستارگان و تاشه های لافغن و لذت
 الایغین و خواهمای درست که درین عالم آنچه بیند بعضی بفرقه
 شود می باید دید که هرگاه که از خواب بیدار شود و با خود بگوید
 ای کاشکی بیدار نشدمی تا در اینجا بودمی و بعد از آنکه بیدار
 شود و بگوید و بعد از ختم با التماس الی اخره که توبه کند

کتابخانه
 وزارت خوارزم
 شاهنشاهی
 ایران
 تهران

اربعه جوان دیر شصت و نه
 خیر تو فرزند غفارت
 سروهاون حرام ماه مبارک نیم
 (اردنم)

و علقه بدن کرده شود آن نفس قدسی خود را با هزاران

۲۰۲
وقت سیدم
ازین می خواهم
خون حرف
به نام
وقت سیدم
ازین می خواهم
کسی می
نم

میں

شیر در فرود بیخ
ست و سنبل زیاں همه به بیخ

دکتر کا فاضل بیدار و کفایت و کمال در شہد

پس بطریق کمال غایت و این نیز که دلیل عالم خواب و بیدار آن واقعات
 و مشاهدات آن حالات بهم معلوم نبود و لاجرم **نظم** آمد حق از
 روی که کسی را کمال نبود و آورد قصه که کس در میان نبود
 چنین بنظر مردم صاحب وجود از او و او در صفتش نیکی
 انجان نبود و **و** ذلک فضل الله یؤتیه من یشاء و الله ذو
 الفضل العظیم **و** در عالم طبیعت خاصیتی و کسی حاصل
 چو کردنا که در عالم بقا باشد بدانکه طبع نزدیک حکما سمیت شد
 واقع میشود بر معانی متعدد و بخانه طبع میگویند مفعول صانع
 که آنرا بجا طبیعت است در ماده اجسام و دیگر طبع میگویند
 صدور فعل را و حرکت را از طبیعت و دیگر طبع را اطلاق میکنند
 مقتضای ذات شیء خواه آن شئی صاحب طبیعت باشد یا نباشد
 چنانکه میگویند که نفس با الطبع محب عقل است و انسان منزه است
 است اما طبیعت را در کلام حکما فلاسفه بر دو معنی اطلاق میکنند
 یکی بر آن معنی که نظام وجود بر آنست بخانه طبع میگویند و
 نزدیک طبع از آن جزئیست باین کلمه بخوانند و آنرا
 وجود و دیگر اطلاق این کلمه می کنند و آنست که حاصلست

کافور و مشک و
سخت برنج و زعفران

ز لایه دل ز دراز بجه

نمر سر ز در بهار تانی

کفای غم
بیش که از آن قوت تبکین و تحریک صادر میشود و نزدیکی طبیعت
را میگویند الا بر مبداء اول حرکت آن چیزی را که این حرکت
در دست که آن جسم طبیعی خواهد بود یعنی بر مبداء حرکت و سکون
که آن چیزی که این حرکت در دست و طبیعت را هم نسبت به طبیعت
ترکیب میکنند چنانکه میگویند که بعضی از ابدان را طبیعت است
که در وسط بسیار باشد که آن ضیق مسام است و طبیعت
بیش ز یا غم میگویند بر هر قوت بدین که حرکت کند حق اراده تا آنکه نام
می نهند نفس نباتی را طبیعت میگویند و بعضی گفته اند طبیعت قوتی
موجود در چیزی که از نشان او تحریک و تبکین آن چیزیست
که آن قوت ذات است و قوتی گفته اند که میان طبع و طبیعت
است که طبیعت را بر قوت اطلاق می کنند که بر آن شی است
که این قوت در دست و طبع را اطلاق بر نفس می کنند که صادر
میشود از آن قوت و مراد از عالم طبیعت اینجا عالم نفس است
که در جهات مختلف میکند و بلکه مراد نفسی است که
از آثار و اعمال هر حیوانی که در صوفی بطاعت و معصیت
میکند و در جهات مختلف است از غیر و شر چنانکه و اما حق تعالی

بطرف کشن خنک لرد
قبایقش برین

بهر تنیده بر سر ز در بهار تانی
نمر سر ز در بهار تانی
کفای غم
بیش که از آن قوت تبکین و تحریک صادر میشود و نزدیکی طبیعت
را میگویند الا بر مبداء اول حرکت آن چیزی را که این حرکت
در دست که آن جسم طبیعی خواهد بود یعنی بر مبداء حرکت و سکون
که آن چیزی که این حرکت در دست و طبیعت را هم نسبت به طبیعت
ترکیب میکنند چنانکه میگویند که بعضی از ابدان را طبیعت است
که در وسط بسیار باشد که آن ضیق مسام است و طبیعت
بیش ز یا غم میگویند بر هر قوت بدین که حرکت کند حق اراده تا آنکه نام
می نهند نفس نباتی را طبیعت میگویند و بعضی گفته اند طبیعت قوتی
موجود در چیزی که از نشان او تحریک و تبکین آن چیزیست
که آن قوت ذات است و قوتی گفته اند که میان طبع و طبیعت
است که طبیعت را بر قوت اطلاق می کنند که بر آن شی است
که این قوت در دست و طبع را اطلاق بر نفس می کنند که صادر
میشود از آن قوت و مراد از عالم طبیعت اینجا عالم نفس است
که در جهات مختلف میکند و بلکه مراد نفسی است که
از آثار و اعمال هر حیوانی که در صوفی بطاعت و معصیت
میکند و در جهات مختلف است از غیر و شر چنانکه و اما حق تعالی

مقام رب و نهی النفس عن الهوی فان الجنة هی المآوی ۵
اشادت بانست یعنی نفس انسانی در عالم طبیعت که عالم
مقتضیات نفس و عالم سوا و هوس و هوا جس و ارادت متوجه
است بر خالصتی و کسی که در عالم بقا که بعد از احتیال نبات
ارکان غرضی و اساس تربیت با اوصی ماند و او معاقب و ثواب
و نعم و عقوبت بآن می شود که آن اس مخز یون با عمل انهم ان
خیر الخیر و ان شر الشر ان یعنی آن کسان علی خیر الخیر و ان
خیر و ان علی شر الشر ان و ان علی بد و نیک انسان
امارات و علامات سعاده و شقاوة او می شود در یوم الا
و هر عملی که از شخص صادر می شود در آن عالم صورتی و شکلی
بدایع کند بحکما حقیقی که حق تعالی در آن عمل موجود کرده است
است بخیر که در خواب مشاهده میرود عن ام العلماء الانصار
رايت نعمان بن مطعون فی النوم عینا تجری فی قصصه علی
رسول الله صلی الله علیه و آله فذلک علی بحر و ان فی
این کسب حشمت دید که جریان داشت و او را باطن و عین و
که جریان دارد از برای او عن انس قال قلل رسول الله

با کسب حشمت دید که جریان داشت و او را باطن و عین و
که جریان دارد از برای او عن انس قال قلل رسول الله

کاف
بهر تنیده
نمر سر
کفای غم
بیش که
از آن قوت
تبکین و
تحریک
صادر
میشود
و نزدیکی
طبیعت
را میگویند
الا بر
مبداء
اول
حرکت
آن
چیزی
که
این
حرکت
در
دست
که
آن
جسم
طبیعی
خواهد
بود
یعنی
بر
مبداء
حرکت
و
سکون
که
آن
چیزی
که
این
حرکت
در
دست
و
طبیعت
را
هم
نسبت
به
طبیعت
ترکیب
میکند
چنانکه
میگویند
که
بعضی
از
ابدان
را
طبیعت
است
که
در
وسط
بسیار
باشد
که
آن
ضیق
مسام
است
و
طبیعت
بیش
ز
یا
غم
میگویند
بر
هر
قوت
بدین
که
حرکت
کند
حق
اراده
تا
آنکه
نام
می
نهند
نفس
نباتی
را
طبیعت
میگویند
و
بعضی
گفته
اند
طبیعت
قوتی
موجود
در
چیزی
که
از
نشان
او
تحریک
و
تبکین
آن
چیزیست
که
آن
قوت
ذات
است
و
قوتی
گفته
اند
که
میان
طبع
و
طبیعت
است
که
طبیعت
را
بر
قوت
اطلاق
می
کنند
که
بر
آن
شی
است
که
این
قوت
در
دست
و
طبع
را
اطلاق
بر
نفس
می
کنند
که
صادر
میشود
از
آن
قوت
و
مراد
از
عالم
طبیعت
اینجا
عالم
نفس
است
که
در
جهات
مختلف
میکند
و
بلکه
مراد
نفسی
است
که
از
آثار
و
اعمال
هر
حیوانی
که
در
صوفی
بطاعت
و
معصیت
میکند
و
در
جهات
مختلف
است
از
غیر
و
شر
چنانکه
و
اما
حق
تعالی

برجہ کی سات تل
و ۲ انفسم

سطحی و روحی
نیز قرآن یکی

بصرت و بینی بنده و گزیده لعل آبی مهر
دایر بران غنایت و سرشده ز سحر
کعبه مهره محبت

۲۸ کرده می شوند یعنی ایشان تمنای خروج از اینجا کنند از برای کثرت
صالحات اعمال چون مشاهده احوال ایشان و نواز و نعمت
ایشان میکنند و این معنی را خواهند داشت که آن لذذات و تمتعات
ایشان بواسطه حسن اعمال و اخلاق است و جزا اصل احوال و
رتبای ایشان را بکثرت و لا یکنذب بآیات ربنا و نگویند من المؤمنین
ربنا ارجعنا نعمل صالحا غیر الذی کنا نعمل و این خروج از اینجا
میتواند و چون دارالخلود است و آنها که اهل بهشت اند در
مقام علی علیه السلام است که در صفت اهل بهشت میگوید و لهما
درجات متفاضلات و منازل متفاضلات لا یطعن مقیمها
ولا یقطع نفیها و لا یرحم خالدا و لا یبأس ساکنها یعنی بهشت
را درجات متفاضلات است چنانچه در حدیث که بعضی را از اهل
بهشت نسبت با بعضی با قیاس منزلت آن ترافی باشد که گویند
دری که فلک البروج باشد نسبت با زمین لا یطعن مقیمها یعنی
کسی نمیتواند مقیم بهشت و نفیم او منقطع نمیشود که و فاکه کثیره
لا یطوون و لا یمنون و جای دیگر میفرماید عطا غیر محدود
ای غیر منقطع و لا یرحم ساکنها یعنی چندی نشود ساکن او پس
برم

اینست که
در جواب
نست
اینست
که در
نست
صفت
در و در
الصلوات
و

دقی

بر انشای علم لرزه کس نه بر
گرفته یکسر جهان بلند و دراز
اگر چه ریح بر سر

و قتی که اینچنین باشد کمال ابعی باشد از اینجا ارتحال و انتقال
کردن هر چند آمده است که اکثر اهل الطیبه البته تمنای مقامی گردن
که دار محنت و بلا باشد غایت جهل است پس ازین نکته که
بزار بار من این جبهه را قبا دیدم عجب معنی فهم کرده می شود
اگر چنانچه نسبت با هر چه که عبارت از هر نفسی که در قید حیات
میگوید که او را بصفات مات دیدم خود چندان فایده نثار و زیر
گماهر ظاهر است و محتاج این گفتن او نیست و اگر نسبت با یک
جبهه می گوید یعنی مشخص که او را چند کثرت مرده دیدم و باز زنده
گشته دیدم خود خلاف مشروع و معقول است باین تقریر چند
که گذشت و دیگر این بیت که جام شکست ای جان بملوک
خلل دارد در جمیع چینستان جامی چو محل دارد که
بشکند این جام من غصه نیا شامم جام و کر آن ساقی در زیر
بغل دارد این بیت نیز قریبست بهمان مصرع از اینجا که مراد
از جام اگر این ترکیب غرضی و این بیت است که موت روحانی
میشود و از شکستن احتمال این بنیان است جام در آن ساکن
در زیر بغل دارد اگر مراد است که هر چند که این بیت در اصل

اینست که
در جواب
نست
اینست
که در
نست
صفت
در و در
الصلوات
و

از کمال
هر و هر

ادب هر کلام
ایشان



و این نظر مخفی می شود و تبیین دیگر و نظیر دیگر نظیر می آید و کلمه نظیر
نمی ماند هم نخبیت و اگر مقصود آن است که اگر این بگوید و این مبتدا
بجای اخراج فراج از حالت استقامت فعل یافت بنی شخص را
بگوید و بیات عنصری دیگر بدل آن جام شکسته می کرد و چنانکه
یک شخص را جامه کند گشت و ویران شد آن را انداخت و دیگری
پوشید این سخن خالی از عقیده و تمیز نیست زیرا که ازین
نقعی عالم موعود که اتفاق اینها و بلکه حکایت لازم میشود
و این نکته واجب است که در بحث معاد گفته شود تا که آنها که وثوق
و اعتمادی بر صدق قول اینها دارند ایشانرا از ترزولات عقا
غیر ضمیمه انقادی حاصل شود و بدانند که بجهنم است و غیر ازین
اعتقاد کردن از وساوس شیطانی و سواجس نفسانی است
و گاه است که بعضی از مردمان حسن مشرب از امیدانند که اگر اقوا
اینجا شوند که از جانب خدا آورده اند و لقد استثنی بر رسل
من قبلک فحق بالذین یخرو الی آخره آیه و در بعضی از سخنان
علماء محققین اینست که اصول سیاست یکی توحید است و دوم
قولی است بر سر اعتراف برسل دیگر جمیع مسائل متفرع برین

این نظر مخفی می شود
تبیین دیگر و نظیر دیگر
نمی ماند هم نخبیت
بجای اخراج فراج
بگوید و بیات عنصری
یک شخص را جامه کند
پوشید این سخن خالی
نقعی عالم موعود
و این نکته واجب
و اعتمادی بر صدق
غیر ضمیمه انقادی
اعتقاد کردن از
و گاه است که بعضی
اینجا شوند که از
من قبلک فحق
علماء محققین اینست
قولی است بر سر

بیتیه عهد ابرو
لای صفت دامن
غنی صفت تملک دل
لای صفت دامن

چون خلاق و اوصاف حمده و ذمیه و احوال و افعال گردید و بینه
از تخیل تراکیب کلمات التسمیت که باعتبار تجالی و محال مختلف
ظهور می یابند از آن **فوق** با او بماند و ایم در عالم معانی
آن نقش آن صفاتی گوید و می شناسد عالم معانی عالم آخرت را
بان معنی گفتند که هر قول و فعلی که از شخص صادر می شود در آن
عالم برو جوی ظاهر میگردد و که عند الله مقصود از آن قول و فعل
است بچنانکه حرکات و سکات که از مصطفی مصدق ظاهر میشود
و از آن عالم نتیجه یو جوی میدهد که مقصود از وضع صلوات آن بوده
بچنانکه گفته اند که المعنی بایست فاد من اللفظ مثلا صاحب بقیع
فرموده است که اگر فلان سوره قرآن خوانده شود یا فلان کلمه
فرض بایست گذارده شود در عالم آخرت این نتیجه و این فایده
میدهد پس آن جهان تلخیص اعمال و افعال بندگان خداست
و معانی جمیع معنی خواسته شده را گویند آنکه عالم معانی میگویند
از آن میگردد است که منزه از اصوات و الفاظ و حروف باشد
چنانکه پیش طایفه اشاعره آنست که در اثبات مدعا باطل خود
می گویند و المعانی معارف من لایقوفی کلمه نایافته است

مودند

منیت



دیو خوار و کار خوار از او است
در کمال در مصدر غنیمت

اعزازی و اکرامی پس خاصیتی و نتیجه که در ضمن آن کلمه بود
اینچنین عقوبت ظاهر کرد و اینچنین اعمال و افعال و احوال و احوال
حسن و قبح نتیجه ظاهر میکند در عالم بقا چون از منفک نشود و زیر
کعبین اوست و چون کلمه جا و دانست خاصیتی که در دست
هم جا و دانست در حدیث قدسی است که عطای کلامی و عذابی
کلامی اما قوی را و ارا و کلام شایان بقول که گفتن فیکون یعنی
عطای معن سخفت و عذاب من سخت است که جان نیک بد و روح
مرد و زن سخت در فضایل ابعیة و اعمال و احادیث
مثبت و مسطور است اگر فلان سوره یا فلان از دعوات یا نوره
خوانده کرد و چنین و چنان از تصور و غفرها و مژگنها و
و مکانهای مشی در یوم الاحوت او را باشد چون کسی زحمت
کلمه و بر نفع و ضرر که در ضمن او مندرجست واقف شود و بی شک
تصدیق میکند و تصدیق با الفروقه آن نتیجه میدهد که بحیر صادق
خبر میدهد حق تعالی ضار است نافع است که کار او زمین
هر روز ایم واقع است همیشه که حرفی حکم میکند در شریعت
این نفع یا ضرر چه که بکشد و بدهد و در هر یک در دست

و صورت بصفه نفع و ضرر ظاهر شده اند و خاصیت خود ۲۱۷
نموده و تا و اوقات باقی است حکم برین نهج است که نیک محظ
بر همه قرات ذات ماست که زان رو که است که ذات
صفحات ماست عین کلام و نطق الهی چو گشته ایم تا
و ات واجبست دوام ثبات ماست چون گفتیم هر صفت
که مکتب شخصی است مشهور و معجوت بان می شود پس غایت
آنچه مستحسن و مرضی است حسن اخلاق خواهد بود و این
فرمودند **توسعه** بر مسند جلال سلطان بی نیاز است
روح بزرگواری که زخوی بد جدا شد قال الله تعالی فانیک
لعلی خلق عظیم سلک عن خدیجه عن خلق رسول الله صلعم
وقال کان خلق القرآن قال قتاده هو ما کان یا عمر به
من امر الله و منتهی عن من نهی الله و المعنی انه علی خلق الذری
امر الله فی القرآن این که فرمود که خلق او قرآن بود
در حدیث که اللهم حسن خلقی کما حسنت یعنی کمال انصاف
و نظارت حق بر تو جمع شد برای آنکه نطق او موافق خلاقیت او
بود یعنی تحقق شد قرآن چنان که علی علیه السلام فرمود و انما

نشان ویران عمری و سرخه مضییعی برای شهر طه
سید سال از در جسد عمر و دام اسرار در قلم حکمت شتت و سر طه

ان نطق بر خطی اندر از ایک کلام ای کم و بیشندست تمام
و عن جابر قال قال رسول الله صلعم ان الله بعثني لتمام مكارم
الافلاق و تمام محاسن الافعال انما و ذکر که آمدند هیچ
یکی را امور تعدی بر میزان کلمه و کلام ایشان موزون نبود
الا وجود مبارک ایشان و محاسن افعال آنست که مطلق
شود و بر اصول علوم که بسایط ترا یک کلام الله است
طاعت تو در ازای نطق حق . حتی تو گفت پرده برداشت از
طبق بهجت در جهان این ره نیافت . کشت شیطان هر که
زین دین سرتافت . تا بود نطق و حدیث و دواوری . ختم
شد از حق با بغیری . ازینست که در تفسیر ابن عباس و مجاهد آمده
است آنکه لعن علی خلق عظیم را و دین عظیم را دین احب الی و لا
رضو عندی نه و دین الاسلام آمده است پس هر چیزی را
فقی و صدیقی یا باشد ضده صفای روح خلق ذمیم و طبع لیم است
و چون این را از افلاق ذمیمه گذری و تفسیری نباشد مقرر
و احسن در فضا و اوج اعزات و ات و هوای تهو
فصل الاصل و الصفات در طیار و سمیران خواهد بود و در حی

پیر محمد در اثنای انوار حق
فایده صاحب ۲ صبیح انوار

عقبتی مع دین و ایمان
در راه کمال و سعادت

بنده را تحقق با جمالی آسبی شد حاصل و تحقق با سها و صفات
حق واقع آید بر سجد جلالت و احتشام و سر بر غرت و احترام
چنانکه خواهد بود این المّیقین فی جنّات و نثر فی مقعد صدق
عند ملک مقتدر و خویش صافی کن از اوصاف خود
تا به بینی ذات پاک صاف خود و پنی اندر دل علوم انبیا
لی کتاب بی معید و اوستا ساکنان مقعد صدق صفا
بر تر اند از عرش و کرسی خدا و عنّ الی تعبّته الحبشی آن
رسول الله صلعم قال ان احبکم الی و اقربکم عندي یوم لعل
احسنکم اخلاقا و ان ابغضکم الی و ابعدکم منی مساوی کم
اخلاقا چون محبوب حبیب حق شود بمقتضا کنت سمع الی
یشیع بر که در حدیث قرب بود اهل ذکر رفت حق سمع و بصر
و ید ورجل و نطق او می شود و بنده کو بغیر از قوی که این
حواس و نطق و اعضا که ید ورجل است چیزی دیگر نیست پس
سلطان بی نیاز میشود زیرا که در حدیث قدسیست که من فکرت
احبّی و من احبّنی عشقنی و من عشقنی عشق
و من فکرت فاکرّنی و عاشق و محض اراد و محض

۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰

شیرین دارد و ما سکون الایمان را برید
از راه کینه تو دارا دهیم و هر کس که از راه کینه

عاشقی ای یار طور کبریات . از برای آن خدا گوید خدا
هر که عاشق میشود روی مرا . عشق بازی با جمال من کند
ترک نام و ملک مال من کند . من شوم عاشق بوجوخت
زان نوشتنم خطش دست . در انرا و سه نطق خودش
انکه آمد ز جبر و او احمدش . بعد از انش من گشتن میدهم
از جودیتش امیر هم . بعد از ان من خونهای او شوم
او ز جاشد من بجای او شوم . چون تواند بود ای طالب بین
منزل در راه بالاتر ازین . و اصل حق بل خود عین حق
فاش کنم سرپوش از طبق چون عینیه میان دو تین حاصل شد
البته وحدت تحقق میشود و یکی از صفات محبوب حقیقی بی نیابت
عجب را نیز همین وصف حاصل میکند و در **م ی نامه الهی** خدا
بیان پنجین میفرماید که معشوق بجن خود مغرور میشود که او را عاشق
باشد بجهت آن خدایی نیاز است اگر کسی گوید که در گشت گشته
مخفی نیازی نمی نماید که فاجبت آن لغوی جواب است که خود دعا
خود است که عاشق و معشوق شئی واحد است نیاز آن باشد که
کسی را غیر خود باشد و بالا تر رفت که روح انسانی که نفیست

سر المیزان بود علی مناد
سجده کرد آنکه خطا که خطه از او نواز

جایگاه نام داشت عظم لرزه معرب در معارف حقیقه
هر از در دانه دارد حالف نام لرزه درک سر

هر چه در معارف حقیقه
نیز از روح الهی است و لامکانیت زیرا که در جسم
و نه جمانی . بچو حتی بصورت از صورت بری . بر رخ اوم
از صورت کری و درج سی آبی آمده است که کله لکن از لونه
نیت چنانکه خدا که سیخ جهان لامکانی عبارت از دست چنانکه
میفرماید **تو** این روح لامکانی گذر مکان کجند
کراه ماند و جایل کر پیر و هوا شد . و چون لامکانی باشد مقور
که او را آمدن و رفتنی نباشد . آمد و رفتن نشان جسمیات
و ات پاک او ازین صورت جداست . و آنچه او را صفت لا
مکانیت جمیع مراتب از علویات و سفلیات با او علی السویه است
و او را هیچ جایلی و حاجی نیست و قرب و بعد با او یکسانست
اما چون اسباب ظهور کلمات از بدن است و این بدن برایش
عین است چنانکه درج سی آبی آورده اند که فطر و طمه بر دو
تخمینه اما قدرت کلمه دارد که هر نوع کلمه را خواهد نمود
برای خود را که میدارد چنانکه عرش را برای خود ساخت
و ساخته است و هر کس را می تواند بود که راست باشد
راو مثال او بنسبت بهترین موجود است

هر که از این علم احسان
الایمان در هر کس که
میرد کلام سلطان
در هر کس که

۵۵۱۱ عشرت معجزه دار منور و مکرر
نسخه سر ادب و ادب علم و ادب و ادب

تعلق حاصل میکرد و بعد از رقم سعادت و شقاوت
بدان بدن **اکنون** روح پیر و هوا که می شود بواسطه آن است
که آن متعلق او که بدست فی الجمله رقوم بر رقم شقاوت شده
او را که روح است بکلمه لا معقب للحکمة و لا راد بقضائیه
از آلائش او تکراری پیدائی کند و از حرارت صرافت و
تخص خود که صفا و لطافت است دور میشو و کانون آکا و بون
آتاکه **هر که** با مانده نشیند بکند روی چو ماه **و** انکه با و یک
نشیند بکند **جامه سیاه** **عندوی** البیند الی
الجلید سریت و **الجم** یوضع فی الزمان فیجده یعنی سرای کشین
و اهل بلاهه در اصحاب لطافت و صلوات سریت **هر**
آنز و یکدان کرد و ز خاکستر سیاه بمقتضای محال الحجة نحو
عجب فی محبوه **ان المحب لمن یحب مطیع** اگر مراد توای
دوست و اطاعتی است **و** که مراد دل خویش تن تو را هم خوا
آن روح لا مکانی متبایعه آن متعلق که بدست و مانده
مقتید شد و از درجات عالی ارواح قدسی انحراف و در ملک
ایشان محروم ماند **ان الساعه آتیة** آگاه از این خبری

کتابخانه
مکتبہ
الامین

انجمن
 بنابر و ج
 انصار مان
 له حکم خواجا
 احکامات حق
 خ
 حدیثی طالب
 ا و ج
 له الکلمه
 و محمد

انظر الى القصور العظيمة
 والملكوت الفخام
 على يد من
 وارتكبان
 انصاف
 كنف
 وادرك
 بلان
 مشن
 حكمة
 اوفى
 بوزن
 وهدى

[illegible]

رداء خلق و در او کما ندر خلق و جبر 2 در پس کما ندر است
 مع عدل که است هر دو ماله او شریح در 2 است در پس کما ندر است
 بیان کردند و این تنوعات مختلفه که در مراتب ظهور انسانی پیدا
 می شود باعتبار امر الهی است که مؤثر است در علویات و خفیات
 بطریق تاثیر و در منزل سفلیات از روی تاثیر چنانکه فرموده و هو
 الذی جعل الشمس ضیاء و القمر نورا و قدر که نازل بقدر و عدد
 السنین و الحسب ما خلق الله و یک آله باطنی تفضل الایات
 لقوم یعلمون ان فی اختلاف الليل و النهار و ما خلق الله
 فی السموات و الارض الایات لقوم یعلمون چون اختلاف
 لیل و نهار بواسطه حرکات فلک محیط است سیران کوکب نجوم
 و او را ایشان در احوال سعادت و نحس است که از مبادی عالییه
 حروف عالیات وارد است اولابران اجرام و از فیضان ایشان
 سطح غیر را انواع نباتات و تشکلات مناره و نافع از حیوانات
 و نباتات و جمادات بظهور می آیند از برای وجود آدم و کوی
 صاحب کمال که و سخن کلمه ما فی السموات و ما فی الارض حیثا
 من فی ان فی ذلک آیهات لقوم یعلمون و اینها همه جزو احد
 که و الشمس و القمر و سائر اجرام و کلام علی علیه السلام
 که در این باب و در این باب و در این باب و در این باب و در این باب

ملک در پس کما ندر است
 الذی

ادبارها الدجاء و نوره لیل تحت ظلماتها لیس
 الذی قال الله تعالی و یسلو نیک عن الروح قل الروح من امر ربه و من
 انزل فی بی شمس قمر متحران انسان کامل است . عالم بیان
 زیکر انسان کامل است . عرش مجید و باقی افلاک عالییه
 در سیر بهر مظهر انسان کامل است . انوار جرم سبب سیارات
 از باطن منور انسان کامل است . چون چنین باشند چایا تخلص
 باین شاه بیت **تورج** ویدی نیمی آخر کز گردش فلک چون
 ناکاه خاک را بی جام جهان نما شد چون سادات البروج
 که فلک منازل و فلک ثبات است از جبهه تعظیمی که نزد حق
 دارد و متشبه گویا شد که و التسموات البروج و هر یک ازین
 اجرام نوره محل قسم حق اند زیرا که بنیانه حق فالحادیات امر
 شده اند از روی ساکنان که ملائکه مقربین اند که موکل بر
 اوراق عباد و نفع روح و توفی آفمن و از برای حی و الدائم
 و هر یک کوکب را از سیارات و غیر آن منقسم به صاحب که
 و الشمس و القمر و سائر اجرام و کلام علی علیه السلام
 مصابح ظلمات بر و بحر اند که در جبهه منزه است تعظیم
 شان ایشان کرد و گفت فلا اشم بواقع النجوم و لیس فی النجوم

اینها همه جزو احد است
 که و الشمس و القمر و سائر اجرام
 و کلام علی علیه السلام
 مصابح ظلمات بر و بحر اند
 که در جبهه منزه است تعظیم
 شان ایشان کرد و گفت فلا اشم بواقع النجوم و لیس فی النجوم

که از دل رانده بودم در دل تو خفته دلم بر سهرت
 اسم کسی در سرت بود که در سرت
 در دل تو خفته دلم بر سهرت
 همه غریب است در سرت

گویند خلق عظیم پس آدم که خلاصه غلام دارکان و مقصود
 و علت غایی از امر کائنات وجود او بود حکم حدیث خلق الله
 تعالی آدم من قبضه قبضتها من جمیع الارض فجا بنوا
 آدم علی قدر الارض منهم البیض والاسود والاطیب
 رواه احمد والترمذی و ابوداؤد و مخلوق از خاک و این
 حدیث چون اجمالی داشت در حدیث دیگر تفصیلی رفته است
 بدین طریق که خلق الله تعالی را س آدم و جیهته من تربت
 الکبر و صغره من تربت المظفر و کله الیمنی من ارض
 المشرق و قیده الیمنی من ارض المغرب تا آخر حدیث باری پر
 عضوی از اعضای مبارک آدم را از موضعی مخلوق کرده اند چنانچه
 از جمیع وجه ارض آدم را خلق کرده است و چنانکه هر عضوی
 از اعضای او را بر عضو دیگر شرف و فضیلتی است هر موضعی که
 در عالم خاک است بچنین بر موضعی دیگر او را شرفی است **مشهد**
 گفته را چون فرمود که موضع سر پشانی آدم است او را بر سایر
 کمال شرف و نهایت عظمت است چنانچه از جمیع موضع عالم رو
 از طرفی که سر و سینه می آورند و متوجه جمیع وجوه عالم می آیند

این حدیث از کتب معتبره است
 در بیان کرامت آدم علیه السلام
 و شرف او بر سایر مخلوقات
 و این که او را از جمیع ارض
 و کمال شرف و نهایت عظمت
 است چنانچه از جمیع موضع
 عالم رو از طرفی که سر و
 سینه می آورند و متوجه
 جمیع وجوه عالم می آیند

این حدیث
 در کتب معتبره است
 در بیان کرامت آدم علیه السلام
 و شرف او بر سایر مخلوقات

در دل تو خفته دلم بر سهرت
 اسم کسی در سرت بود که در سرت
 در دل تو خفته دلم بر سهرت
 همه غریب است در سرت

آن موضع شد و موصوف بوصف و من دقه کان آمننا
 کشت زیرا که معین جمیع خلائق است و مثال را س و جیهته من تربت
 که هر که عرفانی بآن وجه حاصل کرد از غدا آید این شد
 از آن وجه که در حدیث صحیح ثابت است که خلق الله
 تعالی آدم علی صورتی و علی صورت الرحمن بمعرفت
 حق توفیق و تائید است از حضرت واجب الوجود و
 هر که مؤید و موقوف از جناب کبریا بی و باری بیجا نه و تقا
 شد مأمون و محفوظ بود از جمیع مکر و مات نفس و عقوبات
 و این محقق و ثابت است **اکنون** این معنی که بر صورت الله
 آدم مخلوق است در تحقیق چون باشد که طالب مضاف و عاشق
 صادق را اطمینانی ازین مسئله دست دهد این معنی را می
 باید دانست که ذات واجب الوجود تعالی شان در غایت
 کمال و نهایت حسن جمال است و هر چه از لطافتی که در شایسته
 می افتد قطره از بحر کمال و جمال آن ذات و ذره از فضای
 فیضان آفتاب وجود آن حضرت کامل الصفاست است
 لطافتهای هر چه از آن کبر است بقطره بقطره که می شود

این حدیث از کتب معتبره است
 در بیان کرامت آدم علیه السلام
 و شرف او بر سایر مخلوقات
 و این که او را از جمیع ارض
 و کمال شرف و نهایت عظمت
 است چنانچه از جمیع موضع
 عالم رو از طرفی که سر و
 سینه می آورند و متوجه
 جمیع وجوه عالم می آیند

این حدیث
 در کتب معتبره است
 در بیان کرامت آدم علیه السلام
 و شرف او بر سایر مخلوقات

آفتاب که در دایره حرکت کند
 و زینت از دست او جدا کند
 بغير صبر و استقامت

بیت خاصی که داشت در و ظاهر شد و رو بفرموده و ال نهاده
 که مثل الحیوة الدنیا کما انزلنا من السماء فاحطط به نيات
 الارض فاصبح بشیئا تذروه الیرح و این باطل است در
 اهل شریع و ارباب حکمت زیرا که نص صریح اینست که اخیرتتم
 خلقکم عبثا و انکم الینا لاترجعون و مقر است که رجوع
 بخدا که می کنند برادر اصابت ثواب و اثبات اصحاب سداد
 و صواب است و همه موجودات از علویات و سفلیات که
 متحرک انسان است و حرکتی او از جهت تعظیم اوست که و آخر
 لکم ما فی السموات و ما فی الارض جمیعاً یعنی این پس خیر
 آسمان و زمین و ما فیها از جهت تفصل و امتیاز است که از
 جانب خداست ایچکب الانسان ان یرک سدی شریعت
 برین معنی که الخلق لم یخلقوا سدی و ان لم یکن فعلم
 بالسدیده و این قول که اکثر الی و اباحت نفوس موطد است
 از تحصیل کمالات و ملکات طیب باعود با تدم من هذه العقیده
 البغیر الحیده **قول دیگر** اصحاب تاسخ است چنانکه با گذشت
 که هر صفت که بر شخص غالب است بعد از مفارقت روح از بدن

فی الحال لی تحلل زمان منتقل حیوان میشود که با و مناسبتی داشته
 باشد در آن صفت غالبیت و این هم مذهب باطل است و
 بسیاری از جهال را در تمجید این معنی ممکن شده است و نفیتم
 اگر چه از آیات و احادیث ظاهر این معنی مفهوم میشود اما درین
 نشانه اولی نیست بی در عالم مکافات و خراشید چنانکه این سخن هم
 مستوفی درین نیستی مسطور شد **بیکر بعضی** برین گفته اند که حقیقه
 شخص منتقل میشود از کمالی بکمالی و از ناقصی بناقصی چنانکه
 از موسی و عیسی منتقل میشود و محمد علی بسم و از فرعون و هامان
 با بوجمل و ابولهب و یحیی یک حقیقت است که هر زمان در
 مظهری متعین میگردد و سلطنت خود را در آن مظهر میکند و این
 نوعی از تسلسل است و بعضی از متصوفه این را تناسب میگویند و از
 منقول است این سخن چند شهری دارد که آن سرخ قیاسی که
 چو مہ یار برآمد امسال درین خود ز کار برآمد و این نیز حیران
 معقول و منقول نیست از آنجه که لازم می آید که روح انسانی هیچ
 وقتی تنجالی و عقابلی که در موطن جزا اعی است و اصل نکرده
 و متعین است که چندین از کباب شاید و احتمال مجامعات که

ظاهر

۲۴۰ اتصال مبدء و است الهی و ابدال حق است با لطاف و منج
 نماندنی که المشاهدات موارث الهی هدايت این الدین امنو
 و علو الصالحات کانت لهم جنات الفردوس و چون حقیقت
 انسانی و بلکه حقیقت هیچ شیئی کماهی معلوم اینها که قایل باین
 نوع کلمات نیست این قول را بخندان حقیقتی نیست **و دیگر**
بعضی برانند که چون قدم عالم ثابت و جمیع احوال و اوضاع
 عالم بر دوران افلاک و سیر این نجوم نهاده است و جمیع اشیا
 که درین است از ظاهر بطور می آید همه بواسطه ادوار است و هر شیئی
 از از منتهی اقتضا امر خاصی میکند بچنانکه فصل بهار اقتضا آن میکند
 که انواع سرسبزی و نباتات پیدا گردد و ظهور انوار و زیاده
 ثار شود و زمان دیگر از فصل اعتضا احتفاء آن میکند بچنین
 انسان را نیز بجهت درجات و دقائق و ثوانی و ثوالت و غیر
 آن که از حرکات سیارات و خواص نباتات است بطوری می باشد
 او نیز حقیقی می شود و در بعضی از از زمان ظاهر میشود و در بعضی
 از از منتهی و گاه باشد که او را از ان ظاهر شدن در از منتهی کثیر
 او را در سیر است که واقعت از افلاک و نجوم و عناصر که

تزدیک

آب و اتمات این موانعند خبر نباشد تا دور کلی که عبارت
 از دور نجوم ثابت باشد که بعضی از منجمان که خبرتی چندانند
 است که سیصد و شصت هزار سال دوره او تمام میشود
 زیرا که در کواکب ثابت است هم سیران اثبات میکند غایتش است که
 میگویند که بطریق السیر اند چون آن نقطه دوران منتهی باشد
 منتهی شود و جمیع آن اشخاص که در آن ادوار جزیه که عبارت از
 دوران سیارات باشد که بطریق مکرر از بطور می آمدند همه
 چنان ظاهر شوند که یکسر موی تفاوتی در آن نیست و شکلی که
 بودند نباشد و همه انبیا عود کنند بهمان شکل و وضعی که بودند
 بگذرد تفاوت نسبت با آن شکل اول ایشان را نباشد این
 سخن از معقولیت بغایت بر طرفت و فکری در نهایت دور
 و دراز است از طریق صواب و کلام انبیا آمده که کاشفان
 حقایق و عارفان درجات سموات و دقائق اند اشعاری
 بدین سخن نیست و این سخن را کسانی که استماعی عن صدق کرده
 چندان بشارت و بشاشت در ایشان گاه منتهی که مشاهده
 می توان کرد که بتقریر راست می آید و کمال چنانکه

بهشت که یکی ازین فرج کند که بعد از سیصد و شصت هزار
 سال دیگر برین وضع و کیفیت و کیفیت که حال است ظاهر شود
 چون حق را درین کلمه کرده است و موعودات انبیا را که از خدا
 حق گفته اند اعتبار میکنند ازین صفوات را بسبب تسلی خاطر برین
 خود می گرداند که اگر او را قادریت و علمیت حق و سر لایمور
 فی الوجود و الاله جلوه نموده باشد هیچ وقت ازین انتظار دور
 در این سطح نظر خود را نداند اگر لذات نعیم جاوید آوار نموده باشد
 و بنشانه افری معرفی شده ازین طبع خام و آرزوی مافرام نبرد
 و تمامی عود بدین منازل محنت و دار غمان نماید اما چون مألوف
 طبع خیس این امور چند است که حالیا مشغول باین است تصور
 میکنند همین است و بغیر ازین نیست قال الله تعالی و نهتم یا کلوا
 و تشربوا و فیهم الاصل فسوف یعلمون و **یک** آنچه در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است و در کدام وقتست معلوم کسی نیست
 و مخصوص حجت که آن الله عنده علم الساعه و یسلوونک عن الساعة
 ایان من سلها قل انما علمها عند ربی و در قول این کس که مدعا او
 آنست که بعد از سیصد و شصت هزار سال انسان و حیوان و هر که

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

زنده می شود و تعیین وقت قیامت و علمی که بوجود ساعت که عباد
 از قیامت است کرد است و این خلاف نص قرآن است می باشد
 بهیهات یا توعدون **و این معنی** که تا می دور که فلک ثبات
 در سیصد و شصت هزار سال خواهد بود و لایستیم که چنین باشد
 و چه امر متغی این معنی می باشد اگر قیاس بر سر طایر میکنند که هر
 سی هزار سال برچی را قطع می کنند این نیز یقینی نیست و بر تقدیر
 که باشد و اوقات برین خواهد کرد که این دوازده برج را جدا از هم
 می آید که در هر سال فلک شصت و شصت هزار سال باشد
 چه نگوید و در اندیشه که منشی این نوع کلمات را بود است عجیب
 خلق که درین از اینچنین اعتقادی واقعست زیرا که ازین سخن لایم
 می آید که مبدع و مخترع انسان و سایر اشیا افلاک و سیار
 نجوم و حکمت ایشان باشد و واجب الوجود در اولت و
 ابداء موجودات تا شیری بطریق است قائل نباشد و حال آنکه افلاک
 انبیا و الله و کتب سماوی خلاف این معلوم میکرد و اینست که هیچ
 افلاک و اجسام و اجرام نیره همه مستخر امر پروردگارند که و الشمس
 والقمر و النجوم من تحت بآمره و می محکوم حکم خفند و امر پروردگارند

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

اینها را که در کتب انبیا است
 آنست که امر قیامت کی است

دو کلام در عرش معلوم است هم ملک و هم ملک

این کلام که می گویند و از شاد می کند و خنده می کند و در جواب و بیاری تا این عبارت می است و این که در باب معاد و بواسطه آنست که حقیقت آنرا می معلوم کسی که این معنی نیست چون که نایب است انسان و شیای معلوم که در کجاست آن زمان در این کلام

فانما تخلص در باب معاد و این معلوم است از کلام عیسی م و ظاهر شدن او معلوم می شود **عیسی** حتی نطق پاک کرد که او دو آمد کرد و خود را آشکار **آنگاه** در زمان خدای لایستام هم رسوش خواند هم دروغ کلام **از زمان** در آسمان پیش آمد این سخن قول خدا و مصطفی است **چون** بر عیسی حتی از پیش آمد این یکی کرد و بفرمان خدا **نطق** از آن کرد و از پیش آمدید آن زمان میدان که **روح** آتش سپید به حقیقت **انطقا** از آن نطق کل شیئی چون نایب است و حقیقت آشیای کلمه و کلام آنرا باشد و این که در این حقیقت که دید و احاطه خود را نسبت به این معنی باشد و از روی شود و او را مقل و قیاسی نخواهد بود و وفات باقیست او را دوام و ثبات لازم

این کلام که می گویند و از شاد می کند و خنده می کند و در جواب و بیاری تا این عبارت می است و این که در باب معاد و بواسطه آنست که حقیقت آنرا می معلوم کسی که این معنی نیست چون که نایب است انسان و شیای معلوم که در کجاست آن زمان در این کلام

در ظاهر این کلام می گویند و از شاد می کند و خنده می کند و در جواب و بیاری تا این عبارت می است و این که در باب معاد و بواسطه آنست که حقیقت آنرا می معلوم کسی که این معنی نیست چون که نایب است انسان و شیای معلوم که در کجاست آن زمان در این کلام

که در ظاهر این کلام می گویند و از شاد می کند و خنده می کند و در جواب و بیاری تا این عبارت می است و این که در باب معاد و بواسطه آنست که حقیقت آنرا می معلوم کسی که این معنی نیست چون که نایب است انسان و شیای معلوم که در کجاست آن زمان در این کلام

این کلام که می گویند و از شاد می کند و خنده می کند و در جواب و بیاری تا این عبارت می است و این که در باب معاد و بواسطه آنست که حقیقت آنرا می معلوم کسی که این معنی نیست چون که نایب است انسان و شیای معلوم که در کجاست آن زمان در این کلام

۱۲۹۹
 ۱۲۹۹

for

5153

۱۸۰۰

Handwritten text in Arabic script, likely a continuation of the previous page, mentioning "الحمد لله" (Praise be to God).

هر کس این اوراق بخون برکشد
هر کس این کوزه بنوشد و دعا و

تقریباً ایک سو و پچاس سال قبل

سید الخیر... ۴۷ من الجوز البت...

برای خدمت و سعادت



